# Das Ospreußenblatt

UNABHÄNGIGE WOCHENZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

Jahrgang 42 - Folge 17

Erscheint wöchentlich Postvertriebsstück. Gebühr bezahlt

27. April 1991

Landsmannschaft Ostpreußen e.V. Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13

C 5524 C

## Ostpreußische Landesvertretung:

## "Aufrecht die neuen Aufgaben angehen!"

### Tagung in Potsdam wurde erfolgreich abgeschlossen

Die Ostpreußische Landesvertretung verabschiedete auf ihrer Sitzung am 20. und 21. April in Potsdam die nachfolgende Erklärung zum deutsch-polnischen Vertrag:

Die Vereinigung von West- und Mittel-deutschland erfüllt uns mit Dank und Freude. Als Heimatvertriebene haben auch wir mit unserem beharrlichen Bemühen um die Wiederherstellung der staatlichen Einheit Deutschlands unseren Beitrag zu dieser ersehnten

Stunde unseres Volkes geleistet.

Daß aber das Gebiet jenseits von Oder und Neiße, die Heimatprovinzen der Ostdeutschen, keine angemessene Erwähnung im Vereinigungsprozeß erfahren hat, erfüllt uns mit Verbitterung. Damit ist man der großen geschichtlichen und kulturellen Bedeutung eines Viertels unseres Vaterlandes und des Schicksals seiner früheren rechtmäßigen Bewohner sowie der dort noch unter polnischer Herrschaft lebenden Deutschen nicht gerecht ge-

Auch bei Würdigung der Vereinigung mit Mitteldeutschland bleibt bei uns Ostpreußen der Schmerz über den Verlust der Heimat. Unser Rechtsempfinden und unser Vertrauen auf die Gerechtigkeit sind erschüttert. Polen hat weder einen rechtlichen noch historischen und moralischen Anspruch auf unsere ostpreußische Heimat.

Den Vertriebenen wird durch den Verlust der Heimat das höchste Opfer abverlangt. Umsomehr erwarten sie, daß in dem z. Zt. zu verhandelnden Vertrag alle anstehenden Fragen, die zwischen unseren Völkern bestehen, Berücksichtigung finden.

Das "Recht auf die Heimat" ist ein Menschenrecht. Nur im Geiste dieses Rechts können die kommenden Verträge Bestand haben und zur Verständigung beitragen. Dabei muß den Lebensinteressen aller Beiteiligten in gleichem Maße Gerechtigkeit widerfahren. Hierzu gehören die noch in den alten deutschen Ostprovinzen lebenden Landsleute, die von dort Vertriebenen und die dort lebenden polnischen Neusiedler.

Wird der Vertrag aber nicht von diesen zeitlosen Grundsätzen bestimmt, so werden neue Bitterkeiten entstehen und neue Gräben aufgerissen; die angestrebte Verständigung mit unnem Ansatz den Keim zu neuen Konflikten. Dieses kann weder im deutschen noch im polnischen Interesse liegen.

Eine dauerhafte Ordnung des Friedens kann nur dann entstehen, wenn die beiden Völker wirklich zueinanderfinden unter Wahrung der Freiheit und der Menschenrechte und unter Beachtung der jeweiligen kulturellen Identität sowie der historischen Wahrheit, und wenn die beiden Völker den festen Willen haben, einen gerechten und tragbaren Ausgleich auf der Grundlage der gegenseitigen Achtung des Völkerrechts zu erzielen.

Als demokratisch legitimierte Vertretung der Ostpreußen erwarten wir, daß folgende

Grundsätze in dem Vertrag mit Polen berücksichtigt werden:

- die Sicherung der Volksgruppenrechte für die in unserer Heimat verbliebenen Deutschen, die vor allem das Recht auf eigene Sprache, Kultur, Gottesdienste, Erziehung und freier Information in ihrer Heimat bein-

das Recht der Geflüchteten und Heimatvertriebenen in ihre Heimat und ihr Besitztum ohne Aufgabe ihrer deutschen Staatsangehörigkeit zurückzukehren,

das Recht auf freie Niederlassung und des Eigentumerwerbs an Grund und Boden,

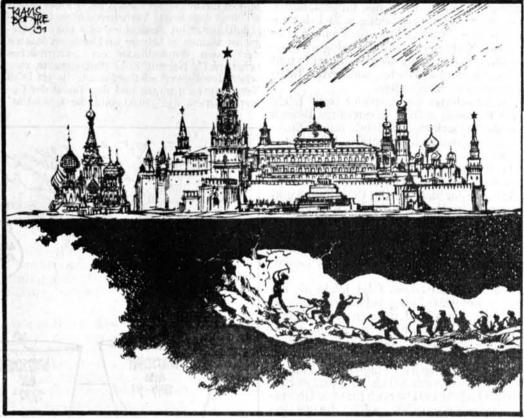
Mitwirkung bei der Erhaltung und dem Wiederaufbau deutschen Erbes und dingli-

cher Kulturgüter, Sicherung der deutschen Staatsangehörig-keit für diejenigen, die die deutsche Staatsangehörigkeit besitzen.

Dies alles sind unverzichtbare Voraussetzungen für einen "umfassenden Vertrag", der diesen Namen verdient und der dann auch zukunftsweisend sein kann.

Dieser Vertrag soll die Basis sein für eine weitere Entwicklung in europäischem Geist, die gezogenen Grenzen ihre Bedeutung nimmt und neue Möglichkeiten des Miteinanderlebens für unsere beiden Völker eröffnet.

Wir bleiben dabei, was die Ostpreußische Landesvertretung in ihrer Rechtsverwahrung am 26. 4. 1980 den Völkern der Sowjetunion und dem polnischen Volk angeboten hat: "Gemeinsam mit ihnen nach Wegen zu suchen, die auf der Grundlage des Rechts und des gegenseitigen Interessenausgleichs ein freundschaftliches Miteinander ermöglicht, das den Frieden gewährleistet und in dem die Idee der Freiheit und der Würde des Menschen verwirklicht ist."



**Kumpel vor Ort** 

Zeichnung aus "Die Welt"

## Maulwürfe unter dem Kreml?

schen Blätterwald mehr suchte als die Nachrichten über den Hamburger Prozeß gegen den als "liebesgeilen Bock" angeklagten Moskauflieger Rust oder die Beantwortung seiner Frage, ob das durch ein Tankerun-glück schwer geschädigte Mittelmeer im bald anbrechenden Sommer nicht doch wieder angenehme Urlaubsstrände bieten werde, beobachtete mit Aufmerksamkeit die Entwicklung in der Sowjetunion. Aus Moskau berichteten westliche Diplomaten über ihre Eindrücke in dem brodelnden Riesenreich. Sie signalisieren, die Tage Gorbatschows seien spätestens im Herbst gezählt. Der Mann, der Perestroika und Glasnost als zwei neue Begriffe in die sowjetische Politik einführte, von denen die Völker der sozialistischen Union einen Wandel ihrer Lebens-

H. W. - Wer in diesen Wochen im deut- bedingungen erwarteten, muß feststellen, daß seine Machtbasis zerbrechlicher wird. Da gibt es einmal die nationalen Probleme, ob im Balkan, ob im Süden der Sowjetunion oder gar in Rußland selbst. "Jelzin", so lesen wir, "sitzt ihm im Nacken und wird ihn be-erben" – doch solcher Prognose steht eine Analyse entgegen, nach der bei einem Abgang Gorbatschows zunächst Parlaments-präsident Lukjanow (61) – wenn auch nur für eine Übergangszeit als dessen Nachfolger genannt wird. Obwohl er zu den Anhängern Gorbatschows zählt, werden ihm besondere Chancen eingeräumt, weil er als verhandlungsfähiger gilt und nicht so unbeliebt ist wie der derzeitige Präsident.

Wer immer aber auf Gorbatschow folgen sollte, wird mit den gleichen nationalen wie wirtschaftlichen Problemen konfrontiert sein. Ganz abgesehen davon, daß Gorbatschow gewiß noch den einen oder anderen Trumpf aus dem Ärmel zaubern kann, mit dem er seine Position zu bessern versuchen könnte, seine Gegner würden nur dann Aussicht auf Erfolg haben, wenn es ihnen gelänge, eine Ausweitun des Bergarbeiter streiks z. B. auf das Verkehrswesen und die Instrie des Landes zu verhindern. Nur zu leicht könnte diese Entwicklung - auf dem Hintergrund der jüngsten Preisexplosion in der Sowjetunion - immer stärker einen politischen Charakter annehmen.

Gorbatschow stemmt sich der Entwicklung mit Erlassen entgegen, um die wirtschaftliche Situation wieder in den Griff zu bekommen. Doch ob er das Chaos wird meistern können, muß sich noch erweisen. Der wenig erfolgreiche Besuch des Kreml-Herrn in Japan ist überdies kaum dazu angetan, sein Prestige aufzupolieren. Kein Wunder, daß selbst Gorbatschow-Berater ihre Skepsis zu äußern beginnen. So der langjährige Berater, der Moskauer Historiker Wjatscheslaw Daditschew, der damit rechnet, daß der Präsident bereits Ende des Jahres nicht mehr im Amt sein werde.

Der außenpolitische Berater des Präsidenten, Vadim Sagladin, sieht das Heil in einem Generationswechsel. "Heutige Führer wie Gorbatschow, Jelzin und ich selbst"-so Sagladin - "haben noch die alten Dogmen studiert." ..., Für viele Leute ist es ungeheuer schwierig, sich auf den Markt umzustellen.

#### Potsdam:

## Ort für Pflicht vor der Geschichte

#### seren östlichen Nachbarn trüge schon in sei- Landesvertretung tagte erstmals an dieser traditionsreichen Stelle

demokratisch legitimierte Vertretung der Ostpreußen, tagte am 20. und 21. April unter Vorsitz ihres amtierenden Sprechers und Vizepräsidenten des Bundes der Vertriebenen, Harry Poley, in Potsdam.

In einer Grußadresse an die Mitglieder der Ostpreußischen Landesvertretung dankte der Ministerpräsident des Landes Brandenburg, Dr. Manfred Stolpe, für die Wahl des traditionsreichen Landes als Tagungsort. Er würdigte den Beitrag der Vertriebenen und Flüchtlinge beim Aufbau der Bundesrepublik und außerte zugleich die Hoffnung, daß die Vertriebenen und Flüchtlinge, die um den Wert der Heimat in besonderer Weise wissen, dazu beitragen, daß "Heimat neu geschaffen" und der Friede vorangebracht werden würden.

In seinem Bericht zur Lage ging der amtie-rende Sprecher Harry Poley ebenfalls auf den Tagungsort ein, der er als einen Ort der "Verpflichtung der Geschichte" in besonderer Weise kennzeichnete. In Potsdam stünden sich das 1685 erlassene Toleranzedikt des Großen Kurfürsten und die Beschlüsse der Siegermächte von 1945, die die Amputa-

Die Ostpreußische Landesvertretung, die tion Deutschlands zum Ziel hatten, gegenüber. Doch "Vertreibung lohnt sich nicht", solange die Völker Unrecht nicht hinnehmen würden, wie es das Beispiel Japans zeige, das in der Frage seiner "Nordterritorien eine feste Haltung" zeige. Freilich habe der deutsche Staat hingegen ohne Zwang auf 700 Jahre altes Staatsgebiet verzichtet, was jedoch nicht zu der von manchen erwarteten Zerreißprobe innerhalb der Vertriebenen, sondern diese in eine "Bewährungsphase" geführt habe, in der ungehindert der Auftrag der Ostpreußen verpflichtend fortgelte. Im Rahmen der Berichte über die Arbeit der Landesvertretung wurde auch über die in Mitteldeutschland inzwischen aufgenommene Arbeit berichtet und die Kontakte im nördlichen Ostpreußen und in anderen Teilen der Heimat gewürdigt.

Bei den Ergänzungswahlen der Ostpreußischen Landesvertretung wurden Wilhelm von Gottberg als stellvertretender Sprecher der Landsmannschaft und Dr. Wolfgang Thüne als Mitglied des Bundesvorstandes der LO gewählt. (Ein ausführlicher Bericht folgt in der nächsten Ausgabe.)

Peter Fischer

Aus dem Inhalt	Seite
Mitteldeutsche besonnen Die Scham der Sieger Moltkes 100. Todestag Ferdinand Gregorovius Eingliederung in der SBZ Ferientreffen in Seeboden . Südafrikas letzte Chance	

Das war uns immer als 'Teufel' dargestellt worden, wie auch die Begriffe "Unternehmer" und "Kapitalist"." Am 121. Geburtstag Lenins, der in diese Tage fiel, offenbart sich der Zusammenbruch des von ihm und Stalin den Völkern der Sowjetunion aufgezwungenen Systems.

Selbst nach einem Abgang Gorbatschows wird die Bevölkerung der Sowjetunion nicht in die Zeiten des Stalinismus zurückkehren wollen. "Für die Masse der Sowjetbürger und die Führung kommt eine Rückkehr zur Vergangenheit nicht in Frage" (Sagladin)... "und wir (werden) weiter vorwärts gehen und den Umwandlungsprozeß fortsetzen." Dazu gehöre auch eine "enge Zusammenarbeit mit Bonn und der EG, denn unsere Grundkonzepte der sowjetischen Außen-politik waren 70 Jahre falsch" (Sagladin). Immerhin ein beachtliches Eingeständnis. Vor allem, wenn als heutiges Ziel der sowjetischen Außenpolitik die Freiheit aller Völker, Nichteinmischung, Dialog und Gewaltverzicht genannt werden. Begriffe und Ziele, die nicht an Worten, sondern an Taten gemessen werden sollten.

Gorbatschows Gegenspieler Boris Jelzin kommentierte seinen Westeuropa-Besuch mit der Bemerkung, Rußland brauche Euro-pa, wie Europa nicht auf Rußland verzichten

Sollen die Deutschen, sollen die Europäer, auf einen Nachfolger Gorbatschows setzen? Die Frage der Stabilität des Präsidenten und Generalsekretärs wird in der Sowjetunion selbst entschieden. Mit seinem Austritt aus der KPdSU ist Boris Jelzin noch keineswegs zum lupenreinen Demokraten geworden, ebensowenig wie alle anderen, die Gorbatschow beerben wollen.

Bleibt Gorbatschow, folgt Jelzin als ein neuer Reformer, ging Schewardnadse so rechtzeitig von Bord, um sich als Chef einer nationalen Koalition, getragen von gemä-ßigten Kräften zu empfehlen? Entsteigt dem Heer der Marschälle und Generale ein sowjetischer Bonaparte? Fragen über Fragen, die niemand verbindlich zu beantworten weiß. Das Jahr 1991 ist noch für viele Überraschungen gut - auch für solche, die uns veranlassen sollten, der Entwicklung in der Sowjetunion erhöhte Aufmerksamkeit zu

Mitteldeutschland:

## Sie lassen sich nicht mehr "einspannen"

## Der rohe Stil der Bonner Auseinandersetzungen weckt sehr dunkle Erinnerungen

Die politischen Diskussionen in einem freiheit-chen Staat sollten im Stil mitteleuropäische For-nen respektieren und auch dem Gegner die Be-stihl, fühlte sich veranlaßt, massive Kritik am lichen Staat sollten im Stil mitteleuropäische Formen respektieren und auch dem Gegner die Beachtung schenken, die er verdient. Im wiedervereinigten Deutschland sind auf diesem Gebiet jüngst Störungen aufgetreten, die bedenklich stimmen und nicht dazu beitragen, die mit der Vereinigung verbundenen Schwierigkeiten im Sinne des Ganzen vernünftig zu lösen. Ein Blick in diesen Dialog zeigt, daß hier von Fairneß und Information kaum die Rede ist, aber umsomehr von Diffamierung und Beschimpfung. Sogar der Bundeskanzler trat im Rahmen die-

ses Disputs aus seiner sonst geübten Reserve her-aus und nannte das Verhalten einiger Gewerkaus und hannte das Verhalten einiger Gewerk-schaftsführer im Zusammenhang mit den De-monstrationen in Leipzig und anderen Städten der neuen Bundesländer ein "erbärmliches Schauspiel". Helmut Kohl differenzierte zwischen den Gewerkschaftsführern, die im DGB Verantwortung tragen und den Teilen der Gewerkschaften, die "jetzt politische Geschäfte"

Auftreten der Gewerkschaften in der ehemaligen DDR zu üben. Er bezeichnete dabei die Gewerkschaften als Brandstifter, die nur in die neuen Bundesländer gegangen seien, um Unruhe zu verbreiten. Beim Aufbau im Osten seien jetzt "Macher" gefragt, nicht Meckerer, zu denen Stihl auch den IG-Metallvorsitzenden Franz Steinkühler zählte.

Dieser reagierte sofort und sprach von einer "Schmutzkiste der Diffamierung". Statt zu überlegen, warum die Menschen Woche für Woche massenweise auf die Straßen gingen, versuchten Versager, Aussitzer und Investitionsverweigerer" in den Gewerkschaften einen Schuldigen für die Proteste zu finden. Steinkühler erklärte weiter, daß vom Aufschwung "Ost" nichts zu spüren sei. Die Angst vor sozialer Deklassierung, Arbeitsplatzverlust und Zerstörung der Heimat gehe um. Natürlich sei daran die 40jährige SED-

ner" läßt sich keine Einsicht gewinnen und auch kein Gespräch führen. Ebenso abwegig ist es, wenn in jener Zeitung nach Abschluß eines ordentlichen Gerichtsverfahrens erklärt wird, daß Otto Graf Lambsdorff 1987 vor Gericht als Steuerhinterzieher entlarvt wurde. Eineinhalb Jahre danach war Lambsdorff wieder wer: Die Liberalen wählten ihn zum Bundesvorsitzenden.

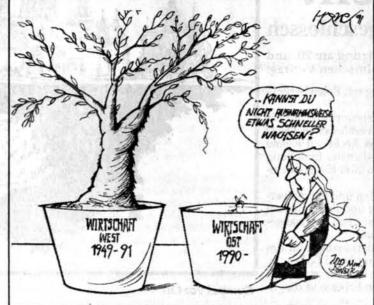
Ein Blick zurück auf das Schicksal der Weimarer Republik sollte nachdenklich stimmen. Damals waren in vielen Fällen sozialdemokratische Regierungsmitglieder das Objekt ähnlicher Attacken. Reichspräsident Friedrich Ebert versuchte, mit gerichtlichen Verfahren den Schutz seiner Ehre zu sichern. Doch umsonst, die Angriffswelle ging weiter, bis sie schließlich Staat und Nation überrollte. Soll sich das – nur mit anderen politi-

schen Vorzeichen – jetzt wiederholen?
In der Zeit der großen Koalition der Bundesrepublik wurde mit den Unterschriften von Karl Schiller und Franz-Josef Strauß ein Gesetz zur Förderung von Wachstum und Stabilität der Wirtschaft verabschiedet, - eine Art von kleinem Grundgesetz für die Wirtschaft. In diesem Gesetz war auch vorgesehen, daß die Bundesregierung am runden Tisch den Sozialpartnern und anderen Erläuterungen gibt, wenn grundlegende Ziele dieses Gesetzes (Wachstum, gute Beschäftigung, relativ stabiles Preisniveau und außenwirtschaftliches Gleichgewicht) nicht erreicht würden. Die sogenannte Konzertierte Aktion entstand. Die Meinungen darüber sind verschieden, aber es war ohne Zweifel ein Versuch zur Versachlichung und zur Information der Beteiligten aus den Unternehmerverbänden, den Gewerkschaften und den Gebietskörperschaften.

In den 70er Jahren verließen die Gewerkschaften diesen runden Tisch. Sie sind bis zur Stunde nicht zurückgekehrt, obwohl das Gesetz noch gilt. Auch die Bundesregierung hat keine Anstrengung unternommen, im Sinne dieses Gesetzes aktiv zu werden, - ebensowenig die Unternehmerverbände, die bei Gesprächen darüber auf die gewerkschaftliche Verweigerungshaltung hinweisen, die nach wie vor bestehe.

Regierung und Opposition haben jetzt ver-sucht, ein Beispiel für Kooperation ohne Harmonieduselei zu geben. Die Lage in den neuen Bundesländern zwingt zur Zusammenarbeit wichtiger Institutionen unseres Staates. Auch die Gewerkschaften und die Unternehmer sollten diesem Beispiel folgen und den "runden Tisch" wie-

der beleben, der zwischen Sozialdemokraten und Regierung einstweilen gescheitert scheint. Erfreulich darf jedoch genannt werden, wie schnell offenbar zahlreiche Mitteldeutsche die Propaganda-Spielchen auf der politischen Bühne durchschaut haben. Schon nach wenigen Anläufen mußte der Mißbrauch der Tradition der Montagsdemonstrationen durch diejenigen, die früher dem Honecker-Regime auf den leisesten Sohlen begegneten, wieder eingestellt werden. Und der Höhepunkt der (aus dem Westen organisierten) "Protestwelle" in Berlin geriet zum Debakel. Statt der erwarteten 150 000 kamen Beobachtern zufolge nur dünne 15 000. Und unter diesen stach vor allem die Übermacht der "Solidaritäts"-Transparente westdeutscher Gewerkschafts-Aktivisten ins Auge. Daß die Veranstalter trotz allem noch 35 000 Teilnehmer zählten, mag damit zusammenhängen, daß die meisten Mitteldeutschen die kostenlosen Sonderfahrten der Gewerkschaft nach Berlin lieber für einen Stadtbummel nutzten. Sie sehen ihre schwierige Lage zu realistisch, als daß sie sich vor den Karren spannen lassen - von wem auch immer



Wie ANDERE es sehen

Zeichnung aus "Frankfurter Allgemeine Zeitung"

#### Wahlen:

### Bürgerdurst nach Glaubwürdigkeit CDU-Schlappe in Rheinland-Pfalz/Wende durch ,,Kulturrevolution"

Die an sich schon hohe Prozentzahl von Nicht- lich ebenfalls aus wahltaktischen Gründen verwählern war nur unwesentlich geringer, aber die Partei, die traditionell den Platz in Rheinland-Pfalz halten konnte, verlor geradezu erdrutschartig 6,4 Prozent. Ließ man das propagandistische Getöne anderer Parteien beiseite, so war erkennbar, daß die Partei Kohls Verluste nach dem Wahlgang aufzuweisen haben mußte.

Nun ist es sogar zu diesem Ergebnis gekommen, obwohl es die Heimatregion des Kanzlers war. Die Prozentpunkte, die die SPD unter Scharping und die Grünen einheimsen konnten, dürfen nicht darüber hinwegtäuschen, daß dieses Ergebnis auch auf die veränderte Lage nach der Vereinigung von West- und Mitteldeutschland zurückzuführen ist: Abgesehen von dem von der CDU favorisierten, aber schon angeschlagenen Ministerpräsidenten, rächten sich nun Versäumnisse, Halbherzigkeiten und eilfertig gegebene Wahlversprechungen auf kommunaler Ebene, die sich nun auch auf die Mehrheitsverhältnisse im Bundesrat entscheidend auswirken.

Hierzu gehören neben der vagen Haltung gegenüber dem Abtreibungsparagraphen (in einer stark katholischen Region) auch die offensicht-

schwiegene Kostenfrage des Einigungsprozesses, wie auch die damit im Zusammenhang stehende Verzichtserklärung auf Ostdeutschland. Auch in Rheinland-Pfalz sind viele Vertriebene ansässig geworden, die naturgemäß nach dem Verrat anderer politischer Parteien in der ostdeutschen Frage zu der Partei überwechselten, die nun politische Interessenvertretung ver-

Doch bekanntlich hat sich diese Partei nicht an die einstigen Vorgaben gehalten, wie sie auch nicht erkennen läßt, daß sie in der für die Zukunft Deutschlands so entscheidenden Frage der deutschen Hauptstadt, Berlin, frühere Zusagen einhalten wird. Auch die nach der Niederlage ausgegebenen Signale des zeitweilig ins zweite Glied zurückgetretenen Heiner Geißler, der sich mit einem Ruf nach einer "Kulturrevolution" innerhalb seiner Partei nun zurückgemeldet hat, machen deutlich, daß hier das Heil in einer Öffnung nach links gesucht wird. Sollte diese auch auf die übrigen Teile Deutschlands angestrebt werden, verliert diese Partei auf längere Sicht jede Großperspektive. **Peter Fischer** 

Bundeskanzler und Bundesregierung, die Attak-ken auf die Treuhandanstalt und Verbalinjurien in zunehmendem Maße die Luft verpestet haben. Ein Gespräch war kaum noch möglich. Natürlich muß sich die Treuhandanstalt der Diskussion stellen und auch Kritik hinnehmen, aber ein

Transparent wie zum Beispiel "Treuhand – größ-te Mafiabande seit Al Capone" – präsentiert auf einer Montags-Demonstration in Leipzig – hat mit Gespräch und Kritik gar nichts mehr zu tun, dafür aber um so mehr mit Diffamierung und Kriminalisierung

Wirtschaft schuld. Aber der Mann, der heute das Sagen in "Ostdeutschland" habe, heiße nicht mehr Honecker, sondern Kohl.

Ein Blick in die Gewerkschaftszeitungen zeigt, daß schon seit vielen Wochen die Angriffe gegen

Es hat auch wenig Sinn, wenn zum Beispiel im Zentralorgan der Gewerkschaft Nahrung, Ge-nuß, Gaststätten "Einigkeit" (April-Nummer 1991, Seite 17) behauptet wird, daß der Bundeskanzler und sein Finanzminister Millionen Bundesbürger in West und Ost mit der Steuerlüge getäuscht haben. Auch die Steuerfrage läßt sich sachlich abhandeln, wie andere Gewerkschaftszeitungen vorführen, aber mit "Lüge" und "Lüg-

Werner Mühlbradt/hh

## Das Ostpreußenblatt

UNABHÄNGIGE WOCHENZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

Chefredakteur: Hugo Wellems

Verantwortlich für den redaktionellen Teil

Politik, Zeitgeschehen, Jugend: Peter Fischer (37), Ansgar Graw, Hans Heckel (30)

> Silke Osman (33) Geschichte, Landeskunde, Literatur und Aktuelles: Horst Zander (34)

Kultur, Unterhaltung, Frauenseite:

Heimatkreise, Gruppen, Mitteldeutschland und Leserforum: Herbert Ronigkeit, Silke Berenthal (36)

Ostpreußische Familie: Ruth Geede Bonner Büro: Jürgen Liminski Anzeigen (41) und Vertrieb (42): Karl-Heinz Blotkamp

Anschrift für alle: Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13. Verlag: Landsmannschaft Ostpreußen e. V., Parkallee 86, 2000 Hamburg 13. Das Ostpreußenblatt ist das Organ der Landsmannschaft Ostpreußen. – Bezugspreis Inland 7,90 DM monatlich einschließlich 7 Prozent Mehrwertsteuer. Ausland 9,40 DM monatlich. Bankkonto: Landesbank Hamburg BLZ 200 500 00, Konto-Nr. 192 344. Postgirokonto für den Vertrieb: Postgiroamt Hamburg, Konto-Nr. 84 26-204; für Anzeigen: Postgiroamt Hamburg, Konto-Nr. 907 00-207. – Für unverlangte Einsendungen wird nicht gehaftet. Rücksendung erfolgt nur, wenn Porto beiliegt. – Druck Gerhard Rautenberg, 2050 Lear (Ostfriesland). Telefon (04 91) 42 88

2950 Leer (Ostfriesland), Telefon (04 91) 42 88

Für Anzeigen gilt Preisilste Nr. 22
Telefon (0 40) 41 40 08-0 (Durchwahl-Nummern siehe oben) – Telefax (0 40) 41 40 08 50

#### Medien:

## Von Japans Standfestigkeit verwirrt "Weltspiegel" zog Parallele zwischen Kurilen-Frage und Ostpreußen

Den Japanern fehle es an "Augenmaß" war noch einer der höflichsten Anwürfe, die Tokio sich von deutschen Medien anhören mußte. Grund: die unnachgiebige Haltung des Kaiserreichs, nicht auf seine sowjetisch verwalteten Kurilen-Inseln zu verzichten, wie Deutschland es so "beispielhaft" im Falle Ostpreußen zustandebrachte. Woher die Aufregung in bundesdeutschen Landen rührt, brachte der ARD-"Weltspiegel" auf den Punkt. Viele in der UdSSR seien nicht wegen der kleinen Inseln selbst so erpicht darauf, sie um keinen Preis zurückzugeben. Sie sähen, so der Weltspiegel-Kommentator, in dem Archipel die letzte Bastion für den Besitz von Ost-Polen und Königsberg

Daß da ein Zusammenhang besteht, wissen längst alle aufmerksamen Beobachter selbst. Die Rückgabe der Kurilen wäre ein Präzedenzfall, der alle Beteuerungen zur "Endgültigkeit der Grenzen" über den Haufen würfe. Erstaunlich ist jedoch, daß sich selbst das öffentlich-rechtliche Fernsehen veranlaßt sieht, auch offen darauf hinzuwei-

sen. Dabei sprach der Kommentator nicht mehr, wie bisher leider oft üblich, von "Kaliningrad, dem früheren...", sondern nann-te die ostpreußische Hauptstadt im wahrsten Sinne des Wortes beim Namen: Königsberg. Wir, das heißt insbesondere unsere politi-

sche Führung, kann also von Tokio lernen, denn es kam - trotz der japanischen Hartnäckigkeit – nicht zum großen "Bruch" in den Beziehungen zu Moskau. Japan wies seinen sowjetischen Gast eben nur auf das Gesetz des Gebens und Nehmens hin, das aller vernünftigen internationalen Politik zugrunde liegt. Und Gorbatschow hat es verstanden.

Wer wollte es da als unmöglich bezeichnen, daß derselbe Gorbatschow nicht auch für ein vernünftiges Gespräch über Königsberg offen sein könnte? Die aufgebrachten Reaktionen vieler deutscher Fernsehmacher lassen ahnen, daß hier mehr Verhandlungsspielraum liegen könnte, als man öffentlich wahrhaben will.

Der russische Journalist Konstantin G. Issakow, Redakteur der Moskauer Wochenzeitung "Neue Zeit", hält sich derzeit in Deutschland auf. Sein Interesse an Schicksal und der Arbeit der Vertriebenen führte ihn auch in die Redaktion unserer Zeitung. Aus seiner Sicht zieht er eine Bilanz der aktuellen Diskussion um Königsberg.

## Die Scham der Sieger

VON KONSTANTIN G. ISSAKOW



Im Oktober 1917 verkündeten die Bolschewiken "den Frieden ohne Annexion und Kontributionen". Im Mai 1945 sah nicht nur die Welt anders aus, sondern auch der Bolschewismus. Stalin und sein Gefolge hatten bis dahin schon Geschmack an der europäi-schen Grenzverschiebung gewonnen: 1939 in der Ukraine und Belorußland, 1940 in den baltischen Staaten. 1945 konnte kaum jemand dieses Recht anfechten, denn die Sie-

#### Die Wurzeln vergessen

ger werden nicht zensiert. Doch die russische Geschichte lehrt uns, das das den seiner Siege bezahlen muß, indem es seine Geschichte und seine Wurzeln vergißt. Oder um von den Verallgemeinerungen zu Kaliningrad zurückzukommen: mit geschlossenen Grenzen und Umweltproble-

Man erzählte mir, mit welche Haßgefühlen, die alles Faschistische mit allem Deutschen gleichsetzten, sowjetische Soldaten an die Mauern der Festung von Königsberg kamen. Was für Widerwillen und Abneigung bei den Menschen hochkamen, die der Verlockung einer versprochenen Kuh und des Reisegeldes unterlagen und aus den geplünderten Städten Pskow und Smolensk, aus verbrannten ukrainischen und belorussischen Dörfern nach Königsberg kamen und dort reiche und gepflegte Bürgerhäuser, Gärten und Landgüter erblickten.

Die Sieger kamen in die Stadt ohne jeden Hauch und von Ahnung, was ein Telefon, ein Bad, ein Parkettboden ist. Zum ersten Mal fuhren sie ins Ausland, das jetzt auf der Karte als sowjetischer Boden bezeichnet war. Hier lebte man eine andere, eine wesentliche kultiviertere Lebensweise, über die man sich ärgerte, weil es die Lebensweise des Feindes war.



Die Königsberger Walther-von-der-Vogelweide-Skulptur (von Georg Fuhg) vor dem Kaliningrader "Haus der Sowjets": Wird eine Aussöhnung mit der Geschichte gelingen?

Als dann die Zeit kam zu entscheiden, wie wie es Admiral Iwanow formulierte, ist der sich die Stadt zu entwickeln hat, ließ man sich von der lasterhaften Idee verleiten, das Nest des preußischen Militarismus" in eine

Musterstadt Rußlands zu verwandeln. Die städtische Architektur-Verwaltung zerbrach sich den Kopf darüber, wie man das "allzu deutsche" Aussehen des Bahnhofs ändern kann. Später, als man sich an den "deutschen Geist" ranmachte, handelte man spontaner. An Stelle vom städtischen Friedhof, wo Generationen von Königsbergern ruhten, gründete man einen Erholungspark mit Karussell und anderen Attraktionen. An Stelle vom Schloß, das man Mitte der 60er Jahre sprengte, ist immer noch nicht ein Betonmonster fertiggestellt, das man "Haus der Sowjets" nennt. Man sagt, daß dem Genossen Breschnew

auch die Ruinen des Doms mißfielen. Er beschimpfte das Gotik-Meisterwerk als "faulen Zahn" und befahl, es abzureißen. Heute müßte man sich bei den Leuten bedanken, die diesen bedrohlichen Befehl nicht erfüllt haben. Vielleicht war es der Zeitpunkt, als die Kaliningrader begannen,

die "Sieger-Krankheit" zu überwinden? Bis vor kurzem geriet ins Vergessen nicht nur die fremde Geschichte, sondern auch die eigene, russische. Der selbstbewußte Oktober 1917 verstümmelte und primitivierte die ganze vor ihm liegende Geschichte Rußlands, indem er sie neu schrieb, und somit das geschichtliche Bewußtsein des Volks. Abgerissen werden nicht nur Erinnerungen an alles Deutsche, sondern auch Denkmäler preußischer Stadtverwaltungen errichtet wiedergutmachen. d unterhalten wurden.

nur die Prozesse wider, die sich im ganzen Lande abspielten: für die "Siege auf dem Gebiet der sozialistischen Gestaltung" zahlte man mit der Übersiedler- und Gäste-auf-Zeit-Mentalität. Den Verzicht auf diese Mentalität und auf die "sozialistische Gestaltung" nannte man "Umgestaltung" (oder auf russisch "Perestroika").

das Öffnen der Stadt und des Bezirks. Der erste Schritt ist schon getan: die Führung des ersten soll auch das Kaliningrader Gebiet Stadtrates entschied sich für das Öffnen der sein. Stadt und des Hafens, damit Schiffe mit deutschen Touristen dort einkehren können. Doch der erste Versuch, die Stadt zu als der Gipfel des Bürgermeisters, und ihr entsiegeln, mißlang: das Schiff strandete. Verfasser, der freie Künstler Hrapp, beinahe Aus einigen Quellen hörte man außerdem, als ein Dissident. Er schrieb: "Unsere Stadt daß die Entscheidung des liberalen Stadtrats ist nach einem Mann benannt, der in keiner bei der konservativen Bezirksleitung und Militärführung in Moskau Ärgernis her-

ihnen der Vorsitzende des Bezirksrates, Jurij verspüren". Noch vor einem Jahr sagte ein Malinkin, und der Befehlshaber der Baltischen Flotte, Witalij Iwanow. Keiner von ow: "Obwohl wir hier schon seit 45 Jahren ihnen war gegen das Offnen der Stadt. Doch, wohnen, fühlen wir uns immer noch nicht zu berger".

Bezirk nicht nur aus militärischen Gründen gesperrt, sondern auch darum, weil der Anblick der Stadt zu wünschen übrig läßt. Dieser Ansicht ist auch der Vorsitzende Malinkin: "Den Oblast muß man erst durch Ordnung und Pflege sanieren.

Spricht da vielleicht die Scham für das Gemachte und Ungemachte, für die Miß-wirtschaft, aber auch dafür, daß Kaliningrad sich momentan auf der Liste der umweltbedrohten Städte der SU befindet? Oder enthält diese Aussage einen verschleierten Hinweis darauf, daß zusammen mit dem KGB-Regime der Geheimnis-Zugänglich-keit und Unzugänglichkeit auch die unbe-grenzte Macht der sturen Bezirksverwalung zu Grunde geht?
Bis vor kurzem wurde der Bezirk regel-

recht geplündert, indem man bis zu 70 Prozent der dort hergestellten Erzeugnisse ausführte. Dem weltgrößten Unternehmen für Bernsteinförderung und Bearbeitung ent-nahm Moskau 99 Prozent des Deviseneinkommens. Während der Breschnewschen Stagnationszeit wollten die Stadtväter ihre

einer Gemeinschaft verbunden." Aber jetzt singt schon eine Rock-Gruppe: "Kaliningrader – eine besondere Nation".

Das Gemeinschaftsbewußtsein, besonders bei den jungen Leuten, hat einen Um-bruch erlebt. Der Chefredakteur einer Jugendzeitung, Alexander Ostahow, erklärte diesen Umbruch folgendermaßen: "Viele haben sich bis zur Erkenntnis durchgerungen, daß wir hier keine Gäste auf Zeit sind, das heißt wir sind Kulturerben". Schon spricht man davon, der Stadt ihren alten Namen zurückzugeben oder sie in Kantgrad umzubenennen. Enthusiasten sind bereit, ein Memorial für die Königsberger zu errichten, deren Gräber vernichtet wurden. Alexander Ostahow: "Es ist eine neue Jugendgeneration herangewachsen, die ihre Gleichaltrigen im Westen, Deutsche in erster Linie, nicht als Feinde betrachtet."

Die "Baltische Variante", d. h. die Idee der Sowjetdeutschen-Umsiedlung ins Kali-ningrader Gebiet mit der dortigen Gründung der autonomen Republik, tauchte auf und wurde von den Sowjetdeutschen intensiv besprochen, um aus einer Sackgasse zu finden. Doch die dortige Partei- und Sowjetbürokratie widersetzt sich aufs energischste der Wiederherstellung der Deutschen Auto-nomen Republik, die an der Wolga bis zum Krieg existierte.

Doch heute wird die "Baltische Variante" von mindestens fünf Bedingungen geprägt. Was, erstens, unter einer Partei-Diktatur möglich war, ist schwer, wenn nicht ganz unmöglich im Laufe demokratischer Reformen zu realisieren. Umsomehr, da die Impotenz der Zentralmacht in der Lösung der nationalen Konflikte immer offensichtlicher wird. Zweitens ist da der Drang der Bezirks-Produktionsleiter zur wirtschaftlichen Unabhängigkeit. Früher konnte sie diese nur mit dem Statut der Autonomie erkämpfen. Jetzt bekamen sie es ohne jegliche Auseinan-dersetzungen durch den Beschluß des Obersten Sowjet Rußlands. Nach der Ratifikation des Gesetzes über die eigene Souveränität in Litauen und nach der Wiedervereinigung Deutschlands gewann, drittens, der auswärtige Aspekt, der die "Baltische Variante" auch früher potentiell begleitete, eine beson-dere Schärfe. Hier die Meinung eines Hi-storikers aus Moskau und eines Sowjetdeutschen-Sympathisanten: "Wenn Sowjetdeutsche ihren Anspruch auf Kaliningrad stellen werden, so werden es ihnen die Litauer und Polen nachmachen." Viertens kann das jetzt erwachte Selbstbewußtsein der Kaliningrader den Sowjetdeutschen nur das "gemeinsame Tilgen in einem gemeinsamen Topf" vorschlagen, so Ostahow. Doch werden die Deutschen eine solche Bedingung annehmen? Werden sie den Wunsch verspüren, die Orte bisheriger Zwangsassimilierung in Sibirien und Kasachstan, gegen einen an-deren Ort – Kaliningrad – einzutauschen? Das ist fraglich.

Und damit fünftens: Was denken denn die Beziehungen mit Moskau nicht verderben. Sowjetdeutschen über den Ort ihrer Auto-

#### Die fünf entscheidenden Rahmenbedingungen der Diskussion

in ihren eigenen Händen: vereinzelte progressiv gestimmte Wirtschaftswissenschaftler und Produktionsleiter entwickelten das an alles Deutsche, sondern auch Denkmäler Konzept der freien Wirtschaftszone, das für gefallene russische Soldaten, die in Ostdem Bezirk auf die Beine helfen soll. So preußen seit dem 18. Jahrhundert auf Kosten könnte man eine weitere Sieger-Schuld

Das provinzielle Kaliningrad spiegelte Rednerpulten hören wir die Aufrufe der sowjetischen Politiker zur Errichtung des gesamteuropäischen Hauses, zum neuen politischen Denken. Aber es ist doch ein Unsinn, wenn dabei ein ganzer Bezirk, so groß wie Schleswig-Holstein, einen gesperrten Status beibehält!

Allmählich fängt einiges sich zu ändern an: auf der ersten Tagung des Obersten Für Kaliningrader bedeutet Perestroika Sowjet Rußlands stimmten die Abgeordneten für freie Unternehmerzonen. Unter den

Noch vor einem Jahr galt der in der Stadt kreisende "Offene Brief an die Metropole" Verbindung zu ihr steht. Und wenn wir nach unserer Herkunft gefragt werden, so antworten wir - Kaliningrad, obwohl wir dabei Ich hatte die Möglichkeit, mit vielen führenden Persönlichkeiten zu sprechen, unter wertigkeit einer solchen Selbstbenennung Ortsbewohner, der Schriftsteller Jurij Iwan-

Doch die Ketten der Untergehenden liegen nomen Republik? Der Stellvertreter des Vorsitzenden der Sowjetdeutschen Gesellschaft "Wiedergeburt", Hugo Wormsbecher, meint, daß Autonomie für die Sowjetdeutschen das einzige Mittel ist, um ihre Probleme zu lösen: "Gleichberechtigung mit allen Völkern der SU, die Entwicklung der deutschen Kultur und Sprache, deutsche Identi-Autonomie im Kaliningrader Gebiet werden viele Stereotypen vorgebracht: der Krieg, die Militärzone, Revanchismus. Aber das wird gewinnbringend für den Staat. "Kaliningrad sehe ich als realistische Per-spektive", so Wormsbecher. Die russischsprachige "Literaturnaja Gazeta" veröffentlichte eine Meinungsumfrage: von den 6000 Gefragten äußerten sich 78 Prozent Deutsche und 64 Russen für die "Baltische Variante". Auf dieselbe Frage, die vom deutschsprachigen "Neues Leben" gestellt wurde, äußerten sich von den 2600 Deutschen nur 22 Prozent für Kaliningrad, doch 68 Prozent für die Wolga.

> Die Situation ist voller Widersprüche. Nur ein Referendum unter den Sowjetdeutschen kann sie beseitigen. Es ist aber fraglich, ob die Leitung der SU den Mut haben wird, es zu sanktionieren.

> Jetzt scheinen die Perspektiven des Kaliningrader Gebiets nur in einem klar: in der zukünftigen wirtschaftlichen Unabhängig-keit, mit der man zweifellos auch ihre "Offnung" verbinden darf und kann. Und das bedeutet auch die Rückkehr der "Königs-

#### In Kürze

#### Ostinstitut

Das seit geraumer Zeit im Gespräch befindliche Institut für die Kultur und Geschichte der Deutschen im mittleren und östlichen Europa steht kurz vor der Arbeitsaufnahme, wie der Rektor der Düsseldorfer Universität Professor Gert Kaiser mitteilte.

#### Kontakte

Der Präsident der Föderalversammlung der Tschechischen und Slowakischen Föderativen Republik, Alexander Dubcek, ist mit einer Delegation auch von dem Vorsitzen-den der CDU/CSU-Fraktion des Deutschen Bundestages, Dr. Alfred Dregger, zu einem Meinungsaustausch zusammengetroffen. Dregger würdigte den persönlichen Beitrag Dubceks zur freiheitlichen Bewegung in der Tschecho-Slowakischen Republik. Dregger verwies bei diesen Gesprächen auch darauf daß die Sudetendeutschen ihre angestammte Heimat nicht vergessen und auch an der weiteren Entwicklung in diesem Raum Anteil nehmen wollten.

Sympathien

Bei einer Meinungsumfrage, die ein deutsches Institut erstmals in der Sowjetunion vornehmen durfte, bekundeten 43 Prozent der befragten Sowjetbürger ihre Sympathien für uns Deutsche, während sich nur sieben Prozent negativ dazu äußerten. Zur Vereinigung von West- und Mitteldeutschland gaben 57 Prozent eine positive und nur 9 Prozent eine negative Antwort.

#### Zustrom

Die Öffnung der Grenzen in Mittel- und Osteuropa hat auch den Zustrom von Wild wieder verstärkt. In Bayern und im Waldviertel Niederösterreichs berichten Förster von auffälligen Zuwanderungen von Wildschweinen, Luchsen und Elchen. Deutsche Wildbiologen rechnen damit, daß die pferdegroßen Tiere in absehbarer Zeit auch wieder hier zu einem Standwild werden könn-

Bewunderung

Konrad Weiß (49), in Schlesien geborener Bürgerrechtler und Bundestagsabgeordneter für das "Bündnis 90/Grüne", antwortete auf die Frage, welche Reform er am meisten bewundere: "Die Bodenreform der DDR." Auf die Frage, was er am meisten verabscheue: "Ideologische Verbohrtheit." – Heilige Einfalt...!

#### Vorschlag:

## Am 17. Juni den Regierungssitz bestimmen

## Nationalverein schreibt an Süssmuth: "Anderes Datum wäre Brüskierung Berlins"

nur stellvertretend für Berlin solange wahr, bis eine Wiedervereinigung in Frieden und Freiheit möglich ist.

Keiner der Regierenden Bürgermeister Berlins von Ernst Reuter bis Eberhard Diepgen zeichnet für dieses Zitat verantwortlich. Es stammt bemerkenswerterweise vom Bonner OB Hans Daniels und fiel anläßlich des Gorbatschow-Besuchs im Sommer 1989. Inzwischen freilich – die Wiedervereinigung hat manches Mißverständnis aufgeklärt – äußert sich der rührige Kommunalpolitiker ganz anders. Und

Als hätte es die bindende Entscheidung des Bundestages (1949) zugunsten Berlins als künftigem Regierungssitz nie gegeben, scheint eine deutliche Mehrheit innerhalb der Regierungskoalition wie auch der Opposition entschlossen, an Bonn als Regierungs- und Parla-mentssitz festzuhalten. Der Kanzler läßt die Meinungsbildung der Parlamentarier weiter in Richtung Bonn treiben, und der forcierte Ausbau des neuen Parlamentsgebäudes soll zweifellos dazu dienen, vollendete Tatsachen zuungunsten der deutschen Hauptstadt zu

Was in der öffentlichen Diskussion für ein erbleiben der Regierung im Provisorium am Rhein vorgebracht wird, sind vor allem historisch-politische wie auch finanzielle Scheinargumente, mitunter versucht man auch, das Interesse der Bonner Geschäftsleute oder die Bequemlichkeit der Mnisterialbeamten zu

mobilisieren.

Speziell die historisch-politischen Argumente für Bonn bezeugen ein mehr als neurotisches Verhältnis zur eigenen Geschichte und dienen der Legendenbildung: Das Städtchen am Rhein wird als Ausdruck der Lichtseiten der deutschen Geschichte präsentiert, Berlin dagegen hat in diesem Schema als düsterer Schauplatz deutscher Irrwege zu fungieren. Zutreffender dürfte dagegen die Bemerkung Peter v. Oertzens sein, nach der Bonn die "Verdrängung der deutschen Nationalgeschichte, Provinz gewordene Geschichtslosigkeit", Berlin aber die "komprimierte deutsche Nationalgeschichte" verkörpert. Es ist ebenso unsinnig, Berlin wegen seiner Hauptstadtfunktion im Dritten Reich zu verdammen, wie es geschichtsklitternd ist, die braune Bewegung in die Tradition des preußischen Staates zu stellen. Gerade in Berlin fiel es der im Münchener Raum stark gewordenen NSDAP schwer, Fuß zu fassen. Nicht umsonst war das stille Mißtrauen der NS-Bonzen dieser Metropole ge-genüber groß: Berlin wurde zum Symbol der Freiheit, zunächst als Hauptstadt des Widerstandes gegen die Hitler-Diktatur und dann in

Öffnungen. Sie haben deshalb in Schengen ver-

sucht, Instrumente zur gemeinsamen Bekämp-fung solcher Begleiterscheinungen zu schaffen. Glück im Unglück: Den Haag kommt mit sei-

nen famosen Gedanken zu spät. Das Abkommen

kann nicht mehr geändert werden, Holland kann

es nur noch in Bausch und Bogen ablehnen, was

nicht zu erwarten ist. Man war schließlich an der

Ausarbeitung des jetzt plötzlich kritisierten Ver-

tragswerkes selbst beteiligt. Das ohnehin peinli-

che Schauspiel aus Den Haag ließe Holland damit

Bedenklich ist in diesem Zusammenhang je-

auf weitere Luftschlösser von unserem westli-

chen Nachbarn gefaßt machen, die dann ernster

zu nehmen sein werden und angesichts einer dro-

noch übler aussehen.

gegenüber dem kommunistischen Machtan-

Auch die finanziellen Argumente gegen Berlin sind unehrlich. Die Horrorsummen, die im Zusammenhang mit einem Umzug nach Berlin genannt werden, sind zumindest irreführend, wenn vor allem Kosten für Maßnahmen veranschlagt werden, die ohnehin anfallen, oder man unsinnigerweise den Verdienstausfall für den Bonner Raum in die Rechnung miteinbezieht. Seltsamerweise verschweigt man, daß ein drohender Sozialfall Berlin uns alle langfristig unvergleichlich teurer zu ste-hen kommen dürfte als eine Regierungshauptstadt Berlin.

Und das ist doch die Kernfrage: Was soll aus dieser Stadt mit ihren riesigen wirtschaftlichen und sozialen Problemen werden, wenn die integrative Kraft des Regierungszentrums dort nicht wirksam wird? Kann Berlin ohne die ordnende, aufbauende und Investitionen anziehende Wirkung der Regierung den Abstieg zu einem Zentrum des anarchischen Chaos und grassierender Unruhen überhaupt vermeiden? Und schließlich: Wie sollte der notwendige innerdeutsche Ausgleich erzielt werden, wenn sämtliche politischen und wirtschaftlichen Entscheidungszentralen auf die alten Bundesländer beschränkt blieben?

Die Verlagerung des Regierungssitzes nach Berlin wäre die einzige regionalpolitische Maßnahme, die die Deutschen einem neuen inneren Gleichgewicht näherbringen, die oft erwähnten Mauern in den Köpfen abbauen könnte. Niemand hat diesen entscheidenden Punkt besser ausgedrückt als der Bundespräsident schon im Juni vergangenen Jahres: "Nur in Berlin kommen wir wirklich aus beiden Teilen und sind doch eins. Das ist die große Chance für ein gesundes Zusammenwachsen.

Bonn nimmt die Aufgaben der Hauptstadt seinem Westteil als Vorposten der freien Welt Berlin ist der Platz für die politisch verantwortliche Führung Deutschlands." Unterdessen wandte sich jetzt die Bonner Initiative "Deutsche für Berlin" sowie der "Neue Deutsche Nationalverein" (NDNV) an Bundestagspräsidentin Süssmuth mit der Aufforderung, die Abstimmung über den Regierungssitz am 17. Juni durchzuführen. In den Jahren der Trennung habe dieser Tag, so das Schreiben, an die offene deutsche Frage erinnert sowie daran, daß die Bundesrepublik nur ein Teil Deutschlands gewesen sei. Ein anderer Termin im Juni würde "von einem sehr großen Teil der deutschen Öffentlichkeit als bewußte Brüskierung Berlins und als Versuch gewertet werden, das Schicksal der Deutschen ,im anderen Teil Deutschlands' alsbald zu vergessen"

Damit haben die beiden Vereinigungen wohl ins Schwarze getroffen, denn Frau Süssmuth - bekanntermaßen eine Bonn-Befürworterin - wagte in ihrer prompten Antwort nicht zu widersprechen. In wohl formulierten Sätzen vermied sie jede konkrete Stellungnahme und gelobte sogar, das Ansinnen in Bonn zur

prache bringen zu wollen.

nitrational ballation, respirate 1970

Daß der Termin den Berlin-Gegnern nicht ins Konzept passen wird, kann als ausgemacht betrachtet werden. Der 17. Juni 1953, das war schließlich der Tag, an dem in ganz Mitteldeutschland und vor allem in Berlin Abertausende für Einheit und Freiheit demonstrierten, während in Bonn nichts geschah. Daß das Herz Deutschlands in Berlin schlägt, wurde an kaum einem anderen Tag so manifest, wie an eben diesem. Hier versuchten die Deutschen, als erstes Volk im ganzen Ostblock, das rote Joch abzuschütteln. Da könnte es den Bonn-Befürwortern schwerfallen, gegen Berlin als Hort des "Untertanen-Geistes" zu wettern, wie sie es an anderen Tagen sicher wieder Frank Rassner/H. T. fertigbrächten.

#### Mecklenburg-Vorpommern:

## Arbeiterin gewann Prozeß beim BAG

#### Stralsunderin ebnete Weg für ausstehende Revisionsverfahren

Eine Montagearbeiterin aus der Nähe von Stralsund hat den ersten Prozeß bei einem Obersten Gerichtshof im vereinten Deutschland gewonnen. Der Vierte Senat des Bundesarbeitsgechts in Kassel verurteilte in letzter Instanz die Hydraulik Leipzig GmbH zur Zahlung von Fahrtkosten auf der Basis von (früher) 2800 Mark der DDR an die Arbeiterin sowie zur Ubernahme

der Kosten der Revision

Die Frau - die bereits beim Kreisgericht Stralsund und beim Bezirksgericht Rostock gewon-nen hatte – war vor zwölf Jahren von der damaligen Hydraulik Leipzig VEB als Montagearbeite-rin für den "Bereich Küste" eingestellt und im heutigen Bundesland Mecklenburg-Vorpommern eingesetzt worden, wo das Unternehmen vier Baustellen unterhielt. Sie arbeitete in Stralsund und wohnte auch dort bis zu ihrer Heirat. Anschließend zog sie aufs Land, von dem aus sie täglich drei Stunden für den Hin- und Rückweg zur Arbeit braucht. Die Frau forderte Ersatz der durch die Fahrten vom Wohn- und Arbeitsort entstandenen Kosten. Eine Fahrgelderstattung war nach dem hier maßgebenden Rahmenkollek tivvertrag Maschinenbau und Elektronik für den Veg zu den Baustellen vorgesehen. Die Firma verweigerte die Zahlung mit der Begründung, daß keine Fahrtkosten entstanden wären, hätte die Arbeiterin ihren Wohnsitz nicht von Stral-sund aufs Land verlegt. Der Vierte Senat des Bundesarbeitsgerichts sprach im Urteil 4 AZR 568/90 vom 10. 4. 1991 der Monteurin die eingeklagten Fahrtkosten zu; ihr Anspruch ergab sich doch, daß ausgerechnet die Niederlande ab 1. Juli aus dem völlig eindeutigen Wortlaut des Rahdieses Jahres den EG-Vorsitz für ein halbes Jahr übernehmen werden. Wir dürfen uns womöglich gültig war und am 1. 4. 1991 von einem Manteltarifvertrag abgelöst wurde, den die IG Metall aushandelte.

Bevor die Kasseler Richter die materiell-recht-

liche Frage entscheiden konnten, hatten sie-erstmals nach der Wiedervereinigung Deutschlands

zunächst über die Zulässigkeit einer aus den Beitrittsländern eingelegten Revision zu entscheiden. Nach dem bis einschließlich 2. 10. 1990 geltenden Recht in der ehemaligen DDR war-im egensatz zur Rechtslage in der (alten) Bundesrepublik - das Rechtsmittel stets bei dem Gericht einzulegen, das die umstrittene Entscheidung fällte, und nicht bei der nächsthöheren Instanz, die dann über das Rechtsmittel zu entscheiden

Das Unternehmen, das mit der Entscheidung des Bezirksgerichts Rostock nicht einverstanden war, hatte die Revision am 1. 10. 1990 – also zwei Tage vor der Wiedervereinigung - beim Obersten ericht der DDR in Ost-Berlin eingelegt. Am 3. 10. 1990 ging der noch nicht letztinstanzlich entschiedene Rechtsstreit auf das Bundesarbeitsgericht in Kassel über. Nach dem Einigungsverag vom 31. 8. 1990, der auch die Schaffung einer einheitlichen Rechtsordnung im vereinten Deutschland zum Inhalt hat, richtet sich dann, wenn eine von einem Gericht in der früheren DDR ergangene Entscheidung angefochten wird, der weitere Fortgang des Verfahrens nach dem Recht der (alten) Bundesrepublik. Soweit jedoch ein Rechtsmittel - wie im konkreten Fall - vor der vollzogenen Wiedervereinigung eingelegt wurde, gilt dann noch das alte Recht der früheren DDR. Da das Unternehmen die Revision – nach dem früheren DDR-Recht falsch, nach dem Recht der (alten) Bundesrepublik richtig - bei der höchsten Instanz einlegte, war deshalb die Frage zu klären, ob damit die auf das Bundesarbeitsgericht ubergegangene Revision zulässig war.

Der Vierte Senat des höchsten deutschen Arbeitsgerichts fand in der Arbeitsrechtsliteratur der ehemaligen DDR zwei entscheidende Hinweise, nach denen die Revision sowohl beim Bezirksgericht als auch beim Obersten Gericht eingelegt werden konnte. Es wäre aus der Sicht des Bundesarbeitsgerichts unbefriedigend gewesen, die Revision u. a. deshalb für unzulässig zu erklä-ren, weil das Unternehmen das Bezirksgericht Rostock nicht als "Postbote" für die Weiterleitung der Revision an das Oberste Gericht in Berlin bemühen wollte, zumal das Bezirksgericht ohnehin nur über Berufungen, nicht aber über Revisionen zu befinden hatte. Die Richter in der roten Robe hielten deshalb die Revision für zulässig. Dieser Teilerfolg half der Hydraulik Leipzig GmbH aber nichts: obwohl ihre Revision zulässig war, führte sie nicht zum Erfolg. Das Unterneh-men muß zahlen, nachdem die Montagearbeiterin nunmehr in allen Instanzen gewann.

Es ist zu begrüßen, daß der Vierte Senat des Bundesarbeitsgerichts nicht den Weg des geringsten Widerstandes ging, daß er sich nicht forma-listisch auf das Recht der alten DDR berief, sondern einen gangbaren Weg - in einer Zeit des Übergangs zur Schaffung einer einheitlichen Rechtsordnung – aus dem verfahrensrechtlichen Wirrwarr fand. Siegfried Löffler Siegfried Löffler



Wie ANDERE es sehen:

"Kiek mal, Ede, wie '45 die Russen in Berlin! Mit wat Neuet mußte erst lernen umzujehen."

Zeichnung aus "Kölnische Rundschau"

Grenzöffnungen:

## Mehr Datenschutz für die Mafia?

#### Der niederländische Staatsrat kritisiert das "Schengener Abkommen"

Weltweit bereiten international organisiertes Verbrechen, anschwellende Ströme von Wirtschaftsflüchtlingen und ausufernder Drogenschmuggel den Staaten zunehmend Kopfschmerzen. Noch während überall in Europa Grenzöffnungen und Visa-Freiheit gefeiert werden, machen sich mehr und mehr Menschen Gedanken darüber, welche Gefahren durch die offenen Schleusen fast ungehindert in ihr Land fluten könnten – nicht so der niederländische Staatsrat (eine Art Oberhaus ohne gesetzgeberische Gewalt, dessen Empfehlungen jedoch als richtungsweisend für die Regierungspolitik gelten).

Es geht um das sogenannte "Schengener Abkommen", benannt nach dem luxemburgischen Moselort Schengen. Dort hatten sich 1985 Frankreich, die Benelux-Staaten und die Bundesrepublik auf eine weitestgehende Abschaffung der Kontrollen an ihren gemeinsamen Grenzen geeinigt. Selbstverständlich umfaßt die Vereinbarung auch umfangreiche Regelungen zur gemeinsamen Verbrechensbekämpfung oder der Handhabung der Asylantenflut. Schließlich büßen die Länder mit den Grenzkontroll-Maßnahmen eine wesentliche Möglichkeit polizeilicher Überwachung und damit der Verbrechensbekämpfung ein.

Doch das rührt die Mitglieder des Haager Staatsrates – unter ihnen auch einige Vertreter des Königshauses – offenbar wenig. Sie fürchten hingegen vielmehr um die Freizügigkeit von "Flüchtlingen" durch die nach der Grenzöffnung notwendige gemeinsame Kontrolle. Auch mag ihnen die Datenübermittlung zwischen den Ver-tragsstaaten, die die Verbrecher-Verfolgung koordinieren soll, nicht schmecken. Das wider-spreche dem Datenschutz. Kurzum: Hollands Staatsrat scheint die letzten Jahre in den Wolken verbracht zu haben. Mit den Grenzöffnungen wird dem internationalen Verbrechen die Arbeit und Wirtschaftsflüchtlingen das Eindringen erleichtert. Das wußten auch die Befürworter der

#### Rückbesinnung:

## Vor 100 Jahren starb der "alte" Moltke

Der große Schweiger: "Strategie ist nichts weiter als die Anwendung des gesunden Menschenverstandes"

Wäre er 100 Jahre später geboren worden, so würde man ihn heute wohl im Fernsehen vorstellen: "Zeuge des Jahrhunderts".

Helmuth v. Moltke, geboren am 26. Oktober 1800 in Parchim in Mecklenburg, gestorben am 24. April 1891 in Berlin, Generalfeldmarschall und Chef des Großen Generalstabes, Sieger von Königgrätz, Metz und Sedan, Wegweiser der technisierten Kriegführung, Reichstagsabgeordneter und Schriftsteller.

Dabei war er, wie etliche große Gestalten der preußischen Geschichte, gar kein gebürtiger Preuße und hatte sogar hugenottische Vorfahren aufzuweisen. Nach der Kadettenzeit in Kopenhagen wurde er zunächst kgl. dänischer Offizier. Erst der 21 jährige Leutnant wechselte in die preußische Armee. Hier nahm er bald eine Sonderstellung ein. Nicht, weil er vielseitig gebildet war und ein talentierter Landschafts- und Porträtzeichner; oder, weil er als Übersetzer, Publizist und Novellenschreiber hervortrat und neben militärwissenschaftlichen Abhandlungen auch Reiseberichte von literarischem Rang veröffentlichte. Nein: Bildungsbewußtsein hatte seit den Befreiungskriegen in der preußischen Armee Tradition. Moltke erregte Aufsehen, weil er statt einer Ostelbierin eine Halbengländerin heiratete und eine Zeitlang mit dem Liberalismus liebäugelte und weil er sich für jede Art von technischem Fortschritt begeisterte.

In der Zeit zwischen 1815 und 1860 lag Preußen, gemessen am Tempo der technischen und industriellen Entwicklung, gleich hinter England. 1839 kehrte Moltke von vierjährigem Aufenthalt als Instruktionsoffizier in der Türkei zurück, weswegen man ihn später den Begründer der deutsch-türkischen Freundschaft nannte. Wie kaum ein zweiter erkannte er den engen Zusammenhang von Kriegsführung und technischem Fortschritt. Am stärksten faszinierten ihn Eisenbahn und Telegraphie, die es künftig ermöglichen würden, "getrennte Heeresabteilungen nach einheitlichem Willen zu gemeinsamen Zielen zu leiten"; was hieß, den Aufmarsch zu revolutionieren. Kaum war Moltke 1857 Chef des Generalstabs geworden, schienen strategische Entwürfe ohne Berücksichtigung von Geogra-phie, Wirtschaftswissenschaft, Statistik und besonders Logistik kaum noch denkbar. Uner-müdlich plädierte Moltke für den Ausbau des Schienennetzes in Preußens norddeutscher Machtsphäre, um eines Tages den ersten europäischen Eisenbahn-Aufmarsch inszenieren zu

Unterdessen hatte Bismarck damit begonnen, in einer Reihe brillanter, aber äußerst gewagter außenpolitischer Aktionen die Voraussetzungen zum deutschen Nationalstaat zu schaffen. Als sein riskantes Spiel mit zwei Kriegen endete, verfügten sowohl Preußen 1866 als auch ganz Deutschland 1870 über erheblich leistungsfähigere Eisenbahnnetze als der Gegner. Bei König-

grätz wurden erstmalig in der Kriegsgeschichte drei getrennt operierende Armeen auf dem Schlachtfeld zusammengeführt. Moltkes Strategie verschlug den Zeitgenossen einfach die Sprache. Auch die Marschälle Napoleons III., ruhmreiche Sieger auf der Krim, in Mexiko, in Italien, wirkten gegen Moltke wie Lehrlinge. Fassungslos erlebten sie, wie er seine Armeen durch Telegraphie und Bahn blitzartig zur Übermacht zusammenzog und ganze Armeen einkesselte.

bruch 1918 bewahrte man im Genralstab elitäres Selbstverständnis und monarchische Gesinnung – aber auch die moralischen Traditionen des alten preußischen Rechtsstaates, wie der 20. Juli 1944 zeigen sollte.

Moltke hatte Deutschlands Zukunft immer optimistisch betrachtet. Während Bismarck die Stabilität des Reiches von Preußens Vorherrschaft abhängig machte und zähneknirschend zusah, wie Preußen in Deutschland aufging, wer-



Getreu des Hausspruches der Moltkes "Erst wägen, dann wagen" führte der Generalfeldmarschall Chef des Großen Generalstabes den im verwur-Junkertum zelten Offiziersstand behutsam in die neuere Zeit. Der in Parchim/Mecklenburg geborene Offizier hat Deutschlands kunft immer optimistisch beurteilt.

"Strategie ist nichts weiter als die Anwendung des gesunden Menschenverstandes", be-schwichtigte Moltke seine siegestaumeligen Landsleute. Er wurde Graf und Feldmarschall und verblüffte doch immer wieder durch seine Bescheidenheit und überlegene Gelassenheit. ,Mehr sein als scheinen' blieb die Maxime, auch, nachdem er 1888 als Generalstabschef zurückgetreten war. Zeitlebens zwischen altpreußischen Traditionen und bürgerlich-liberalem Fortschrittsdenken schwankend, hatte er doch ohne langes Zögern den ehrwürdigen, im Junkertum verwurzelten Offiziersstand abgelöst. An dessen Stelle rückte der weniger umfassend gebildete, dafür aber hochqualifizierte Fachmann, der seine Tätigkeit als Offizier und "Stäbler" vollprofessionell anging. Unter diesen Händen gedieh die kaiserliche Armee nach Führung und technisch-wissenschaftlichem Niveau zur mächtigsten Kriegsmaschine ihrer Zeit. Selbst nach dem Zusammen-

tete Moltke gerade dies als Erfüllung der deutschen Mission Preußens. Mehrfach forderte er im Reichstag den Präventivkrieg gegen Frankreich oder Rußland, ohne daß sich Bismarck auch nur im mindesten in seinen Friedenskurs hineinreden ließ. Obgleich ihm Krieg niemals Selbst zweck war und auch er das Reich in Europa für saturiert hielt, kalkulierte Moltke eben berufsmäßig mit dem "Riesenkampf der Nationen"; zumal der Krieg als begrenzte Aktion streng im Rahmen des Mächtegleichgewichts damals noch als zulässiges außenpolitisches Mittel galt, nur mit hege monialer Zielsetzung nicht. Doch Moltke gestand zu, daß auch die Vorherrschaft nationaler Rivalität und imperialen Wettstreits für ihn nur eine Zwischenperiode innerhalb der menschlichen Entwicklung sei. "Wir bekennen uns offen zu der vielfach verspotteten Idee eines allgemeinen europäischen Friedens." Noch brauche man die Armeen, doch Fortschritt und menschliche Vernunft würden letztlich den Krieg überwinden. Bedeute nicht "der ganze Gang der Weltgeschichte eine Annäherung zu jenem Frieden?" Irgendwann sei man soweit, die gigantischen Rüstungsbudgets und die mobilisierten Massen, "alle diese unermeßlichen Kräfte mehr und mehr produktiv zu nutzen."

Zu solcher Meinung gehört auch 100 Jahre später noch ein gewaltiger Optimismus.

Hans-Albert Loosen

## Leserbriefe

#### Es zieht mich dorthin

Betr.: Folge 12/91 "Reise nach Königsberg" Hierzu druckten Sie kürzlich auch einen Leserbrief ab mit dem Tenor "Königsberg gibt es nicht mehr". Das war auch meine Meinung, als ich im Juli 1990 von dort zurückkam. Ich wollte nie wieder einen Fuß in diesen verwahrlosten Dreckhaufen setzen, in dem das meiste, was noch steht oder nach dem Krieg aufgebaut wurde, abbruchreif ist. Und nun zieht es mich schon wieder hin -trotz allem Dreck und allem Häßlichen.

Sicher, das alte schöne Königsberg ist tot, aber das war es z. T. schon ab August 1944. Und doch, es gibt so viele Wege, so viele Straßen, die ich mit viel Muße und ganz allein noch einmal gehen möchte.

An so vielen Orten hängen so viele Kindheitserinnerungen. Und dazu braucht man allein Zeit, um sich rückzuerinnern. Genauso habe ich Abschied genommen von meinem Geburtsort und unserem Haus in Elbing – eine Woche lang. Und nun will ich nicht mehr dorthin.

Brigitte Borenkämper, Rodgau 3

#### Nicht "herumgenschern" Sollte der Altsozialist Peter von Oertzen

Sollte der Altsozialist Peter von Oertzen etwa recht behalten, wenn er in seinem Beitrag zur Hauptstadtdiskussion von Oktober 1990 die "deprimierende Provinzialität" dieser Debatte beklagt; wenn er gar erklärt: "Bonn ist die Verdrängung der deutschen Nationalgeschichte", ist die "Provinz gewordene Geschichtslosigkeit"?

Fürwahr, nur Berlin steht für eine komprimierte deutsche Nationalgeschichte. Steht für den ersten Reichstag, für die erste Republik, für Sanssouci und Brandenburger Tor, für Bebel und Stresemann, für Hindenburg und Hitler, aber auch für die Bendlerstraße. Nach dem Kriege wurde von Bonn aus sicherlich gute Politik gemacht, aber in Berlin wurde unter weit schwierigeren Bedingungen zur gleichen Zeit auch für uns um die Freiheit gekämpft und gesamtdeutsche Geschichte geschrieben.

Ist es da nicht unredlich, wenn Bonn für die in Vertretung von Berlin gemachte Politik nun nach Wegfall der dortigen Besetzung unserer Hauptstadt den künftigen Parlaments- und Regierungssitz streitig machen will? Die provinziellen an Besitzstandsarithmetik und Populismus orientierten "Ofenbankargumente" einiger Bonner Politiker für Bonn wirken da eher beschämend. Es dürfte wohl kaum ein anderes Volk geben, dessen Volksvertreter sich auf so unwürdige Weise um die politische Verantwortung für ihre Hauptstadt herumdrücken bzw. "herumgenschern".

Nach meinem Politikverständnis haben unsere Volksvertreter nicht zu entscheiden, wo sie denn gerne Politik machen möchten, sondern wo sie hingehören, nämlich in die Hauptstadt Berlin. Stefan Sabellek, Bonn 1

#### Differenzierung:

### "Um sich nicht lächerlich zu machen" Botschafter distanziert sich von altem Rechtfertigungsmuster

Leute, die den Mut zur Wahrheit haben, während die Mehrheit sich mit opportunen Lügen begnügt, wurden immer verfolgt, doch später oft von der Geschichte bestätigt. Die deutschen Vertriebenen können von Glück reden, sie leben in einem demokratischen Staat und werden für ihr Eintreten für ihre Heimat nicht ins Gefängnis geworfen. Sie werden nur verunglimpft, verleumdet und beschimpft, weil sie heute die unbequemen Einmahner der Wahrheit sind.

Janusz Reiter, der polnische Botschafter in Bonn, gibt zwar zu, daß man endlich von der Lüge über die historisch gerechtfertigte Rückkehr Polens auf urpolnischen Boden Abstand nehmen solle, "um sich nicht lächerlich zu ma-chen" (so wörtlich im Text des Interviews in der "Polityka" vom 16. Februar 1991). Doch bei Punkt zwei des bisherigen Lügenkodexes der Polen: die Vertreibung der Deutschen und die Annexion eines Viertels des deutschen Territoriums sei rechtens gewesen, bleibt auch er beharrlich. Daß die Vertreibung Unrecht gewesen sei, behaupten nur die Vertriebenen, meint Janusz Reiter, und deren Bild Deutschlands und der Welt sei ohnehin unwahr und wirklichkeitsfern. "Denn wer schreibt, die Polen hätten ein paar Tausende Deutsche ermordet und den Deutschen ihre Erde geraubt, das heißt, der bemüht sich nicht im ge ringsten, die andere Seite zu verstehen", so Reiter wörtlich. Da fragt man sich: soll das etwa ein wirklichkeitsbezogenes Bild der Welt sein? Die Deutschen wandeln dafür, daß Hitler Polen überfallen hat, seit einem halben Jahrhundert in Sack und Asche, aber die Grausamkeiten der Polen sollen verschwiegen werden? Ein Verbrechen entschuldigt das andere noch lange nicht. Die brutale Vertreibung von 15 Millionen Menschen und die Inbesitznahme deutscher Gebiete ist ein stalinistisches Verbrechen, an dem die Polen freudigst teilgenommen haben. Und so wird dieses Ereignis in die Geschichte eingehen, ob es die Polen wollen oder nicht. Die Geschichte läßt

sich nicht belügen. Ich habe mit Polen gesprochen, die sich dafür, was Polen nach dem Krieg angerichtet haben, sehr wohl schämen.

Doch bereits vor unseren Augen beginnt die Wirklichkeit allmählich ihre Gesetze einzumahnen. Denn die jungen Polen, bekennt Reiter, setzen alles daran, um in Deutschland leben zu dürfen, die Auswanderungen junger Polen machen dem Botschafter Sorgen. Man fragt sich also: was haben die Polen von dem territorialen Zugewinn, von den durch ihre Schuld verwahrlosten Gebieten, die sie den Deutschen weggenommen haben, in denen heute niemand leben mag? Wäre es nicht logischer, die Deutschen zurück ins Land zu holen, als die jungen Polen nach Deutschland auswandern zu lassen?

Der polnische Botschafter kommt in seinem Gespräch auch auf die jungen Menschen zu sprechen, die seines Erachtens Polen sind, die aber die Möglichkeit nutzen, die ihnen eine deutsche Abstammung bietet, um in Deutschland zu leben. Er bedauert, daß diese jungen Menschen so schnell wie möglich ihre polnische Identität vergessen möchten. Da können wir, die wir die Zwangspolonisierung erleiden mußten, nur mit Genugtuung reagieren: die Wirklichkeit läßt wieder einmal Gerechtigkeit walten. Denn die jungen Menschen, die heute, ohne eigentlich ihr nationales Identitätsbewußtsein selbst definieren zu können, Deutsche sein wollen, um menschlich zu leben, sind Nachkommen in zweiter und dritter Generation der Deutschen, die von den Polen nach dem Krieg brutal zwangspolonisiert wurden.

Eines Tages wird allen klar sein, daß die Vertriebenen zur Wahrheit standen, als alle die Wahrheit verleugneten und sie für unbequem oder gefährlich hielten. Und man wird sie wie alle Standhaften in der Geschichte im nachhinein ehren. Denn auch in der Bibel heißt es: die Letzten werden die Ersten sein. Renata Schumann

### Kontroverse:

## Wollte Falin Panzer rollen lassen?

Vorwürfe: KPdSU-Deutschlandexperte wollte Mauer wieder schließen

Valentin Falin, Deutschland-Experte der KPdSU und von 1971 bis 1978 sowjetischer Botschafter in Bonn, ist ins Gerede gekommen. Der mit allen Wassern gewaschene Diplomat und Gromyko-Schüler soll im November 1989 als entschiedener Gegenspieler des damaligen Außenministers Schewardnadse offen mit dem Einsatz der Sowjet-Armee gedroht haben, um die Zonengrenze wieder zu schließen. Diese und ähnliche Anwürfe gegen Falin sind umso bemerkenswerter, als daß er lange als einer der Moskauer Köpfe galt, die schon in den Jahren vor dem 9. November der deutschen Frage recht offen gegenüberstanden.

War das alles bloß Täuschung? Oder wird Falin jetzt nur Opfer einer Kampagne, die sich im Kern nicht gegen ihn, sondern gegen Präsident Gorbatschow richtet. Während nämlich mehr und mehr reformorientierte Köpfe um den Kreml den Friedensnobelpreisträger unter Beschuß nehmen, zählt Falin nach wie vor zu den Gorbatschow-Getreuen.

Zur gleichen Zeit, als der Ex-Botschafter seine Attacken gegen das Ende der DDR geritten haben soll, trat er in den westdeutschen Medien ganz und gar nicht als "Betonkopf", sondern als Befürworter schneller Re-

formen in Mitteldeutschland hervor. Das wurde damals einmal mehr als Zeichen dafür gewertet, daß Valentin Falin einer vernünftigen Lösung der deutschen Frage nicht im Wege stehen wollte. Seine Loyalität zu Michail Gorbatschow, der sich gerade gegen die Falin unterstellte Forderung nach dem Einsatz von Truppen gegen die DDR-Bevölkerung verwahrte, spricht ebenfalls für diese Sicht.

Falin-Kritiker könnten dem entgegenhalten, daß dieser Reformen in der DDR gerade um der Erhaltung der Teilung wegen forderte, nach der Devise: Da die DDR – so wie sie (1989) ist – keine Chance hat, dem Zusammenbruch zu entrinnen, muß sie sich schnellstens ändern, um zu überleben.

Über Falin schon jetzt den Stab zu brechen, wäre wohl verfrüht. Erst sollte genauer untersucht werden, welche Rolle dieser Mann in den dramatischen Wochen des Endes der DDR wirklich spielte. Doch eine Lehre darf schon jetzt gezogen werden: Das gesunde Mißtrauen hehren Reden gegenüber ist noch das beste Rezept dafür, daß der gute Wille nicht mißbraucht wird. Kluge Diplomaten lächeln fast immer. Sie dienen dennoch nur den Interessen ihres Landes und nicht der Wahrheit.

### Auch eine Liebeserklärung

SiS - Also wirklich, ich liebe Euch alle, Ihr Weggefährten stiller Stunden, Ihr treuen Begleiter durch sonnige Urlaubstage und ruhige Feierabendstunden! Stets seid Ihr da, wenn man Euch braucht. Vielseitig seid Ihr, und meistens auch nicht langweilig. Ihr paßt Euch meiner Stimmung an, mal heiter, mal besinnlich, auch nachdenklich stimmend. Ich kann wirklich nicht klagen!

Allein Euer Außeres kann einen in besondere Stimmung versetzen. Da sind die Kleinen, Zarten in feinem Leder, manchmal gar mit kostbarem Gold geschmückt, oder auch die Dicken, Behäbigen, denen man ihre Gewichtigkeit schon von weitem ansieht. Ach, und die Bunten, Glänzenden, sie machen meist nur äußerlich viel her, vermehren sich aber in jüngster Zeit wie Karnickel. Nicht zu vergessen, die Unscheinbaren, Vergilbten, in Ehren Ergrauten; ihnen sieht man an, wie sehr sie geliebt werden...

In bunter Reihe steht Ihr da, wartet darauf, daß man nach Euch greift und Euch von Eurer besten Seite kennenlernt - oder auch wieder einmal neu betrachtet. Einen Neuankömmling seht Ihr gewiß zunächst mit großer Skepsis entgegen; wird er sich einreihen oder wird er bald in einer dunk-len Ecke verschwinden? – "Bücher" nennen Euch die anderen Menschen, oft ohne Respekt vor Eurem Eigenleben, Bücher...

Also wirklich, ich liebe Euch alle - nur, wenn die Wohnung, die ja auch die Eure ist, einmal renoviert werden muß und Ihr Euren angestammten Platz für eine Weile räumen müßt, dann verwünsche ich Euch von Herzen. Zu viele seid Ihr in den Jahren geworden! Und ich muß gestehen, daß ich einen Augenblick die Leute beneidet habe, die ihren Feierabend nur vor dem Fernsehgerät verbringen. Einen Augenblick nur... denn ich liebe Euch!



Ein Uhrenteppich aus Lyck: Solche Glanzstücke werden auch auf dem Deutschlandtreffen zu sehen sein Foto Archiv

enn sich am Pfingstsonnabend das Tor zum Messegelände in Düsseldorf, das Tor zum Deutschlandtreffen der Ostpreußen öffnen wird, weiß ich, was mich erwartet. Ich werde umgeben sein von erwartungsfrohen Menschen und von allen Seiten von dem lieben vertrauten Klang der Heimatsprache. Als alte Königsbergerin werde ich nach der angekündigten umfassenden Postkartenausstellung vom einstigen Königsberg suchen. Bilder, die der junge Heinz Gerbatowski in erfinderischer

## Bewahren und Erhalten

### Eva Reimann erinnert sich an ein Deutschlandtreffen

Besuchern zugänglich macht. Ich werde in die Halle gehen, in der die Kulturabteilung der Landsmannschaft Ost-preußen ausstellt. Wie sehr hatte mich diese Ausstellung beim vorletzten Mal angesprochen, als ich am Treffen teilnehmen konnte. Mein Staunen, Bewundern und Ergriffensein wurde damals besonders groß, als ich an den Wänden die gewebten und geknüpf-ten Teppiche mit den alten ostpreußischen Motiven hängen sah. Nie hatte ich ein Original gesehen, nur als Abbildung in Büchern über Volkskunst. Leuchtend schimmerten die Farben der pflanzengefärbten Wolle. Helga Nolde hat es sich zur Aufgabe gemacht, diese alte Kunst unserer Heimat nicht verlorengehen zu lassen, sondern sie zu erhalten und weiterzugeben. Lange stand ich vor dem sogenannten Uhrenteppich von 1781, der als Geschlechterteppich anzuse-hen ist. Haben doch die eingearbeiteten Zeichen und Bilder viel zu erzählen und aus-zusagen. Und immer wieder tauchte das Ostpreußenkleid in seinen verschiedenen Farben und Webarten auf.

Wieder Zuhause, holte ich aus dem Schrank meine wohlverwahrte Tracht hervor, die leider lange nicht mehr paßt, trug ich sie doch schon als junges Mädchen in Ostpreußen. Und wie ich es manchmal schon gemacht habe, breitete ich sie aus. Die Bluse mit der Weißstickerei, die weiße Schürze mit dem eingewebten Muster, das Kleid mit dem Rautenmieder und den Bernsteinknöpfen. Und da fällt immer an der linken Seite des Rockes, bei der Naht, der farbkräftige mittelblaue Streifen auf, der langsam in ein tiefdunkles, fast Schwarzblau übergeht. Wie kam es dazu?

Ja, da stand Bertel Syttkus an meinem Webstuhl, die gestrenge Lehrmeisterin der Webschule Lyck. Sie schüttelte mißbilligend den Kopf und sagte zu mir: "Du darfst nicht so fest anschlagen, das verbraucht zuviel Wolle. Die ist knapp in dieser Zeit". So mußte es nun mit weicherem Anschlag weitergehen, und nicht der mittelblaue Schußfaden, sondern der dunkle Kettfaden bestimmte die Farbgebung. Dieser sichtbare Übergang vom kräftigen Blau zum dunkleren Farbton ist für mich zu einem Erinnerungspunkt geworden, zur Erinnerung an meine Zeit in Lyck und an unvergessene ndrücke.

Zu meiner Ausbildung als Werklehrerin ehörte ein mehrwöchiger Lehrgang in der ebschule Lyck. Nachdem wir zuerst das Spinnen erlernten, das Ergebnis der ersten ersuche, die Wolle mit den dicken Kluten, seinen Menschen.

Sammlertätigkeit aufspürte und nun den durften wir zu einer Kissenplatte verweben, ging es endlich an den Webstuhl. Da wurde es erst richtig schön, als ich am großen Webstuhl sitzen und den Stoff für meine Tracht selber weben durfte. Ein Glücksgefühl durchströmte mich, wenn sich durch das Treten die Kettfäden bewegten und das Fach bildeten, das Schiffchen durchsauste und der Anschlag den Faden fest zwischen die Kettfäden schob. Das war ein herrlicher Rhythmus, Tritt, Tritt, Schuß und Anschlag. Das teilte sich dem ganzen Körper mit, versetzte ihn in Schwingung und rief ein glück-haftes Lebensgefühl hervor.

Doch denke ich nicht nur an das Weben, wenn ich besagte, liebgewordene Fehlstelle im Rock betrachtete. Da ist die Webschule selbst, ihre Lage am See mit seiner silbernen Weite. Und an die fröhliche Gemeinschaft junger Menschen denke ich und an alles, was wir dort lernten und als besonderes Erlebnis

Die Leiterin der Webschule, Bertel Syttkus, hat uns in dieser Zeit ein gutes Wissen vermittelt, doch betrachteten wir sie als eine etwas gestrenge Lehrmeisterin. Tauchte sie auf, folgte ihr auf dem Fuße ihre getreue Mitarbeiterin Mieze Schusdziarra, immer bereit, Anordnungen entgegenzunehmen und alles zum Besten zu ordnen. Doch in den Stunden des Unterrichtes folgten wir aufmerksam Bertel Syttkus' Ausführungen. Sie erzählte uns von den unterschiedlichen Trachtenformen, die es in Ostpreußen gegeben hatte. Dieses war bedingt durch die einstigen Siedler aus den verschiedensten Landschaften, die in Ostpreußen eine Heimat gefunden hatten. Bertel Syttkus Verdienst war es, aus allen diesen Formen ein Ostpreußenkleid zu entwickeln, das bald viel getragen wurde. Eines Tages hielt sie uns einen Vortrag über die alte ostpreußi-sche Teppichkunst und über das Doppelgewebe. Begeisterung schwang in ihrer Stimme, eine warme Freude darüber, daß es Erna Koller nach vielen Bemühungen gelungen war, diese besondere ostpreußische Web-technik neu zu beleben. Wir lernten Erna Koller selbst kennen, eine schlichte Persön-

Und an ein anderes, unvergeßliches Erlebnis dieser Wochen denke ich zurück. Wir nahmen in Lyck an der großen Aufführung der "Masuren-Kantate" teil. Musik – Gesang und Tanz, das war ein Klingen und Schwingen und Sichdrehen. Und doch, aus dem Werk teilte sich etwas mit, das in aller Volkskunst lebt. Etwas, was in diesem Lande lebendig war, aus ihm heraus lebte, aus

## Das Erbe der Vorfahren bewahren

Sehenswerte Informationsstände in den Düsseldorfer Messehallen

lle sollen an der tradifionsreichen Geschichte Ostpreußens teilhaben", be-tonte kürzlich Dr. K. Römer vom Verein für Familienforschung während eines Telefonats mit unserer Redaktion, "Dinge, die nicht greifbar scheinen, sollen reproduziert werden."

Auch 1991 können die Besucher des Deutschlandtreffens in Düsseldorf sich wieder einmal über die vielfältigen Möglichkeiten des Vereins für Familienforschung e. V. informieren. Zu bewundern sind hier um-

Freude

Die Freude will verschönen

das Leben, das oft kalt,

sie spürt das tiefe Sehnen

der Menschen jung und alt.

Wer Freude möchte geben,

sehr schnell verrinnt das Leben,

Die Zeit soll nicht verstreichen

ein Lächeln wird erreichen

dein Herz, das froh erglül

Laßt uns die Augen heben

zu Gott in Herrlichkeit

und in das Leben weben

die Sonn der schönsten Freud. Gertrud Arnold

verschenke sie noch heut,

es naht die Ewigkeit.

für Hilfe, die erblüht,

stellen, die neben den 950 Mitgliedern auch eine breite Offentlichkeit ansprechen.

Ebensoviel Zuspruch wird sicher auch in diesem Jahr wieder der 1911 gegründete Salzburger Verein in den Messehallen zu Düsseldorf finden. Interessenten können erstmals eine Erinnerungsmedaille "250 Jahre Salzburger Anstalt Gumbinnen" erwerben. Mit dieser Medaille und auch mit zahlreichen Publikationen erinnert der Verein an das Erbe der Emigranten, die aus Glaubensgründen ihre Salzburger Heimat verlassen mußten, und zum größten Teil in Ostpreußen angesiedelt wurden.

"Es ist doch bemerkenswert", betont so auch Joachim Lörzer vom Salzburger Verein, "daß so viele Jahrzehnte später das rege kulturelle und soziale Leben der Salzburger auch heute noch so zum Tragen kommt.

Eine besondere Attraktion hält dann in diesem Jahr auch noch die Agnes-Miegel-Gesellschaft bereit: auf Anregung des Königsberger Kulturreferenten Juri Iwanow wird voraussichtlich im kommenden Jahr am letzten Wohnhaus der Dichterin in Königsberg – deren Vorfahren übrigens auch aus dem Salzburger Land stammen – eine Bronze-Gedenktafel mit ihrem Jugendporträt angebracht werden. Diese Tafel kann bereits auf dem Deutschlandtreffen bewundert werden! Vielerlei Broschüren und Schriften informieren sodann über das Leben dieser großen ostpreußischen Dichterin; aufmerksame Mitarbeiter stehen für alle Anfragen zur Verfügung.

Um das Erbe der Vorfahren zu bewahren, kann man also in Halle 6 in Düsseldorf auf den Pfaden längst vergangener Generationen wandeln und vielleicht auch ein bißchen wehmütig die Luft der Vergangenheit schnuppern...

## Königsbergerin will Landsleuten helfen Konzerte zugunsten der Deutschen in Nordostpreußen geplant

mmer wieder haben wir auch an dieser Stelle Künstler vorgestellt, die aus Ost-preußen stammen, dort ihre Wurzeln haben oder lange Jahre ihres Lebens dort verbracht haben. Männer und Frauen, die als Maler, Bildhauer oder Schriftsteller mit ihrer Arbeit der Heimat im Osten ein Denkmal gesetzt haben und mit ihrem Schaffen Zeugnis darüber ablegen, wie weitgespannt und vielseitig das kulturelle Wirken ist, das seine Ursprünge im deutschen Osten hat.

Heute nun möchten wir auf eine Frau aufmerksam machen, deren Leben von der Musik geprägt ist: Ruth Segatz aus Königsberg. Im Herbst 1944 kam sie mit der Rundfunkspielschar nach Prag. Wenige Monate später schon mußte sie - wie so viele ihrer Landsleute - die Heimat im Osten verlassen und gelangte im April 1945 nach Bayern. Dort mußte sie erfahren, daß ihre Eltern Opfer des Krieges geworden waren. In Bay-ern legte sie ihr Abitur ab, um sich dann als Lehrerin ausbilden zu lassen. Nebenher fand Ruth Segatz noch die Zeit, Gesangstunden zu nehmen, unter anderem bei Lehrkräften der Musikakademie München. In Salzburg, Rosenheim und sogar im spani-schen Rundfunk ließ die Königsbergerin



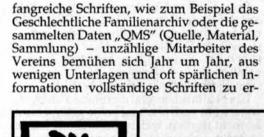
**Ruth Segatz** 

dann ihren Mezzosoin Konzerten erklingen. Ihr bisher letztes Konzert gab sie in Bad Bertrich an der

Die staatlich geprüfte Singschullehrerin lebt heute im ostfriesischen Westoverledingen. Gern würde sie auf landsmannschaftlichen Zusammenkünften ein

Beispiel ihrer Sangeskunst geben. Ihr Repertoire umfaßt Lieder von Schubert und Schumann, von Reger und Mussorgsky, von Brahms und Mozart. Auch hat sie zwei Gedichte von Agnes Miegel ("Der Wind sprang um" und "Wunderbar verwebt") selbst vertont, die sie ebenfalls gern zu Gehör bringt.

Ruth Segatz möchte, in Anbetracht der großen Not, die im Osten herrscht, diese Konzerte zugunsten der in Nordostpreußen lebenden Deutschen geben. Interessenten wenden sich bitte direkt an Ruth Segatz, Kapellenstraße 56, 2957 Westoverledingen, Tel.: 0 49 55/87 15.



Pfingstsonnabend und Pfingstsonntag 1991 in Düsseldorf

Deutschlandtreffen der Ostpreußen Der Heimat verpflichtet



Schluß

Das Haus war nicht nur die Burg des Friedens, es war auch, wenn auch nicht mehr im Sinne unserer Großmütter, der Produktionsherd des Genusses. So besinne ich mich sehr wohl auf das Zubereiten der Wintervorräte, besonders auf das Stopfen der Rauchwurst. Mit welchem Eifer die Masse in den Darm gepfropft wurde, in den mit einer scharfen Nadel hineingestochen wurde, um die Luftblasen zu entfernen. Immer wieder strich die Hand der Mutter liebevoll an der Wurst entlang, bis sie endlich zugebunden wurde und zu ihresgleichen auf die Stange gehängt wurde, die über zwei Küchenstühle gelegt

Wir Kinder pflegten bei solchen Gelegenheiten den Ort der Handlung neugierig zu umgeben. Da hingen dann die glatten Würste. Mutter schrieb mit ihrer Perlenhandschrift Zettel mit dem Namen "Harder", die angebunden wurden. Vorsichtig wurden die beiden Mädchen mit der Stange zum Schlächter geschickt, um die Würste in den Rauch hängen zu lassen. Prüfend begutachtete sie meine Mutter, wenn sie zurückkamen. Der Zettel mit dem Namen war dann

hellbraun geworden. Das Anschneiden der ersten Wurst war ein gewisses Ereignis. Wehe, wenn ein Loch in ihr war; das konnte Tränen kosten! Mir sind diese großen Scheiben sehr wohlschmekkender Wurst, von der wir zwei auf unser Butterbrot bekamen, eine unvergeßliche Erinnerung; denn da wir Kinder der Über-zeugung waren, daß man sich das Beste immer bis zuletzt aufsparen müsse, pflegten wir das Brot mit größter Genauigkeit um die Wurst herum abzuessen, bis schließlich eine Art Wurstpuppe übrig blieb, die dann langsam und feierlich verzehrt wurde, mit einem Blick der Verachtung auf diejenigen unter uns, die schon früher fertig geworden waren. Dann denke ich an die Schinken, die im Sommer in den Ofenlöchern verwahrt wurden, und an den runden Elbinger Käse, groß wie ein Wagenrad, der ebenfalls in den primitiven Keller kam.

Im Winter hingen an der Holztreppe, die in den Hof führte, lange Eiszapfen. Die Mädchen mußten mit zwei Eimern an der Pede diese Treppe herauf- und heruntergehen, wenn sie Wasser holten. Bei solchen Kind-

Die Erinnerungen von Agnes Harder entnahmen wir mit freundlicher Genehmigung des Verlages in Auszügen dem gleichnamigen Band "Die klei-ne Stadt", Orion Heimreiter Verlag, Kiel

Agnes Harder

## Die kleine Stadt

Vor 100 Jahren: Eine Kindheit in Preußisch Holland

heitserinnerungen scheint mir nichts so gewechselt zu haben wie die Stellung der Mädchen. Wie wäre es denkbar, daß eine Hausfrau heute ihren Hausangestellten zumuten sollte, das ganze Wasser, nicht nur für das Kochen, sondern auch für Wäsche, von einer Pumpe, die vielleicht nicht einmal ganz nahe war, in Eimern eine steile Holztreppe heraufzubringen! Ich besinne mich aber nur auf willige und freundliche Mädchen, die schon ein ganzes Stück auf der sozialen Stufenleiter in die Höhe geklettert waren. Erzählte doch meine Mutter aus ihrer Kindheit, daß die Mädchen in Masuren um einen roten Rock und einen Taler dienten.

Auch im Hause gab es viel mehr zu tun als heute. Man fing gerade erst an, die Fußböden mit Ölfarbe zu streichen. Die Gesellschaftsräume wurden gebohnert. Die Schlafzimmer waren oft noch weiß und mußten gescheuert werden, wobei zum schnelleren Trocknen brennende Wacholderzweige benutzt wurden, mit denen so ein guter Hausgeist, die Röcke bis zum Knie geschürzt, die bloßen Beine in Holzpantinen, dann wie ein Kobold hin und her fuhr, während sich ein erquickender, etwas beißender Geruch entwickelte und die grünen Zweige langsam verloderten.

Da Wacholder für uns untrennbar verknüpft war mit der Erinnerung an Hasen-braten oder ein gelegentliches Stück Wildschwein, an dessen Tunke die wohlschmekkenden Beeren kamen, so waren Scheuertage eigentlich fast immer Festtage für uns Kinder. Vor allem, wenn man dann im Winter ein vom Vater sorgsam am Ofen ange-wärmtes Zudeck bekam. Der Augenblick, in dem das warme Deckbett über den zitternden Kinderkörper gebreitet wurde, gab eine so feste tiefe Geborgenheit, daß man noch einmal so schön schlief. Die Seitenfenster unserer Wohnung hatten ein seltsames Ge-

genüber. Das schmale Haus des Rabbiners der jüdischen Gemeinde. Man war damals noch nicht antisemitisch. Es schien selbstverständlich, daß sämtliche Kaufleute des Städtchens, die Getreidehändler mit eingeschlossen, Juden waren. Wir gingen mit einer ganzen Anzahl jüdischer Mädchen in die Schule. Nur war jede Vermischung von vornherein ausgeschlossen. Die Jüdinnen hielten zusammen und wir anderen. Das war von je so gewesen, und es schien kein Grund, es zu ändern. Nie beschimpften wir sie oder sie uns. Nie warfen wir ihnen ihren Glauben vor, nie hörten sie ein böses Wort. Sie waren eben nur für sich. Jener Rabbiner, der natürlich auch schächtete, wurde von uns Kindern mit Scheu angesehen; aber an jedem Sabbatabend warteten die größeren an unserem Fenster, die Nasen an die Scheiben gedrückt, daß drüben der siebenarmige Leuchter angesteckt würde. Um seine Lichter schien etwas Geheimnisvolles zu schweben – eine Erinnerung an jenes ferne Land, in dem Jesus Christus geboren wurde, was ich schon als Kind schwer

mit seiner Lichtgestalt vereinigen konnte. Als ich ein wenig älter war, vielleicht zwölf Jahre, dem letzten Jahre meines Aufenthaltes in der kleinen Stadt, als ich nur noch zu den Ferien aus der Pension kam, bin ich dann doch mit einer gleichaltrigen Jüdin befreundet geworden. Sie hatte denselben Vornamen wie ich, was mich immer zu Men-

schen hinzog, da mein Name in jener Gegend selten war. Wir wohnten damals nicht mehr in dem schönen Eckhaus, sondern den Markt weiter hinauf, einer Straße gegenüber, in der ihr Elternhaus lag. Wir haben uns in unseren Wohnungen selten aufgesucht, pflegten aber an schönen Dämmerabenden auf dem Markt auf und ab zu ge-hen, wie wir auch als Kinder ruhig auf der Straße gespielt hatten, da immer die alte Hausbesitzerin selbst oder Mutter auf dem Beischlag saß und wir beständig in Rufweite

All diese jüdischen Familien lebten noch koscher, feierten kein Weihnachten. Ich erinnere mich, daß Agnes ihren Vater immer gebeten hatte, ihnen doch wenigstens bunte feller zum Fest zu machen. Sie kannte von mir die Herrlichkeiten, die auf solch einen Weihnachtsteller zu liegen pflegten. Er hatte es ihr auch versprochen, und am ersten Feiertag klagte sie mir, der Vater hätte ihnen am Abend vorher bunte Teller gegeben, d. h. er hatte ihnen Teller mit buntem Rand auf den Abendtisch gestellt. Zu Ostern dagegen, wenn die Matzenzeit nahte, waren die Jüdinnen wieder im Vorteil. Matzen wurden von uns heiß begehrt. Unsere Wirtin schickte uns dann wohl ein Schmeckhäppchen herauf von irgendeinem geheimnisvoll süßen Gericht, das aus Matzen hergestellt war. So war das Gleichgewicht in der Feier der Feste scheinbar wiederhergestellt, nur daß dem Kinde, dem Weihnachten über alles ging, aus dieser Verneinung des christlichen Hauptfestes ein seltsames Gefühl der Überlegenheit blieb.

Als wir das schöne Eckhaus verlassen mußten, schloß diese Kindheitsperiode für mich; denn ich kam in Pension nach Elbing. Das Haus wurde verkauft, und der neue Besitzer brauchte unsere Räume. Wir mußten in eine kleine Etagenwohnung, die in nichts genügte, was mit ein Grund war, daß mein Vater sich dann versetzen ließ. Aber das sind Dinge, die nicht in den Rahmen dieser Erinnerung gehören.

und die Pferde

Nächste Woche lesen Sie Zweimal Herzbube -

Ein Roman von Erika Ziegler-Stege

### Unser Kreuzworträtsel

V	V	Adams Frau		Neben-	ostpreuß,Ort im		
		Korall	eninsel	der Oder	Kreis Neidenburg		Cl. zwatal resti imak
70 LD 1970	Area of	V		V	er unit v Mis mit And Fres I Jungorie	Tonne (Abk.) Milch- produkt	>
>	w = viiii w = viiii k = ii &(1) i = ii &(1)	The state of the s		113,46 119,66 11,03	Autoz. Kempten Abk.f.: Segler- kegel	>V	inerial version ( Templal) Version ( Uzaga a uza)
- tr -	frühere deutsche Münze		Davids Vater (AT)	>	V	mouse so mouse so money	ompidade sumatra sure per
	V				A 1965 T	e denov ed ma luis e	red pro as aprile ands
eine der ältesten Landgemeinden im Kreis Ortelsburg		Or Senior Sent Folk	N .ve	man Nobel	Summa (Abk.)	>	
h.Stadt	>	1150			Beute		2011
Hotel-		Rankengewächs		>	V	C-1100	Zerlin 115
		Behörde	span. Fluß	of the second	79 to //ai	San Ille	Han their Handgard V
		V	V	Abk.f.: im Auftrag	4 wil a	Auflösung  K L S S  0 S T E E M U  S P E I C H E R  C A D I N E N E  K G E L E B	
>				V			
s n i	The second			The Court	LUK DIE	LEU	LHH
hija xi.e. n manan ngal mili	Ends took to		10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	BE	910-201	S A C A R G I N S	MEN 16
֡	iltesten nden im elsburg	frühere deutsche Minze  Latesten inden im elsburg ih.Stadt	frühere deutsche Münze  Altesten mden im elsburg h.Stadt	frühere deutsche Minze  Eltesten inden im elsburg h.Stadt  Rankengewächs Behörde span.	Koralleninsel fluß der Oder   frühere deutsche Münze  Davids Vater (AT)   Eltesten nden im elsburg h.Stadt  Rankengewächs Behörde span. Fluß  Abk.f.: im Anftrag	Koralleninsel   fluß der Oder   Kreis N	Koralleninsel  Koralleninsel  Koralleninsel  Koralleninsel  Kreis Neidenburg  Tonne (Abk.)  Milch- produkt  Autoz. Kempten Abk.f.: Segler- kegel  V  Rankengewächs  Behörde  Summa (Abk.)  Beute  Rankengewächs  Behörde  Summa (Abk.)  Auf  Koralleninsel  Autoz.  Kempten Abk.f.: Segler- kegel  V  Abk.f.:  im Anftrag  Koralleninsel  Autoz.  Kempten Abk.f.: Segler- kegel  V  Abk.f.:  im Anftrag  Koolosit Sigle

Für die Vermittlung eines neuen Abonnenten erhalten Sie eine Prämie geschenkt Abonnement-Bestellschein Das Dapranhablatt zum jeweils Ich bestelle zum gültigen Bezugspreis für mindestens 1 Jahr im Abonnement (Zur Zeit DM 7,90 Inland/DM 9,40 Ausland pro Monat): Mit dem Bezug des Ostpreußenblattes werde Ich gleichzeitig förderndes Mitglied der Landsmannschaft Name/Vorname. Straße/Nr Das Bezugsgeld buchen Sie bitte ☐ jährlich ☐ halbjährlich ☐ vierteljährlich\*)

Zwei Straßenkarten für einen neuen Abonnenten

Zweisprachige Karte Nord-Ostpreußen heute mehrfarbig, alle Ortschaften dtsch./russ.

Zweisprachige Straßenkarte Memelland, Ostpreußen, Westpreußen, Pommern, Schlesien, Sudetenland. Alle Ortschaften mit mehr als 2000 Einwohnern sind bezeichnet mit ihren polnischen, russischen bzw. tschechischen und deutschen Namen. Format 100 cm x 85 cm, offen 14 cm x 22,5 cm, gefalzt in Papphülle. Vier-Farben-Druck.

#### Prämienwunsch:

Nochmals Unterschrift des Bestellers:

Für die Vermittlung des Abonnements wünsche ich mir die Prämie: □ Karte Nord-Ostpreußen und Straßenkarte Polen (mit Ostdeutschland)
 □ Um des Glaubens Willen", von Hans-Georg Tautorat
 □ 20,- (zwanzig Deutsche Mark) in bar
 Reiseführer Ostpreußen, Westpreußen und Danzig
 □ Spezialitäten aus Ostpreußen, von Marion Lindt
 □ Ostpreußen – damals und heute, von Dietrich Weldt
 □ Das Jahrhundert der Lüge, von Hugo Wellems "m. Widmg. d. Autors"

\*) Bitte entsprechend kenntlich machen. - Verrechnen Sie bitte auch evtl. anfallende Kosten für Zeitungsnachsendungen und Gutschriften für Bezugs-unterbrechungen über dieses Konto. Ich habe das Recht, die Bestellung innerhalb einer Woche schriftlich zu

Name des Geldinstituts (Bank oder Postgiroamt)

☐ Reprint Reisebuch Königsberg Pr. und Umgebung

Name/Vorname Straße/Nr. PLZ/Ort .

Unterschrift des Vermittlers Datum

Für schon bestehende Abonnements kann keine Prämie gewährt werden. Die Prämienauslieferung erfolgt ca. 4 Wochen nach Eingang des ersten Bezugsgeldes des neuen Abonnenten.

Das Ostpreußenblatt Unabhängige Wochenzeitung für Deutschland Parkallee 86, 2000 Hamburg 13

17

Unterschrift des Bestellers



Foto Archiv

#### Frühling

Nu ös e heller Schömmer rings oppe Eerd gebreet, on wie e greener Teppich liggt et var miene Feet.

De erschte Knospe driewe noa langem wiedem Drom, et liggt wie zarte Schleier opp Beet, opp Busch on Bom.

On alle Soate greene, se stoahne got on dicht, wohön öck seh ös Läwe, ös Sonn, on Glanz on Licht.

Ock heer de Leerke sönge mött lieblich, frohem Schall, se wöll ons herzlich greeße von Fink on Nachtigall.

De erschte Veilke häwe all hier on doa dem Kopp: de Frühling ös gekoame, woak opp, mien Herz, woak opp Käte Sender Annemarie in der Au

## Dackel sind halt bessere Menschen

der wußte das ihre Umgebung nicht. So kam es wohl, daß sie dem lieben Gott zwar durchaus für ihr Leben dankbar war, nur nicht den geringsten Grund sah, dafür auch

noch in die Knie zu gehen.

Warum - um nur ein Beispiel zu nennen warum nur hatte er es gestattet, sie als Elfriede registrieren und taufen zu lassen. Wie gerne hätte sie sich Elfie oder gar Elfchen nennen lassen. Na, war das vielleicht bei ihrer Statur möglich? Nein, nein, zu den Allerkompaktesten zählte sie sich noch nicht. Und wenn sie ihr rosafarbenes Korsett um ein paar Grade fester geschnürt hätte, dann wäre sie vielleicht sogar nicht mehr als stattliche Mamsell, sondern möglicherweise nur als eben vollschlank bezeichnet worden. Kleine Unterschiede gewiß, aber zur eigenen Beruhigung doch wohl sehr wertvoll. Aber eine Elfe wäre sie dann immer noch nicht gewesen. Und für dieses Ziel Hunger erleiden? Das ging leider nicht. Das ging trotz sehnsüchtiger Wünsche nicht. Das ging aus beruflichen Gründen nicht. Elfriede Wannagies war Köchin. Sie war mit Leib und Seele eine ausgezeichnete Köchin.

Warum, so hätte man nun mit Fug und Recht fragen dürfen, warum hatte sich eine so gute Köchin, die manch hochherrschaftlicher Gutshof mit bestem Gehalt, und Kußhand als magrietsch sozusagen noch dazu, freundlichst genommen, ausgerechnet in ei-

nen Wald verkrochen?

Ja, das war eben auch so eine Sache, wo Elfriede Wannagies recht wohl gewußt hatte, was sie wollte; nur leider ihre Umgebung überhaupt nicht zu begreifen schien; ja, trotz heftigster Bemühungen offensichtlich nicht einmal für denkbar hielt. Die Umwelt bestand zunächst einmal aus Förster Schröder. Vor allem aus Förster Schröder. Und sodann nochmals aus ihm. Es kam sein eigensinniger Dackel hinzu, der nur dann seinen Eigensinn aufgab, wenn seine Nase die ausnahmsweise mal geöffnete Küchentür erschnüffelte und sich entgegen allen Wissens dort einen Extrahappen erhoffte. Sodann war da noch das alte Haus, das regelmäßig sein Alter mit Knacken und Knistern im rade in jenen Augenblicken auftauchendes

Solange Elfriede Wannagies denken Holz wissen ließ, aber deshalb noch lange konnte, wußte sie, was sie wollte. Leinicht zusammenbrechen würde. Alsdann ein winziges, dem Waldboden abgerungenes Gartenstück, besagten Wald und etliche Kilometer weit entfernt – aber doch wieder noch so nah, daß man sie zur Not zu Fuß hätte erreichen können – die Kreisstadt, aus der regelmäßig die Freunde des Försters

> Diese Freunde waren der Herr Pfarrer von der Stadtkirche, der Kolonialwarenhändler Sandberg – er legte auf das Koloniale immer noch außerordentlichen Wert, obwohl es das doch gar nicht mehr gab - und der Herr Provisor von der Kronenapotheke. Sie kannten sich schon die kleine Ewigkeit von fünfzig Jahren. In die Försterei waren sie endgültig alle zum kleinen Skat und zum etwas rößeren Schoppen Wein zusammengekommen, seit der Schröder die Försterei übernommen, und da auch bis zum allerletzten Halali zu bleiben gedachten. Sie trafen sich um ein weniges öfter, seit die Försterin das Zeitliche gesegnet hatte. Gewiß nicht nur des Tröstenwollens wegen.

> Förster Schröder hatte eine Weile versucht, in seiner Wirtschaft ohne weibliche Dreinrederei zu wurschteln. Aber nun war er doch froh, ein Inserat in der Allgemeinen gewagt und Mamsell Wannagies ausgewählt zu haben. Und seine Freunde teilten das gerne mit ihm. Anfangs hatte Förster Schröder noch geargwöhnt, es müsse doch wohl ein Häkchen daran sein, wenn eine so hochgelobte Köchin ausgerechnet in seine, für Kochkünste so wenig geeignete Waldeinsamkeit zu wechseln wünschte. Doch bis jetzt war ihm nichts Bemerkenswertes aufgefallen. Den großen Angelhaken übersah er geflissentlich. Zum beständigen Kummer von Mamsell Wannagies. Der große Haken waren ihre geheimen Wünsche, mit denen

> sie in die Försterei gekommen war. Es hatte Elfriede Wannagies wie ein eiskalter Herbstguß erwischt: Ich werde alt; nun bekomme ich keinen Mann mehr. Wenn sie auch nicht gerade von Panik ergriffen wurde, so brauchte es auch keine eigenen Überredungskünste mehr dazu, daß etwas geschehen müsse. Und Förster Schröders ge-

Inserat war ihr wie ein weiser und nur gerechter Hinweis des Himmels gewesen. Deshalb und nur deshalb war sie nun hier.

Wieviel Mühe und Arbeit hatte sie sich nun schon gemacht! Hatte sie nicht sogar als sie merkte, daß ihr Wille über ihre Kochund Haushaltskünste hinweg nichts erreichte - hatte sie da nicht sogar mit mühseligster Kiebitzerei und unter Aufwendung eines kaum verständlichen Buches das Männersinne verschlingende Skatspiel halbwegs erlernt? Statt nun dankbar zu sein und sie den dritten oder vierten Mann spielen zu lassen, wenn der - was durchaus vorkam einmal fehlte, hatte Förster Schröder nur leichten Sinnes abgewinkt, das Skatspiel an diesem Abend gelassen und sich samt verbliebenem Freund am Weinglas festgehalten. Es war ein Jammer!

Ubrigens gab sich auch der Försterdackel nicht die allergeringste Mühe, irgendeine Zuneigung erkennen zu lassen. Und doch blieb es ausgerechnet ihm überlassen, in das von Mamsell Wannagies gewünschte Ge-

schehen einzugreifen.

Hatte Mamsell Wannagies eines Tages doch ihre Korsage ein wenig zu altmodisch fest geschnürt? Hatte Mamsell Wannagies eine bis dahin unerkannt gebliebene Erkrankung? Hatte Mamsell Wannagies in ihrem eigenen Küchenmachtbereich zufällig etwas Unrechtes, vielleicht bereits Verdorbenes zu sich genommen? Was nun auch gewesen sein mochte, Mamsell Wannagies war ohne noch einen Schrei von sich geben zu können, der das Haus samt seinen Anwesenden aufgescheucht hätte, vor dem Herd zusammengesunken, wo gerade eine für den nächsten ag bestimmte Brühe vor sich hinköcherte.

Da lag sie nun wie beinahe entseelt. Hätte vielleicht in ihrem für andere verschlossenen Machtbereich unentdeckt hindämmern können bis zum St. Nimmerleinstag, oder zumindest bis zu jenem Gestank, den eine bis zum Anbrennen verdickte Brühe durch sämtliche Ritzen zu schicken vermag. Nicht

auszudenken!

Aber Försters Dackel wurde plötzlich unruhig. Das war ungewöhnlich und wurde deshalb von Förster Schröders Freunden mit verspäteten Frühlingsgefühlen belacht und von ihm selber weidlich und mit sich steigernder Lautstärke beschimpft. Hörte der Försterdackel schon sonst nur auf das, was er gerade mal hören wollte, so kümmerte er sich jetzt um überhaupt nichts. Er kratzte wie närrisch an der Tür des Wohnzimmers, wo die Herrengesellschaft es sich so gemütlich gemacht hatte, fing an, erbärmlich zu jaulen, ging zum Bellen über...

Da muß etwas sein! Nun wurden auch die Herren unruhig, standen auf, drängten sich zur Tür. Försters Dackel rutschte als erster hinaus und stürzte wie wild geworden zur Küchentür... Da fand man also die halb ent-

seelte Mamsell Wannagies.

Mamsell Wannagies! Ach Gottchen, Mam-

Der Schrecken der Männer war groß. Die Aufregung echt. Die Anteilnahme berührte schier unbekannte Gefühle. Und des Försters Dackel warf sich auf die Mamsell und massierte ihr Gesicht mit seiner liebkosen den Zunge.

Unter so viel Zuneigung erholte sich Mamsell Wannagies schließlich in gebührender Langsamkeit. Als ihr Geist wieder zu arbeiten begann, half sie dem ein kleines bißchen nach.

Als sie endlich alle gemeinsam und ungemein erleichtert bei einem stärkenden Gläschen Geist beieinander saßen, schüttelte Förster Schröder plötzlich sehr nachdenklich seinen Kopf: "Das tut er sonst nie! Das hat er zuletzt nur bei meiner Frau getan." - Förster Schröder meinte seinen Dackel.

Mamsell Wannagies, die doch Hunde eigentlich nicht mochte, tätschelte liebevoll und aufseufzend den Kopf des Dackels, der auf ihren Füßen ruhte. "Ja", flüsterte sie schämig aber hörbar, "ja, Dackel sind halt bessere Menschen."

Was kann man da noch anfangen? Ach doch: Förster Schröder hat sich dieses Wort rund und rund durch den Kopf gehen lassen, hat es sogar mit seinen Freunden besprochen, hat schließlich den festen Willen der Jungfer Wannagies erfüllt.

#### Margarete Regehr

anz hinten am Ausgang des Dorfes wohnte die alte Jette in einer winzigen Kate. Sie bestand aus einem einzigen Raum und einer Abstellkammer. Wie alt Jette war, wußte so recht niemand. Ihre verwachsene, kümmerliche Gestalt machte ihr mehr und mehr zu schaffen. Dennoch kannte sie keinen Mißmut, keine Unzufriedenheit. Sie erwartete nichts vom Leben.

Im Sommer verbrachte sie die Tage zumeist im nahe gelegenen Wald. Mit Krückstock, einer schäbigen Tasche und einem Stück Brot ausgerüstet, zog sie früh am Morgen los. Der Tau durchnäßte ihr dürftiges Schuhwerk. Was machte das, es trockne-

boden entlang. Reisig und Schischken holte

Zu Hause wurden die Kräuter sortiert, geschnibbelt und zerstampft. Das dauerte seine Zeit. Auf diese Weise gewann die Zauberin einen Extrakt, aus dem sich Medizin und Salben herstellen ließen. Ihr guter Rat und ihre Tat kamen allen Dorfbewohnern bei Krankheit zugute. Jette wurde gebraucht. Sie war mit sich unzufrieden, wenn in ihrer "Feld-, Wald und Wiesenapotheke" nicht genügend Vorräte vorhanden waren. Man konnte nie wissen, wieviel verlangt wurde, und der Winter war stets streng und dauerte lange.

Seit einiger Zeit hatte sich ein Arzt im Dorf niedergelassen. Er existierte für Jette nicht. Was wußte der schon! Sie hatte den anerkannt besseren Lehrmeister, die Natur. Die

## Das alte Kräuterweib

mußte ebenso wie der Arzt bezahlt werden. Jette war "unbezahlbar". Die Dorfbewohner versorgten sie mit Nahrungsmitteln, so daß

sie keine Not litt.

Eines Abends kehrte sie ungewöhnlich spät zurück. Sie wollte die so herrlich duftenden Kräuter nicht stehen lassen. Sie waren wichtig. Die kurzsichtigen Augen erkannten die Türschwelle nicht. Jette stürzte. Da lag sie nun, hilflos. Zum Glück strolchten Buben durch das Gelände und holten Nachbarn herbei. Das Bein schmerzte. "Die scheenen Kräuter", jammerte sie immer wieder. Sie lagen verstreut auf dem Erdboden um sie

lette wurde ins Krankenhaus gebracht, Jette kannte jeden Weg, jeden kleinsten zum ersten Mal in ihrem Leben. Etwas ganz beit. Der Vorrat war fast aufgebraucht. Es saftigsten Kräuter wuchsen, die dicken handelt, freundliche Schwestern versorgten Steinpilze und Beeren. Gewiß war das Bük- sie in einem weiß bezogenen Bett. Die Kate ken beschwerlich. Zuweilen rutschte sie und der Wald gehörten jetzt nicht zu ihrem deshalb auf den Knien den weichen Wald- Alltag. Aber er rauschte in ihr fort. Manchmal besuchten sie Dorfbewohner, wenn sie zweimal wöchentlich mit einem kleinen nach den Besorgungen in der Stadt noch Zeit Wagen. Viel Belastung durfte sie sich nicht zumuten. übrig blieb. Auch etwas ganz Neues. Den Schwestern gefiel das "Hutzelweibchen". Sie saßen gerne ein Weilchen auf ihrem Bettrand und streichelten die kleinen, welken Hände.

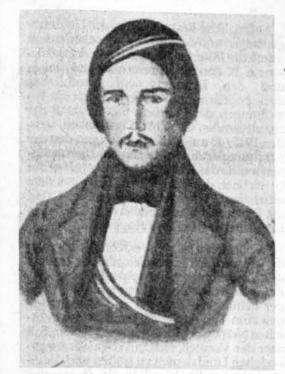
Das Bein besserte sich, aber der Genesungsprozeß kam nur langsam voran. Es mußte beizeiten nach einer Unterkunft im Dorf gehorcht werden. Jette ahnte, daß sie allein nicht mehr fertig werden konnte. Der Dorfschullehrer nahm sie bereitwillig auf. Sie konnte dieses Glück nicht fassen! Unaussprechliche Freude erfüllte ihr Herz. Sie durfte im Dorf bleiben, in der alten, vertrauten Umgebung.

Ein neuer Lebensabschnitt begann. Jette war fest entschlossen, ihrem Bein von jetzt ab selbst die nötige Pflege zu geben. Auf ihre Bitte holte der Lehrer aus einem Regal in der "Dokterapthek" befand sich in der Stadt. Sie Kate bestimmte Essenzen und Salben. Sie

halfen. Der Arzt, der sich des öfteren nach dem Befinden der alten Frau erkundigte, wunderte sich über ihre Heilkünste. Der Lehrer begann, sich für die Zusammensetzung der eigenartigen Medizin zu interessieren. Es gelang ihm sogar, seine Schüler für diese besondere Art von Naturkunde zu

Eines Tages zog der Lehrer mit seiner ein-klassigen Schule in den Wald. Jette hatte genauestens den verschlungenen Pfad beschrieben, der zu ihrer Kräuterwiese führte. Niemand kannte sie bisher. Am späten Nachmittag stürmte die fröhliche Schar in Jettes Stübchen und breitete die vielen Schätze aus. Es war eine Menge! Nun gab es Arnußte viel neu hergestellt werden. Einiges bereitete die "Zauberin" im Beisein der Kinder, aber ihre Zaubersprüche murmelte sie so leise, daß sie kaum die Lippen bewegte. Sie sollten auch nicht in fremde Ohren dringen. Dieser "Hokuspokus" blieb ihr Geheimnis

Der Winter war vergangen, die Dorfstraßen wieder passierbar, und Jette konnte gehen, auf ihren Stock gestützt. Eines frühen Morgens stahl sie sich sehr vorsichtig aus dem Haus. Es zog sie nach ihrer Kate. Der Wald rief! Sie mußte hin und schaffte den Weg, ohne jemandem zu begegnen. Der Lehrer wußte sofort, wo sie zu finden war. Langsam ging er auf die niedrige Bank vor der Kate zu. Wie eine alte Baumwurzel hockte die Jette da und schien zu träumen. Dann setzte er sich still neben sie. Die beiden Menschen hingen den gleichen Gedanken nach, deshalb erübrigte sich ein Gespräch. ette erhob sich, schloß die knarrige Tür ihres Häuschens, sah den Lehrer dankbar an und ging mit ihm zurück ins Schulhaus. Der Sammeleifer der Kinder ließ nicht nach und die "Naturapotheke" blieb ein Segen für das



Ferdinand Gregorovius: Der Historiker als Senior des Corps Masovia in Königsberg.. Foto aus "Ostpreußische Literaturgeschichte",

er Ostpreuße und Welthistoriker Ferdinand Gregorovius, schreibt, daß "unsere Vorfahren zur Zeit Hippel's, Kant's und Hamann's echte Pfahlbürger waren. Sie lebten eingepfercht in der düsteren Hochmeisterstadt, und wenige kannten das mit der Stadtkultur stei-

## Idyllische Skizzen

#### Zum 100. Todestag des Welthistorikers Ferdinand Gregorovius

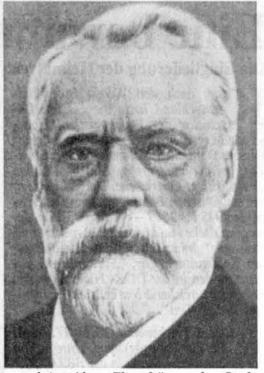
Sommerreise, eines Bades im Meere, eines Sommerhäuschens in der freien Natur..."

Interessierte, die über das Leben von Ferdinand Gregorovius mehr wissen möchten, werden vergebens danach fragen und suchen. Es ist nicht verwunderlich, wenn heu-te, hundert Jahre nach seinem Tod, noch keine ausführliche und erschöpfende Lebensbeschreibung über ihn erschienen ist: Kurz vor seinem Tod hat er mit Absicht all das vernichtet, was Aufschluß über sein Leben geben könnte, ebenso auch die an ihn ge-schriebenen Briefe. Die von ihm an seine Freunde gerichteten Schreiben erbittet er von ihnen zurück. So wird ebenfalls der wertvolle Briefwechsel von 1853 bis 1891 mit seinem Freund Althaus ein Opfer dieser Aufforderung zur Rückgabe.

Der in London lebende und 1897 in Hampstead verstorbene Literarhistoriker Friedrich Althaus, der im Jahre 1892 die ihm von Gregorovius anvertrauten "Römischen Tagebücher" herausgibt, vermerkt deshalb, daß "eine ausführliche Biographie von Fer-dinand Gregorovius" wohl nie erscheinen werde. Was aber den Ostpreußen geblieben ist, sind die unvergänglich schönen Schilderungen über seine Wanderungen am Baltischen und am Lateinischen Ufer.

Der ostpreußische Dichter Ferdinand Adolf Gregorovius wird am 19 Januar 1821 gende Bedürfnis eines Gegensatzes zu dem in Neidenburg als Sohn des Kreisjustizrats

Leben in den Mauern, das Bedürfnis einer Ferdinand Timotheus Gregorovius und seiner Frau Wilhelmine (Kausch) geboren. Die Kreisstadt an der Neide, im August 1914 von den Russen das erstemal besetzt und fast gänzlich niedergebrannt, mit Hilfe der Stadt Köln am Rhein wieder aufgebaut, setzt dem großen Wanderer ein Denkmal. Nach dem Schulbesuch in seinem Geburtsort und im Gymnasium in Gumbinnen von 1832 bis 1838 studiert Gregorovius in Königsberg (Pr) Theologie, später auch Philosophie und Geschichte. Königsbergs Professor der Philosophie Karl Rosenkranz, ein Schüler Hegels, wird sein Lehrer. Von ihm erhält der Student Gregorovius das Thema für seine Doktorarbeit über des Philosophen Plotins Lehre vom Schönen. Im Jahr 1843 erscheint das 156 Seiten umfassende Erstlingswerk des 22jährigen: "Konrad Siebenhorns Höllenbriefe an seine lieben Freunde in Deutschland. Herausgegeben von Ferdinand Fuchsmund" in Königsberg (Pr) bei Theodor Theile. Nach Vorliegen der "Höl-lenbriefe" muß der Doktorand eine ungewöhnlich schwere Prüfung über sich ergehen lassen. Über die "Grundlinien einer Ästhetik des Plotin" promoviert er im selben Jahr und betätigt sich danach als Hauslehrer auf dem Land und ab 1845 als Lehrer an einer Königsberger Privatschule. Er ist auch Schriftleiter bei der "Neuen Königsberger Zeitung" und Verfasser von Beiträgen für die "Hartungsche Zeitung".



...und im Alter: Ehrenbürger der Stadt Foto Archiv

burg segelt, mit den Barbaren zu handeln, erscheint am fernsten Horizont, mit dunklen Masten vorüberschwebend, gleich dem Nebelbilde eines fliegenden Holländers, von der Küste hinweggewiesen durch das warnende Wandelfeuer des Leuchtthurms von

Brüsterort... In den "Idyllen vom Lateinischen Ufer" erzählt Ferdinand Gregorovius seinen Aufenthalt in Porto d' Anzio, dem klassischen Antium, im Jahr 1854. Er schreibt, daß die römischen Ufer "anmutig wie der baltische Strand meiner Heimat" sind... "und mehr als einmal habe ich an diesen gelben, felsenlosen Küsten verwandter Form und Bildung ausgerufen: Das ist ja leibhaftig Neukuhren, Wangen und Sassau! Die baltische Küste und die lateinische verhalten sich so zu einander wie ein schönes, naturfrisches Volkslied zu einer klassischen Idylle des Theokrit". Seine Schlußfolgerung?: "Ich habe an den Küsten des Samlandes auffallend selten Maler zeichnen gesehen, und doch gibt es dort reiche Schönheiten, ja jene bizarren Ufer von Groß- und Kleinkuhren überwiegen an großartiger Form weit alles, was die-ser lateinische Strand besitzt."

In einer Gedächtnisrede vor hundert Jahren in Königsberg (Pr) würdigt der Universitäts-Professor Dr. phil. Franz Rühl den Dichter und Kulturhistoriker Ferdinand Gregorovius als den "größten unter den Ostpreußen seiner Zeit". Rudolf K. Becker

Im 100. Todesjahr des Historikers Ferdinand Gregorovius sind auch einige seiner Bücher wieder neu aufgelegt worden, so bei dtv klassik, München, die Biographie von Lucrezia Borgia (Band 2280, DM 16,80) und bei C. H. Beck, München, die "Römischen Tagebücher 1852–1889" (DM 128). Wir werden später noch einmal ausführlich auf diese Publikationen eingehen.

#### Geschichte als eine tiefsinnige Schule des Unglückes und eine erhabene Philosophie der Schmerzen

Die Teilnahme am politischen Leben rechtfertigt Gregorovius' Begeisterung für die unterlegenen Nachbarn, die Polen, die auf seine Kindheits-Erlebnisse zurückgeht. In der Einleitung zu der "Idee des Polentums. Zwei Bücher polnischer Leidensgeschichte" (1848) schreibt er an (den von Warschau nach Brüssel emigrierten) Joachim Lelewel: "Viele Jahre ist es her, daß ich angefangen habe, die Geschichte ihrer Nation mit Liebe zu betrachten. Sie ist eine tiefsinnige Schule des Unglücks und eine erhabene Philosophie der Schmerzen, welche von den Königen nicht begriffen, von den Völkern treulos und undankbar verlassen

Schon ein Jahr später erscheinen die "Polen- und Magyarenlieder" im Verlag Wil-helm Bornträger in Königsberg (Pr). Sein Drama "Der Tod des Tiberius" bringt 1851 in Hamburg der Hoffmann und Campe Verlag heraus. Die "Geschichte des römischen Kaisers Hadrian und seine Zeit" (1851), verbunden mit italienischen Sprach- und Literaturstudien, gibt im Jahre 1852 den Anlaß zu einer Reise nach Italien. Die Buchhändlerfamilie Bornträger ist es, die Gregorovius den Aufenthalt in Rom ermoglicht, der zu einem dauernden wird.

Am 19. April trifft er in Venedig ein, danach durchwandert er die Insel Korsika und erreicht am 2. Oktober 1852 die Stadt Rom.

Sind es die Dichter Lenau, Platen und Heine, die sein lyrisches Schaffen am meisten beeinflussen, so gibt Gregorovius sein Empfinden schon am Grab August Graf von Platens, das er 1853 in Syrakus besucht, wieder: "Als ich an seinem Grabe stand und auf die Stufen des Denkmals einen Kranz von Weinlaub legte, fielen mir auf einmal in dieser klaren, heiteren, hellenischen Luft alle jene Beziehungen Platens zu Heine in die Erinnerung, und sie versetzten mich plötzlich in die unerquickliche Literaturatmosphäre des Vaterlandes...

In der Siebenhügelstadt Rom entstehen seine bedeutendsten Werke: "Korsika", 2 Bände, (1854) "Wanderjahre in Italien", 5 Bände (1856–1877), eine großartige Sammlung geistvoller Reise- und Landschaftsschilderungen, mit Figuren, Geschichte, Leben und feiner Szenerie aus Italien, mit denen er den Begriff der "geschichtlichen Landschaft" einleitet. So sind seine italieni-schen Betrachtungen Kunst-, Kultur- und Weltgeschichte zugleich. Nach der epischen Dichtung "Euphorion" (1858) folgt die Bio-graphie der "Lucrezia Borgia" (1874), die informierteste über diese umstrittene Frau. Immer wieder zeichnen sich die Werke Gregorovius' durch seine erzählerische Gestaltungskraft und vor allem durch die ge-

schichtliche Zuverlässigkeit aus.
Zwei Jahre nach Beendigung seines
Hauptwerkes, der "Geschichte der Stadt

Wohnsitz nach München. Hier wird er ord. Mitglied der Bayerischen Akademie der Wissenschaften. Sein literarisches Produzieren ist keineswegs beendet mit der Ubersiedlung und so erscheinen in der Isarstadt die Werke: "Urban VIII. im Widerspruch zu Spanien und dem Kaiser. Eine Episode des 30jährigen Krieges" (1879); "Korfu", die Jo-nische Idylle (1882); die Geschichte einer byzantinischen Kaiserin, "Athenais" (1882); die "Geschichte der Stadt Athen im Mittelal-ter", 2 Bände (1889), der ein längerer Aufenthalt im Orient und in Griechenland voraus-

Als Ferdinand Gregorovius nach siebzig Jahren Lebenswanderung am 1. Mai 1891 in München stirbt, hinterläßt er in seinen Werken die geglückte Einmaligkeit wissenschaftlicher Zuverlässigkeit, vereint mit künstlerischer Darstellungskraft. Die groß-angelegte Geschichte der Stadt Rom, für dessen italienische Ausgabe König Viktor Emanuel eine Summe zur Verfügung stellt scherkahn über die blaue See, die Netze aus-und der römische Rat sie auf Kosten der zuwerfen, und ein vorübersegelndes Schiff, Stadt drucken läßt, bringt dem Ostpreußen ein Kauffahrer, der nach Riga oder Petersals dem ersten Deutschen und Protestanten das Ehrenbürgerrecht Roms ein. Der Papst setzt das Werk auf den Index.

In Gregorovius' Werken sind Ernst und pott, Heiterkeit und Humor, Tragik und Komik vermischt, erinnernd an Jean Pauls wissenschaftlich-glossierenden Humor. Je-doch zu einer Einheit hat er das Ernste und Heitere nicht verschmolzen, die Bilder wechseln einander ab. In der Capri-Schildehat er Jean Paul erwähnt.

Das Heimatgefühl ist in dem Ostpreußen während seiner Wanderjahre in Italien stets lebendig, das er schon in den Worten Werdomars (im Roman in zwei Büchern "Werdomar und Wladislaw – Aus der Wüste Romantik", Verlag der Universitätsbuchhandlung in Königsberg [Pr] 1845), die jener an die Auswanderer richtet, offenbart: Deutsche Brüder, Gott segne Deutschland, Gott mache unser Volk stark und groß, stark wie seine Eichen, groß wie seine Helden, glücklich wie seine Täler. Mag sein Schwert wachsen in seiner Hand, riesengroß über alle Völker Europas, und mag unter der Halle seines Schildes die Freiheit ruhig wohnen! Klaget nicht, wer die Heimat nie 19. Mai auf dem Düsseldorfer Messegelände vergißt, hat sie immer, und Fluch dem, der sie verleugnen kann."

Ist es deshalb verwunderlich, daß Gregorovius seine "Idyllen vom Baltischen Ufer" in die "Wanderjahre in Italien" versteckt und so den Leser plötzlich in seine ostpreußische Heimat führt? Vor dem Aufbruch Ausstellung Sonnabendnachmittag bis in nach Italien setzt er (um 1851) in dieser liteden späten Abend hinein und Sonntagmorrarischen Kostbarkeit ostpreußischer Vergangenheit seiner und unserer Heimat ein reizendes Denkmal. Weil diese Idyllen über-

Rom im Mittelalter", 8 Bände (1859–1872), raschenderweise in den "Wanderjahren", verlegt Ferdinand Gregorovius seinen und zwar nur in der Ausgabe von 1856 erund zwar nur in der Ausgabe von 1856 erscheinen - in den späteren Ausgaben fortfallen –, sind sie so gut wie unbekannt, bis die Idyllen vom Baltischen und Lateinischen Ufer in der Bibliotheca Regiomontana des Gräfe und Unzer Verlages in Königsberg (Pr) erscheinen. Ferdinand Gregorovius' Wanderung an der Küste Ostpreußens ist zugleich eine Wanderung durch ein vergan-

genes Jahrhundert: ...Das baltische Gestade ist von einer reizenden Harmlosigkeit und Verschwiegenheit, wie eine Schäferstunde. Die Wellen

wiegen sich in dem melodischen Rhythmus fort und ziehen weiße Schäume ans Ufer, dann und wann schrillt eine flatternde Möwe, der einzige Seevogel jener wenig belebten Küste, dann und wann wirft die Woge den Tang aus und mit ihm ein blitzendes Stück Bernstein, ein Geschenk für ein putzsüchtiges Menschenkind; selten taucht der Seehund aus dem Wasser und sonnt sich auf dem Stein. Hier und da streicht ein Fi-

## Einblick in vielfältiges Schaffen

#### Werke ostpreußischer Künstler beim Deutschlandtreffen im MKC

längel oder Gebrechen darf es nicht ha Laß mich immer wieder auf meinen Lieblingssatz zurückkommen, der sich mit meinem ganzen Wesen so ganz identifiziert: Der Künstler, der nur für Bewunderung arbeitete, ist kaum noch Bewunderung wert." Diese auch heute gewiß noch gültigen Sätze schrieb vor 200 Jahren der Reisende Georg Forster aus Nassenhuben bei Danzig anläßlich seines Besuches der Düsseldorfer Gemäldegalerie. - Düsseldorf ist heutzutage vor allem auch die Stadt der unzähligen Kunstgalerien, in denen man sich vornehmlich der zeitgenössischen Kunst, und hier der Avantgarde verschrieben hat.

Kunst ganz anderer Art wird am 18. und zu sehen sein. Anläßlich des Deutschland-treffens der Ostpreußen wird dort eine stattliche Reihe von Ausstellungen präsentiert werden, so auch eine Schau mit Werken ostpreußischer Künstler. Im Foyer des Messe-Kongreß-Centrums (MKC) wird diese

gen geöffnet sein. "Wir wollen", so Volker Schmidt, Leiter der LO-Kulturabteilung in der Hamburger

ch fordere von dem Kunstwerke, das mir Parkallee, "einen kleinen Einblick geben in gefallen soll, wahrlich keine absolute das Schaffen von Künstlerinnen und Künst-Vollkommenheit; allein wesentliche lern, die in Ostpreußen geboren wurden und esten eine neue Existenz aufba konnten. Es ist keineswegs ein repräsentativer Querschnitt, den wir in dieser kurzen Zeit in Düsseldorf zeigen können. Doch denke ich, daß wir mit dieser Ausstellung einen kleinen Einblick geben können in das vielfältige Schaffen unserer Künstler. Vielleicht ist diese Ausstellung auch eine Anregung für viele Maler, Graphiker und Bildhauer aus Ostpreußen, sich doch einmal bei uns zu melden."

> Technik und Thematik der ausgestellten Arbeiten sind ebenso vielfältig wie die Namen der ausstellenden Künstler. So werden Bilder von Willi Griemberg aus Memel, Erika Durban-Hofmann aus Königsberg, Dore Kleinert aus Tilsit, Dorothea-Christiane Froeck aus Königsberg, Hans Rietenbach aus Cranz, Heinz Siemokat aus Klischen, Kreis Pillkallen, und Otto Schliwinski aus Mulden, Kreis Lyck, gezeigt. Mit dabei sind auch die Kulturpreisträgerinnen Ursula Enseleit (1978), Erika Eisenblätter-Laskowski (1979) und Lieselotte Plangger-Popp (1982). – Eine Ausstellung – klein, aber fein –, die sich gewiß nicht hinter den anderen zu verstecken braucht!

## Eine bewußt gesteuerte Assimilation

Die Eingliederung der Heimatvertriebenen im Land Mecklenburg-Vorpommern / Von Michael Rusche

urz nach der Wende in Mitteldeutschland hatte die Sektion Geschichte der Pädagogischen Hoch-schule Magdeburg im April 1990 zu einer wissenschaftlichen Veranstaltung eingeladen, bei der zum ersten Mal das Thema "Flüchtlinge, Vertriebene, Umgesiedelte in der sowjetischen Besatzungszone Deutschlands 1945 bis 1949 – gesellschaftliche, demographische und soziale Aspekte und Probleme" behandelt wurde. Zielstellung des Kolloquiums war, "Forschungsergeb-nisse zu den in der DDR- Historiographie bisher unzureichend bearbeiteten Problemfeld vorzustellen".

An diesem Wochenende (25. bis 27. April) führt die Forschungsgruppe "Integration der Heimatvertriebenen in der SBZ/DDR" am Institut für Geschichte der PH Magdeburg unter der Leitung von Institutsdirektor Professor Dr. Manfred Wille ein weiteres Kolloquium mit dem Thema "Die Integration der Heimatvertriebenen in Deutschland-Möglichkeiten und Grenzen" durch. Zu den Referenten gehören Wissenschaftler aus West- und Mitteldeutschland.

Das Ostpreußenblatt wird Zusammenfassungen der Arbeiten der Forschungsgruppe in unregelmäßigen Abständen veröffentlichen. Wir beginnen mit der Arbeit von Michael Rusche, Magdeburg, unter dem Titel "Die Eingliederung der Vertriebenen im Land Mecklenburg-Vorpommern".

Für das Projekt werden weiterhin Ostpreußen, Pommern, Schlesier und deren Nachkommen gesucht, die in Mitteldeutschland (SBZ/DDR) wohnen. Nachricht erbittet Gerald Christopeit, Redaktionsbüro Ostpreußen, Postfach 258, O-3040 Magdeburg.

n der DDR leben annähernd 4 Millionen Menschen und ihre Nachfahren, die am Ende des Zweiten Weltkriegs und in der unmittelbaren Nachkriegszeit geflüchtet waren bzw. ausgewiesen oder vertrieben worden sind. In der bisherigen offiziellen DDR-Historiographie besaß dieses wichtige Nachkriegsereignis nur einen sehr geringen Stellenwert. Bislang wurde die Geschichte der Flüchtlinge, Ausgewiesenen und Vertriebenen fast vollständig verdrängt, ihre Existenz negiert. Die Auseinandersetzung über das ihnen widerfahrene Unrecht und ihre spezifischen Erlebnisse und Erfahrungen blieb ihnen bis dato verwehrt.

Aus diesem Grund ist es nun notwendig, die Ergebnisse bisheriger Forschungen zur Eingliederung der Vertriebenen in der sostellen und so Fakten für die Diskussion bereitzustellen und an ihr Schicksal zu erinnern. Hierzu möchte der folgende Beitrag, der sich speziell mit einigen das Land Mecklenburg-Vorpommern berührenden Fragen befaßt, erste Anregungen geben.

und sehr stark mit dem Problem der Flüchtkonfrontiert. Die Ursachen dafür lagen in der unmittelbaren geographischen Nähe zu den polnisch besetzten Gebieten, in den zum Teil über das Land führenden Fluchtwegen der deutschen Bevölkerung vor der Roten Armee, aber auch in der Politik der Alliierten begründet, die vorerst eine Ansiedlung dieser Menschen in den Agrargebieten Deutschlands anstrebte. Dort bestanden anfangs die günstigsten Möglichkeiten zur Unterbringung und Verpflegung.

Die lokalen Verwaltungen des Landes, aber auch die von der sowjetischen Militäradministration in Deutschland (SMAD) eingesetzte Landesverwaltung, hatte auf die Ursachen des rapiden Bevölkerungswachstums keinen Einfluß. Die oberste Regierungsgewalt wurde durch die jeweilige Besatzungsmacht ausgeübt. Des-weiteren hatten sich ja die Alliierten im Artikel XIII des Potsdamer Protokolls zum partiellen Vorbehalte der USA und Großbri-



Referenten aus West- und Mitteldeutschland 1990 in Magdeburg: Gerald Christopeit, Ansgar Graw, Professor Manfred Wille, Horst Zander, Dr. Ernst Matthias und Michael Rusche

tanniens natürlich nicht übersehen werden dürfen. Es fand sich zu jener Zeit auch kein Land der Erde dazu bereit, Deutschland gegen dieses Unrecht zu verteidigen.

Die örtlichen Verwaltungen sahen somit ihre vordringliche Aufgabe in der Linderung der Not unter den Flüchtlingen und Vertriebenen. Erste Maßnahmen waren die Errichtung von Gemeinschaftsküchen und die Hilfe bei ihrer Einquartierung. Doch die Flüchtlinge warteten nicht nur auf Hilfe, sie waren auch gewillt, allein für ihren Unterhalt zu sorgen, wenn man sie nur dahingehend unterstützte. In Mecklenburg-Vorpommern waren sie unentbehrliche Helfer bei der Einbringung der ersten Friedensernte, zum Teil bewirtschafteten sie 1945 mit ihren bloßen Händen verlassene Höfe, die vor allem im Ostteil des Landes anzutreffen

Noch im Sommer 1945, als an eine staatlich geregelte Aufnahme der deutschen Bevölkerung aus den Ostgebieten nicht zu denken war, in einer Zeit, da viele Flüchtlinge nach den Entbehrungen der Flucht sich nicht selbständig versorgen konnten und auch manch Einheimischer den Problemen dieser Menschen unaufgeschlossen gegenüberstand, setzten die wilden Vertreibungen aus den polnisch besetzten Gebieten

Diese wilden Vertreibungen belasteten wjetischen Besatzungszone/DDR darzu- das Land Mecklenburg-Vorpommern schwer, die ständig steigende Bevöl-kerungszahl schuf große Probleme bei der Unterbringung und Verpflegung, doch auch die Volksgesundheit wurde durch aufflackernde Typhus- und Diphtherieherde ernsthaft bedroht. Diese Seuchengefahr Ähnlich den Ländern Niedersachsen, hing eng mit dem schlechten Gesundheits-Schleswig-Holstein und Bayern wurde auch zustand der derart Vertriebenen zusam-Mecklenburg-Vorpommern sehr schnell men, die ja noch dazu auf der Suche nach Wohnraum, Arbeit oder Angehörigen walinge, Ausgewiesenen und Vertriebenen ren, und so zur schnellen Ausbreitung der Krankheiten beitrugen.

> Die Zahl der im Land registrierten Flüchtlinge und Vertriebenen erhöhte sich von geschätzten 400 000 im Mai 1945 auf über eine Million im Dezember des gleichen Jahres. Somit war nahezu die Hälfte aller sich im Land aufhaltenden Menschen Flüchtlinge oder Vertriebene, mehr als 80 Prozent von ihnen fanden in den Landgemeinden Unterkunft. Nachdem die Schnitterkasernen der polnischen Wanderarbeiter, die Baracken der Kriegsgefangenenlager, Mansarden und irgend freier Wohnraum durch verantwortlich handelnde Bürgermeister mit Vertriebenen belegt waren, mußten im Herbst Ställe, aber auch Erdbunker als erstes Heim für Neuankömmlinge dienen.

Zum Herbst 1945 hatte sich die Verwaltung des Landes soweit wieder konstituiert, so daß man nun auch zu einer geordneteren Vertriebenen übergehen konnte, wobei dies rung wesentlich.

jedoch weiter durch die unkontrollierten Ausweisungen behindert wurde. Zumindest hatte man jedoch an den "Grenzen" des Landes Auffanglager errichtet, welche eine erste Registrierung der Neuankömmlinge durchführten. Anschließend folgte ein zweiwöchentlicher Aufenthalt in einem Quarantänelager, dort erfolgte die gesundheitliche Betreuung, wobei natürlich besonders anfangs noch sehr viel improvisiert werden mußte, da sowohl Arzte als auch Medikamente kaum vorhanden waren.

Nach dem Ablauf der Quarantänezeit wurden die Vertriebenen auf die Dörfer und Gemeinden aufgeteilt. Das wichtigste Kriterium war hierbei das Vorhandensein von Wohnraum, arbeitsmarktpolitische Gesichtspunkte konnten aufgrund der spontan erfolgten Belegung im Sommer bereits kaum noch berücksichtigt werden.

Im Dezember 1945 mußte die SMAD den Aufnahmestopp für Mecklenburg-Vorpommern erklären, mit über einer Million Vertriebenen war das Maß des Zumutbaren weit überschritten. Erst im Juni 1946 setzten wieder Transporte ein, nun kamen verstärkt Deutsche aus der CSR. Die Statistiken weisen jedoch nach, daß sich trotz kontinuierlicher Zuführungen die Zahl der im Land verbleibenden Vertriebenen nur unwesentlich erhöhte.

Parallel dazu hatte es also auch eine ständige Absetzbewegung gegeben, die Ursachen dafür waren unterschiedlicher Natur. Ein erster Grund ist die zweifelsfrei hohe Frequentierung des Landes mit Flüchtlingen, Ausgewiesenen und Vertriebenen gewesen. Annähernd 1,7 Millionen Menschen wurden nach Mecklenburg-Vorpommern ausgewiesen bzw. dorthin umgesiedelt. Bei einer Kernbevölkerung von nur 1,3 Millionen Einheimischen erklärt es sich von selbst, derartig viele Menschen nicht im Land bleiben konnten. Berücksichtigt man nun noch den nur zögerlichen Abzug der 300 000 Evakuierten aus Mecklenburg, so erscheint die massenhafte Abwanderung der Jahre 1945/46 als ein durchaus natürlicher Prozeß. Die Fluchtbewegung der folgenden Jahre vermag dieser Fakt jedoch nicht zu erklären, hier wirkten im wesentlichen andere Motive.

Ein Kernproblem war nun die politische Behandlung dieses Personenkreises. Die von Anbeginn an zu verzeichnende Loyalität der Verwaltungsorgane zur Besatzungsmacht und insbesondere die mit der Stalinisierung einhergehende ideologische Ausrichtung des gesellschaftlichen Lebens in der DDR stelle die Flüchtlinge und Vertriebenen vor erhebliche Probleme. Die auf der Flucht, während der Besetzung und der Ausweisung gemachten Erfahrungen er-schwerten die Herausbildung einer positiven Einstellung zur Besatzungsmacht und Prinzip der Umsiedlung bekannt, wobei die Aufnahme, Betreuung und Ansiedlung der zu der von ihr protegierten Landesregie-

Anfängliche Bestrebungen der Länderre-gierungen und der Parteien, diese Menschen durch die Mitarbeit in speziellen Ausschüssen, z. B. den Bodenreformkommissionen und den Landesumsiedlerausschüssen, auch politisch zu integrieren, auch die Bemühungen der Parteien, das Ausmaß der abzutretenden Gebiete zu begrenzen, wurden 1947/48 aufgegeben. Entgegen den der Landesregierung vorliegenden Informationen wurde das Umsiedlerproblem als gelöst bezeichnet, der Begriff Umsiedler aus dem offiziellen Sprachgebrauch verbannt und die Erhebungen zum Stand der materiellen Eingliederung bis 1949 eingestellt.

Parallel dazu setzte eine Kriminalisierung derjenigen Vertriebenen ein, die das Trauma der Vertreibung nicht schnell genug ver-drängen wollten oder konnten. Die Pflege der heimischen Bräuche und Gewohnheiten, zum Teil das bloße Nennen der deutschen Namen der Geburtsorte, in jedem Fall aber der Versuch, sich mit ebenfalls umgesiedelten Landsleuten zu treffen und die eigene kulturelle Identität als Ostpreuße, Pommer, Schlesier usw. zu wahren, wurde beargwöhnt, verboten und bestraft.

Diese Behandlung war ein weiterer Grund für eine nochmalige unfreiwillige Umsied-lung eines Teils der Vertriebenen.

#### Hohe Mobilität der Vertriebenen

Eine dritte wesentliche Ursachengruppe lag in der unterschiedlich schnell verlaufenden wirtschaftlichen Entwicklung der beiden Staaten in Deutschland begründet. Marschallplan und Währungsreform lösten im Zusammenhang mit dem Fleiß der deutschen Bevölkerung in der Bundesrepublik das "Wirschaftswunder" aus, an dem die Vertriebenen mit ihrer hohen Mobilität und dem existentiellen Zwang zur Arbeit we-sentlich mit Anteil hatten. Über dieses Wirtschaftswachstum gelang es der Bundesregierung im zunehmenden Maß, die durch Flucht und Vertreibung eingetretene soziale Deklassierung zu mildern, eine Gleichstellung konnte auch in der Bundesrepublik nicht erreicht werden.

Der auch in der DDR einsetzende wirtschaftliche Aufschwung vollzog sich lang-samer, Demontagen und Reparationen, aber auch zunehmend eine restriktive Wirtschaftspolitik sind hier als Gründe anzuführen. Somit boten sich für einen Teil der Vertriebenen, besonders gut ausgebildete Fachkräfte, in den Industriegebieten in der Bundesrepublik ganz einfach bessere Möglichkeiten der Existenzgründung.

Aus diesem Grund sind Teile der Abwanderungen dieser Zeit wohl auch als Bestandteil der in dieser Zeit einsetzenden Binnenwanderung der Vertriebenen zu verstehen.

#### Versorgung mit Wohnraum

Bis zum Jahr 1949 verblieben mehr als 900 000 Vertriebene im Land Mecklenburg-Vorpommern. Da die statistischen Erhebungen zu jenem Zeitpunkt eingestellt wurden, kann man die weitere Entwicklung wohl zur Zeit nur mit "leicht rückläufig" andeuten. Man muß aber an dieser Stelle auch darauf verweisen, daß für die materielle Eingliederung der Vertriebenen von seiten der Landesregierung doch einiges getan wurde. Dies bezieht sich jetzt nicht nur auf die Maßnahmen zur Versorgung der Vertriebenen mit Arbeit und Wohnraum (1949 lebten bereits fast 800 000 in, wenn auch dürftigen Wohnungen, weniger als 10 000 voller-werbsfähige Vertriebene waren als Arbeitslose gemeldet), es bezieht sich z. B. auch auf die Schaffung von Neubauernstellen für Vertriebene. Mehr als 33 000 Bauernhöfe wurden so an Vertriebene vergeben.

Diese und auch andere positive Maßnahmen zur Eingliederung im Land Mecklenburg-Vorpommern müssen jedoch im Kontext der politischen Zielstellung bewertet werden. Schnelle, wenn auch objektiv begrenzte, materielle Eingliederung und Ver-bot der landsmannschaftlichen Betätigung sollten dazu beitragen, daß die Geschehnis-se um Flucht und Vertreibung der Vergessenheit anheim fallen sollten. In diesem Sinn ist die Eingliederung der Vertriebenen in der DDR auch nicht als Integration, sondern als eine bewußt gesteuerte Assimilation zu wer-

## "Wir sind dort eine Schicksalsgemeinschaft"

Die Ostpreußen-Ferientreffen in Seeboden am Millstätter See bieten stets ein heimatbezogenes Programm



tatt in die unbekannte Ferne, sollten Sie lieber nach Seeboden im österreichischen Kärnten fahren", rät Helmut Saunus, Vorsitzender der Heimatgruppe In-

sterburg in Putlitz in der Mark Brandenburg, schon seit Jahren seinen Landsleuten: "Dort spricht man nicht nur deutsch, son-dern pflegt unsere ostdeutsche Kultur, besonders während der jährlichen Ostpreußen-Ferientreffen im Juni." Und der Vorsitzende der LO-Landesgruppe Bayern, Fritz Maerz, dankte 1989 der Kur- und der Gemeindeverwaltung dafür, "daß der Ferien-ort Seeboden jährlich eine Ostpreußenwoche durchführt, in der wir den Feriengästen, worunter viele Ostpreußen sind, aber auch der heimischen Bevölkerung unsere Heimat näher bringen können".

Seit neun Monaten laufen in Seeboden die Vorbereitungen für das siebente Ostpreußen-Ferientreffen, auf das sich viele Landsleute schon bzw. wieder freuen. Darunter sind etliche, die sich für dieses Jahr viel vorgenommen haben: Zu Pfingsten zum Bun-destreffen der Ostpreußen nach Düsseldorf (wo Stefanie Birner einen Informationsstand der Kurverwaltung Seeboden betreut), vom 7. bis zum 15. Juni nach Seeboden zum Ostpreußen-Ferientreffen mit der Familie und im August oder September zum Jahres-haupttreffen des Heimatkreises.

Elisabeth Kröhne, Bad Orb, die im vergangenen Jahr mit der Kreisgruppe Gelnhausen der Ost-, Westpreußen und Pommern unter der Leitung von Kreisgruppenvorsitzen-dem Fritz Kalweit am sechsten Ostpreußen-Ferientreffen in Seeboden teilnahm, faßte das Erlebnis dieser Tage wie folgt zusammen: "Eine Schicksalsgemeinschaft waren wir, der es dort sehr gut ging.

führerin der Stadtgemeinschaft Königsberg (Pr), sagte nach dem fünften Treffen, an dem sie mit ihrem Mann Karl-Heinz teilgenommen hatte: "Wir sind geborene Königsber-ger, mußten unsere Heimatstadt aber als Kleinkinder verlassen. In Seeboden wollten wir soviel wie möglich über Königsberg erfahren, was wir nicht in Büchern nachlesen können, also die persönlichen Erinnerungen unserer Landsleute kennenlernen. Die Heimattreffen sind ja viel zu kurz, um ausgiebig mit dem einen und anderen reden zu kön-

Ewald Okrafka, der mit über hundert Landsleuten seiner LO-Kreisgruppe Hanau bereits zweimal jeweils in einem großen Reisebus zu den Treffen in Seeboden gefahren ist, lobte die Organisation und Atmosphäre der Gemeinde am Millstätter See: "Bei-spielhaft ist das heimatbezogene Programm, das Gemeinderätin Gertrud Möwe in Zusammenarbeit mit dem Ostpreußenblatt Jahr für Jahr vorbereitet. Dies und die malerischen Ausflugsziele wie die Burg Sommeregg, das Maltatal und Völkermarkt machen Seeboden für ostpreußische Grup-pen und Kreisgruppen lohnenswert."

Nach dem vorläufigen Programm folgt nach der Ankunft am Freitag, dem 7. Juni, Sonnabend die Begrüßung der Teilnehmer in der Halle des Touristenzentrums (Kulturhaus). Sonntag ist ab 13 Uhr eine Schiff,,chen "rundfahrt auf dem Millstätter See vorgesehen. Weitere Programmpunkte: Montag gemeinsame Wanderung, Dienstag Fahrt zum Weißensee, Mittwoch Ostpreußenabend und Freitag Ausklang mit dem Rosenau-Trio. Sonnabend, 15. Juni, Abreise für diejenigen, die nicht länger gebucht ha-

Um alleinreisenden Landsleuten, die weder ein Auto besitzen noch mit einem Omni-

Und Annelies Kelch, Aachen, Geschäfts- bus mitfahren können, die Anfahrt zu erleichtern, bietet die Deutsche Bundesbahn auf Anregung der Kurverwaltung Seeboden zwei Zugverbindungen an. Dadurch besteht die Möglichkeit, daß Landsleute mit demselben Ziel sich schon auf der Hinfahrt kennenlernen können. Als Reisetermin ist der 7. Juni gedacht. Bei Abfahrt um 7.12 Uhr ab Hamurg mit dem IC 583 über Hannover geht es um 13.35 Uhr mit dem EC 11 ab München weiter nach Spittal am Millstätter See. Von dort werden die Reisenden von Mitarbeitern der Kurverwaltung Seeboden abgeholt.

Bei Abfahrt um 6.11 Uhr mit dem EC 13 ab Dortmund über Essen, Köln, Mannheim, Stuttgart und Augsburg geht es ebenfalls mit dem EC 11 um 13.25 Uhr ab München weiter nach Spittal.

Zwei Möglichkeiten ergeben sich um 9.12 Uhr ab Hamburg und um 8.11 Uhr ab Dortmund mit Ankunft um 19.19 in Spittal.

Die Bundesbahn bietet für diese Reise reservierte Plätze nach Spittal am Millstätter See und zurück sowie die erforderlichen Zuschläge, Transfer Spittal-Seeboden und zurück sowie acht Übernachtungen mit Früh-



Ein zweites Zuhause in Känten: Die Elchschaufel weht vor dem Kulturhaus in Seebo-

stück, alle genannten Programme und Reiseleitung bei Preisen ab 720,- DM bei 2. Klasse, ab 803,- DM bei 1. Klasse.

Alle Reisetermine und Preise teilt die Ameropa, der Reiseveranstalter der Bahn, Außenstelle Hannover, Joachimstraße 8, 3000 Hannover, Telefon 05 11/32 69 71, mit. Zuständig ist dort Paul Klingenberg.

Die Landsleute, die in Mitteldeutschland leben, haben Verbindungen ab Rostock 15.54 mit D 525, ab Greifswald 16.09 mit D 917 und ab Stralsund 14.53 mit D 817.

Horst Zander



## Es wird plachandert und gespielt

Landsleute in Australien: Picknick der Gruppe Nunawading

Bei strahlendem Wetter land im beiseln von Friedel und Erwin Spiess, Berlin, das jährliche Picknick der Ost- und Westpreußengruppe Nunawading statt. Beide gehören schon wie selbstverständlich dazu. Der Sonnenschein und die angenehmen Temperaturen lockten viele Teilnehmer zu dem traditionellen Treffrunkt im mer zu dem traditionellen Treffpunkt im Jellspark. Wer nicht rechtzeitig erschien, hatte Mühe, einen Parkplatz zu finden.

Da Tische und Bänke meist schon von anderen Gruppen "organisiert" worden sind, gehören zur Ausrüstung nicht nur Essen, Trinken und gute Laute, sondern auch Campingtische und -stühle. Im Lauf der Jahre hat jeder gelernt, welchen Weg die Sonne nimmt und sucht dementsprechend Platz unter den

hohen, schattenspendenden Bäumen.
Nach der üblichen Begrüßung durch den Vorsitzenden Harry Spiess kam der Proviant auf die Tische. Nach dem Motto "An der friesben Luft sehmost te begräßliche frischen Luft schmeckt es besser" ließ man es

Im Gegensatz zu den vergangenen Jahren war die Beteiligung an den Wettspielen reger. Beim Nägelschlagen konnte es passieren, daß normalerweise handwerklich ge-

ei strahlendem Wetter fand im Beisein schickte Personen plötzlich laufend daneben schlugen, während die Umstehenden laut mitzählend diese "Schande" hörbar werden ließen.

Wie auf jeder Veranstaltung üblich, konnten wieder Lose für die fünf ausgesetzten Preise gekauft werden. Mit Spannung wur-de auf die Ziehung gewartet. Die Preise für die Gewinner der Wettspiele werden jedes Mal von den Vorstandsmitgliedern gestiftet.

Anstelle des Mittagsschläfchens wird hier plachandert. Sind nicht die Kinder das bei Müttern und Großmüttern allzeit beliebte Thema, geht es immer wieder um die unvergessene, verschenkte und nach wie vor geiebte Heimat.

Leben auch die meisten schon viel länger in Australien, als in Ostpreußen, Pommern oder Schlesien, so nimmt man doch jede Gelegenheit wahr, über die unvergessene Vergangenheit zu reden, dabei kann es auch einmal zu ein paar Tränen kommen. Hier fühlt man sich verstanden. Jedoch die Grundstimmung an so einem Tag ist fröhlich, und man scheidet in den Bewußtsein: Es war wieder einmal ein herrlicher Tag mit Inge Habermann



Willkommen in Australien: Erwin Spiess, Friedel Spiess (von links) und Günter Petersdorf (rechts) wurden von Harry und Noreen Spiess begrüßt Foto Inge Ude

#### Geschenkbestellschein

Bankleitzahl:

Bitte	e, liefern Sie a	ab	11.7	11.44	100,00	-					
	die Dauer eir		hres	DAS	OSTP	REUSSE	NBLATT	an	folgende	Anschrift	
	THE R. LEWIS CO., LANSING, S. P. LEWIS CO.,										

Vor- und Zuname:

PLZ/Ort: \_ **AUFTRAGGEBER** 

Das Bezugsgeld buchen Sie bitte jährlich halbjährlich vierteljährlich von meinem Konto ab. jährlich 147,40 DM 23,70 DM

Konto-Nr.:

Name des Geldinstitutes (Bank oder Postgiroamt)

Kontoinhaber: Vor- und Zuname:

Straße/Nr.: PLZ/Ort:

Falls Sie keine Abbuchung wünschen, warten Sie bitte unsere Rechnung ab. Wir haben eine Geschenkkarte vorbereitet, die Sie gerne bei uns abfordern können, um somit den Empfänger von dem Geschenkabonnement in Kenntnis zu setzen. Wir können diese Information auch direkt an den Empfänger weitergeben und SIE als

Spender benennen. O Geschenkkarte an den Empfänger Geschenkkarte an mich

Bitte kreuzen Sie hier die gewünschte Werbeprämie an:

Ostpreußischer Sommer, in Bildern und Gedichten, von Uwe Greve "Um des Glaubens Willen", von Hans-Georg Tautorat 20,– (zwanzig Deutsche Mark) in bar Reiseführer Ostpreußen, Westpreußen und Danzig Spezialitäten aus Ostpreußen, von Marion Lindt Ostpreußen – damals und heute, von Dietrich Weldt Das Jahrhundert der Lüge, von Hugo Wellems, mit Widmung des Autors

Datum

Bitte deutlich lesbar schreiben und diesen Bestellschein einsenden an:



Unterschrift



## Mir gratulieren . . . §



zum 97. Geburtstag Omilian, Johanna, aus Reiffenrode, Kreis Lyck, jetzt 2420 Röbel, am 2. Mai

zum 96. Geburtstag Orlowski, Gertrud, aus Kreis Lötzen, jetzt Werther Straße 312, bei Kiwitt, 4800 Bielefeld 1, am 28. April

zum 95. Geburtstag Christochowitz, Emilie, geb. Joswig, aus Köl-mersdorf, Kreis Lyck, jetzt Am Redder 79, 2200

Klein Nordende, am 3. Mai Gebert, Artur, aus Lyck, jetzt Taunusweg 23, 3000 Hannover 51, am 2. Mai

Ihlo, Anna, geb. Sukowski, aus Lyck, Bismarck-straße 45, jetzt Lange Straße 32, 2802 Otters-berg, am 3. Mai

Schütz, Arthur, Kreissparkassendirektor i. R., aus Königsberg und Rastenburg, jetzt Gantes-weilerstraße 13, 4230 Wesel, am 30. April

zum 94. Geburtstag Bender, Peter, aus Neuhausen-Tiergarten, Kreis Königsberg-Land, jetzt Steinriedendamm 40, 3300 Braunschweig, am 29. April Tietz, Walter, aus Heinrichswalde, Kreis Elch-

niederung, jetzt Poststraße 4, 2251 Wester-Ohrstedt, am 30. April Wedig, Maria, aus Kekitten, Kreis Rößel, jetzt

Seligenstedter Straße 74, 6053 Obertshausen 2, am I. Mai

Wolff, Albert, aus Tutschen, Kreis Ebenrode, jetzt Pestalozzistraße 24, 2056 Glinde, am 30.

zum 93. Geburtstag

Dorn, Hans, Oberförster a. D., aus Finsterdamerau und Luckabude, Kreis Ortelsburg, jetzt Wilhelm-Busch-Straße 10, 3360 Osterode, am

Geschwandtner, Otto, aus Gumbinnen, Lazarettstraße 11, jetzt Adlerweg 5, 7410 Reutlingen, am 1. Mai

Grohmann, Anna, geb. Leppert, aus Gumbinnen, General-Litzmann-Straße 1, jetzt Lessing-straße 6, 2120 Lüneburg, am 1. Mai

#### Glückwünsche

Geburtstage unserer Landsleute (75, 80, von da an jährlich) werden auch weiterhin veröffentlicht, wenn uns die Angaben entweder durch die Betroffenen, deren Familienangehörige oder Freunde mitgeteilt werden und somit nicht gegen die Bestimmung des Datenschutzgesetzes verstoßen wird. Glückwünsche können nicht unaufgefordert veröffentlicht werden, da die Redaktion nicht über eine entsprechende Kartei verfügt.

Jelinski, Friedrich, aus Gailau, Kreis Lyck, jetzt Bundesstraße 5 Nr. 27, 2241 Weddingstedt, am

Lukau, Klara, geb. Kirstein, aus Steintal, Kreis Lötzen, jetzt Am Sonnenhang 14, 3252 Bad Münder, am 28. April

Niebert, Anna, geb. Marczian, aus Ramecksfelde, Kreis Lyck, jetzt In der Fühle 77, 4620 Castrop-Rauxel, am 4. Mai

Scheller, Oswald, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Grasweg 8, 2121 Deutsch Evern, am 4. Mai Trzaska, Luise, geb. Gollan, aus Mensguth, Kreis Ortelsburg, jetzt Randesweide 28, 2050 Ham-burg 80, am 3. Mai

zum 92. Geburtstag

Allenstein, Elisabeth, geb. Voß, aus Lewitten, Kreis Preußisch Eylau, jetzt Beim Denkmal 5, 2202 Heede, am 2. Mai

George, Ewald, aus Föhrenhorst, Kreis Ebenrode, jetzt Hauptstraße 30, 2071 Linau, am 30.

Grau, Franz, Rektor i. R., aus Klimmen, Kreis Ebenrode, jetzt Pfahlweiler 9, 5200 Siegburg,

Schruba, Hedwig, geb. Bienko, aus Finsterwalde, Kreis Lyck, jetzt Berliner Straße 59, 5632 Wermelskirchen 1, am 3. Mai

zum 91. Geburtstag Keuchel, Berta, geb. Szepanski, aus Pfahlsdorf, Kreis Mohrungen, jetzt Oststraße 9, O-8294 Schwennitz, am 1. Mai

zum 90. Geburtstag

Eisenmann, Maria, jetzt Springergässchen 5, 8900 Augsburg, am 30. April

Kraft, Gustav, aus Gumbinnen, General-Litz-mann-Straße 2, jetzt Margaretenheim, Kirch-straße, 7850 Lörrach, am 30. April

Podzus, Erich, aus Königsberg, Lübecker Straße 4, jetzt Ludwig-Beck-Straße 5, 2800 Bremen 41, am 28. April

zum 89. Geburtstag Perrey, Berta, geb. Brandt, aus Gumbinnen, Roonstraße 15, jetzt Hagenaustraße 23, 4300 Essen 1, am 2. Mai

Bormann, Maria, geb. Niederländer, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Feldstraße 2, 3167 Burgdorf, am 1. Mai

Empacher, Willy, aus Lötzen, jetzt Neckarstraße

71, 6930 Ebersbach, am 28. April
Kutz, Auguste, aus Nußberg, Kreis Lyck, jetzt
Bollenser Weg 9, 3111 Wieren, am 4. Mai
Podbielski, Marie, geb. Kudies, aus Kreuzborn,
Kreis Lyck, jetzt Wilhelm-Körner-Straße 19,
2323 Ascheberg, am 3. Mai

Spell, Margarete, aus Willenberg, Kreis Ortels-burg, jetzt Alfred-Delp-Straße 14, 4840 Rheda, am 3. Mai

zum 88. Geburtstag Gottschalk, Frieda, aus Ebenrode, Kreis Ortelsburg, jetzt Kaiser-Friedrich-Straße 214, 4100 Duisburg 11, am 3. Mai

Karweyna, Karl, aus Ortelsburg, jetzt Ostland-straße 42, 4280 Borken 1, am 3. Mai

Matern, Auguste, geb. Thiele, aus Sareiken, Kreis Lyck, jetzt Breslauer Straße 9, 2841 Steinfeld, am 1. Mai

Neumann, Heinrich, aus Zinten, Kreis Heiligen-beil, jetzt Holzheystraße 19, 8930 Schwabmünchen, am 27. April

zum 87. Geburtstag

Gudat, Max, aus Bürgerhuben, Kreis Elchniederung, jetzt Zintener Straße 23, 3167 Burgdorf, am 30. April

Kobus, Auguste, aus Ortelsburg, jetzt Ringstraße 25, 2120 Lüneburg, am 1. Mai Luther, Else, geb. Schaudin, aus Tannenmühl,

Kreis Ebenrode, jetzt Frühlingsweg 3, 6900 Heidelberg, am 1. Mai

Neumann, Otto, aus Bürgersdorf, Kreis Wehlau, jetzt RR1, Abercorn/Quebec JOE 1 B O, Kanada, am 30. April

Nötzel, Helene, geb. Rieder, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Dahlienweg 4, 5100 Aachen-Frost, am 4. Mai

Pachur, Anna, geb. Wonsag, aus Lyck, jetzt West-phalweg 1, 1000 Berlin 42, am 3. Mai

Patschke, Herbert, aus Tilsit und Angerburg, jetzt Rupprechtstraße 19 b, Landshut, am 26. Schlemminger, Frieda, aus Kanitz, Kreis Anger-

burg, jetzt Alter Postweg 6, 3030 Walsrode, am Schulz, Herbert, aus Krakau Schule, Kreis Labi-

au, jetzt Wiesenweg 9, 5024 Pulheim-Brauweiler, am 8. April

Wisbar, Gertrud, geb. Grigull, aus Trammen (Tramischen), Kreis Elchniederung, jetzt Königsberger Straße 64, 2210 Itzehoe, am 29. April Wunderlich, Charlotte, geb. Perrey, aus Föhrenhorst, Kreis Ebenrode, jetzt Bahnhofstraße 26,

3510 Hannoversch-Münden, am 4. Mai

zum 86. Geburtstag Ebeling, Doris, geb. Terner, aus Seith, Kreis Labiau, jetzt Salzwedeler Straße 2, 2120 Lüneburg, am 2. Mai

Hübner, Walter, aus Königsberg und Wehlau, Parkstraße 35, jetzt Gebhardstraße 1, 5090 Leverkusen 3, am 4. Mai

Hundsdörfer, Gertrud, geb. Timm, aus Gumbinnen, Moltkestraße 12, jetzt Ratzeburger Allee 8 a, 2400 Lübeck, am 1. Mai

uschkus, Magdalene, geb. Friedriszik, aus Lyck

Yorckstraße 6, jetzt Cheruskerweg 26, 6200 Wiesbaden, am 28. April Linker, Rudolf, aus Gentken, Kreis Johannisburg, jetzt Kalkofenweg 9, 5990 Altena, am 29. April Sontowski, Gustav, aus Grammen, Kreis Ortelsburg, jetzt Landschützstraße 39, 4350 Recklinghausen, am 30. April

Ulrich, Hildegard, geb. Dannat, aus Markthau-sen, Kreis Labiau, jetzt Schraderstraße 9, 3260

Rinteln, am 30. April Wermter, Erika, geb. Klingsporn, aus Labiau, Königsberger Straße 61, und Königsberg, jetzt Sternberger Straße 17,7420 Münsingen-Böttin-

zum 85. Geburtstag

gen, am 20. April

Abramowsky, Wanda, geb. Mattern, aus Kon-radswalde, Kreis Königsberg-Land, jetzt Paderborner Straße 32, 2800 Bremen 61, am 2. Mai Dorin, Minna, geb. Kroll, aus Klein Leschienen, Kreis Ortelsburg, jetzt Am Sanderbusch 54, 5142 Hückelhoven-Dovern, am 2. Mai

Galla, Friedrich, aus Borkenheide, Kreis Ortelsburg, jetzt Grünstraße 34, 5110 Alsdorf, am 30. April

Groß, Helene, geb. Schirrmacher, aus Königsberg, Hans-Sagan-Straße 19 a, jetzt Atzelbergstraße 18, 6000 Frankfurt, am 30. April

Hanke, Auguste, verw. Endrukat, geb. Kehrer, aus Gilgenfeld (Joneiten), Kreis Elchniederung, jetzt Pirmasenser Weg 42, 6780 Pirmasens, am

Itzek, Fritz, aus Ebendorf, Kreis Ortelsburg, jetzt Kriegerstraße 35, 4330 Mülheim, am 30. April Kalweit, Frieda, geb. Warth, aus Bürgersdorf und Neu Petersdorf, jetzt Lindenstraße 24, bei ihrer Tochter Inge Brechlin, 2803 Weyhe-Leeste, am 21. April

Kaspereit, Lisbeth, geb. Kruck, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Hauptstraße 41, 2893 But-jadingen 2, am 28. April

Klapschus, Johanna, aus Spatzen, Zwirballen, Kreis Schloßberg, jetzt Maulhoop 47, 2810 Ver-den/Aller, am 14. April Kowalzik, Richard, aus Scharfenrade, Kreis

Lyck, jetzt Schützenstraße 17,4630 Bochum, am

Kremkus, Johanna, geb. Schwarz, aus Gumbin-nen, Sodeiker Straße 13, jetzt im Setzling 14, 6460 Gelnhausen, am 29. April

Krupinski, Marta, geb. Bartel, aus Gumbinnen, Roonstraße 11, und Preußendorf, jetzt Im Pe-tersmoor 58, 2150 Buxtehude, am 3. Mai

Maslo, Rudolf, aus Lyck, jetzt Weißenburger Straße 16, 2000 Hamburg 70, am 17. April Mollenhauer, Frida, geb. Warwel, aus Reuschen-

feld und Angerburg, jetzt Bäckerfenne 9, 2264 Braderup, am 30. April Müller, Helene, geb. Wilnat, aus Adamshausen-Lengirren, Kreis Gumbinnen, jetzt Magdeburger Straße 19, 5952 Attendorn, am 29. April

Oflech, Emilie, geb. Kobus, aus Groß Jerutten, Kreis Ortelsburg, jetzt Letheweg 10, 2902 Rastede 1, am 30. April

Pukowski, Franz, aus Freiort, Kreis Lötzen, jetzt Haselweg 1, 3105 Faßberg, am 28. April Rohde, Max, aus Bladiau, Kreis Heiligenbeil, jetzt

Gartenstraße 9, 3062 Bückeburg, am 30. April Schiemann, Anna, geb. Rosenbaum, aus Uggeh-nen, Kreis Königsberg-Land, jetzt Langer Weg 44, 2910 Westerstede, am 30. April

Sommer, Walter, Gutsinspektor a. D., aus Ortelsburg, am 2. Mai

zum 84. Geburtstag

Friedrich, Kurt, aus Gumbinnen, Mackensenstraße 12, und Kanthausen, jetzt Triftweg 14, 2058 Lauenburg, am 28. April

Jacubowski, Georg, aus Senkten, Kreis Lyck, jetzt Zusamweg 3, 8907 Ziemetshausen, am 4. Mai Kallweit, Emmi, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Talstraße 77, 3370 Seesen, am 28. April ange, Martha, geb. Stank, aus Altkirchen, Kreis

Ortelsburg, jetzt Backesstraße 14, 4650 Gelsen-kirchen, am 29. April Liedtke, Waldemar, aus Irglacken, Kreis Wehlau, jetzt In den Horstwiesen 11, 3150 Peine, am 3.

Mey, Erika, geb. Brandstädter, aus Lötzen, jetzt Hubertusweg 7, 4040 Neuss, am 28. April Rautenberg, Max, aus Sielkeim, Kreis Labiau, jetzt Viktorstraße 26, 5600 Wuppertal 2, am 9.

zum 83. Geburtstag Czernitzki, Lucia, geb. Słowinski, aus Lübeckfelde, Kreis Lyck, jetzt Altenheim, 2250 Simonsberg, am 3. Mai

Dadzio, Frieda, geb. Janzik, aus Weißhagen, Kreis Lyck, jetzt Moselstraße 12, 8439 Postbauer-Heng, am 3. Mai

Huntrieser, Marta, geb. Sinnhöfer, aus Neupas-sau, Kreis Gumbinnen, jetzt Lindenmatten 20, 7880 Säckingen, am 2. Mai

Kolenda, Fritz, aus Rundfließ, Kreis Lyck, jetzt Zum Herrengarten 19, 5040 Brühl, am 4. Mai Oldach, August, aus Mensguth, Kreis Ortelsburg, jetzt Hirschberger Straße 10, 4804 Versmold, am 28. April

Paulokat, Berta, geb. Reuter, aus Alexbrück, Kreis Ebenrode, jetzt Novalisstraße 1, 2120 Lüneburg, am 4. Mai Popp, Hildegard, aus Tilsit, jetzt Burgemeister-

straße 14, 1000 Berlin 42, am 1. Mai
Raeder, Charlotte, geb. Stapp, aus Plicken, Kreis
Ebenrode, jetzt Ulmenweg 1, 8085 Geltendorf,

am 2. Mai Schippel, Dr. Kurt, aus Lyck, Soldauer Weg 9, jetzt Kursana Residenz, Gorch-Fock-Straße 4,

2000 Wedel, am 30. April Trumpa, Kurt, aus Tilsit, Grünwalder Straße 51,

jetzt Kranichweg 27, 8000 München 82, am 24.

Werder, Walter, aus Gilgenburg und Frögenau, Kreis Osterode, jetzt Baumschulenweg 30, 3110 Uelzen, am 30. April

Wiemer, Elfriede, geb. Sabrowski, aus Gumbinnen, Wilhelmstraße 44, jetzt Beeseler Straße 14 a, 1000 Berlin 46, am 2. Mai

Wiezorreck, Franz, aus Millau, Kreis Lyck, jetzt Feldstraße 56, 2080 Pinneberg, am 4. Mai

zum 82. Geburtstag Bednarz, Johann, aus Erdmanen, Kreis Sensburg, jetzt Mindener Straße 113 a, 3070 Nienburg, am

Daniel, Anna, geb. Funk, aus Zohpen, Kreis Wehlau, jetzt Burgkamp 6, 2359 Kisdorf, am 30. April

Donder, Hugo, aus Lyck, jetzt Am Feuerschan-zengraben 2, 3400 Göttingen, am 28. April Gaarz, Helene, geb. Liedtke, aus Tapiau, Kreis Wehlau, Schleusenstraße 4, jetzt Ratzebusch 70, 5910 Kreuztal, am 1. Mai

Jondral, Martha, geb. Bach, aus Ebendorf, Kreis Ortelsburg, jetzt Eichenweg 1, 5014 Kerpen-Neu Bottenbroich, am 28. April

Kather, Gertrud, aus Mohrungen, jetzt Ringstraße 2, 2380 Schleswig, am 30. April Köbbert, Margarete, aus Königsberg, Kurfür-stendamm 10, jetzt Lugeckstraße 10, 8990 Lin-

dau, am 26. April Kopka, Emma, geb. Sewtz, aus Klein Jerutten, Kreis Ortelsburg, jetzt Katzbachstraße 14, 4650 Gelsenkirchen, am 29. April

Kratteteit, Meta, geb. Daudert, aus Gilge, Kreis Labiau, jetzt Sandberg 83 a, 2200 Elmshorn, am

Kröhnert, Gerhard, aus Neusorge H., Kreis Elchniederung, jetzt Neue Siedlung 5, 3559 Lichten-fels 1, am 28. April

Langwaldt, Ella, geb. Schulz, aus Gumbinnen, Luisenstraße 3, jetzt Schillerstraße 3, 2178 Ot-terndorf, am 29. April

Leyk, Hermann, aus Anhaltsberg, Kreis Ortels-burg, jetzt Pieperstraße 46, 3200 Hildesheim, am 2. Mai Pieper Liesbeth, aus Ortelsburg, jetzt Tobaks-kamp 16, 2120 Lüneburg, am 2. Mai

#### Hörfunk und Fernsehen

Sonntag, 28. April, 8.15 Uhr, WDR 1: Alte und neue Heimat: Sammeln sichten - sprechen. Damit ostpreußisches Platt nicht verlorengeht.

Sonntag, 28. April, 9.30 Uhr, DLF: Rückkehr nach Europa. Wilna - Unruhe im Land.

Montag, 29. April, 19.00 Uhr, Bayern II: Brauchtum in den neuen Ländern: So heiratet man zwischen Ostsee und Erzgebirge.

Mittwoch, 1. Mai, 8.15 Uhr, WDR 1: Alte und neue Heimat. Nur 20 Kilometer östlich der Oder. Begegnungen mit der Heimat in der Neumark.

Donnerstag, 2. Mai, 23.35 Uhr, N3-Fernsehen: Geschichte der DDR, 3. Folge: Die Ära Ulbricht (1953 bis

Powilleit, Fritz, aus Rockelkeim, Kreis Wehlau, jetzt bei Kollow, Schloßstraße 2, 2050 Hamburg 80, am 28. April

Rieger-Gruber, Max, aus Föhrenhorst, Kreis Ebenrode, jetzt Ommerichstraße 73, 5216 Niederkassel 3, am 29. April

Thien, Charlotte, geb. Teubler, aus Labiau, Friedrichstraße 24, jetzt Rendsburger Straße 86, 2330 Eckernförde, am 20. April

Trojahner, Hans, aus Mahnsfeld, Kreis Königsberg-Land, jetzt Obere Dorfstraße 26, 2382 Klein Rheide, am 28. April

Vogel, Bertha, geb. Stumm, aus Groß Schiemanen, Kreis Ortelsburg, jetzt Reimser Straße 45, 5100 Aachen, am 4. Mai

ogel, Elfriede, geb. Haasler, aus Tapiau, Kreis Wehlau, Königsberger Straße 34, jetzt Sedenta-ler Straße 25, 4006 Erkrath, am 3. Mai

zum 81. Geburtstag Albrecht, Charlotte, Lehrerin i. R., aus Ortelsburg, jetzt Rektor-Marten-Straße 32, 2240 Hei-

de, am 1. Mai Bartsch, Gustav, aus Labiau, Vorst. Kleinsied-

lung, und Königsberg, jetzt Am Brandhain 3 a, 3389 Braunlage, am 15. April Berger, Bernhard, aus Osterode, Herderstraße 2, jetzt Nordhauser Straße 1, 2800 Bremen 41, am

Bertmann, Frida, aus Lyck, Morgenstraße 18, jetzt Grabenstraße 5, 4930 Detmold, am 3. Mai Bilitza, Elisabeth, geb. Czwikla, aus Gehlenburg, Bialla, Kreis Johannisburg, jetzt Allensteiner

Straße 3, 5309 Meckenheim, am 25. April Bock, Erich, aus Lyck, Lycker Garten, jetzt G.-Dimitroff-Allee 92, O-1800 Brandenburg, am 1.

Chedor, Wilhelm, aus Monethen, Kreis Johannisburg, jetzt O-3541 Kerkuhn, Kreis Osterburg, am 1. Mai

Kurtz, Otto, aus Klein Jerutten, Kreis Ortelsburg, jetzt Kopernikusstraße 39, 5160 Düren, am 3. ipka, Otto, aus Grammen, Kreis Ortelsburg, jetzt Sonneberger Weg 7, 1000 Berlin 45, am 29.

Mischke, Elisabeth, aus Rauschmünde, Kreis

Ebenrode, jetzt Ispingrade, 5608 Radevorm-wald, am 28. April Tautorat, Kurt, aus Ragnit, Schulstraße 6, jetzt Schallenstraße 32, 4019 Baumberg 2

Thurau, Erna, aus Kassuben, Kreis Ebenrode, jetzt Gurlittstraße 2, 2300 Kiel, am 2. Mai

zum 80. Geburtstag Alltrock, Artur, aus Auersberg, Kreis Lyck, jetzt Leibnizweg 5, 3167 Burgdorf, am 30. April Altrock, Fritz, aus Kreis Elchniederung, jetzt Am Friedhof 4, 4320 Hattingen 15, am 30. April

Bankmann, Walter, aus Kuckerneese (Kaukehmen), Kreis Elchniederung, und Schenkenhagen, Kreis Ebenrode, jetzt Lückersweg 12, 4600 Dortmund 18, am 29. April

Denk, Thea, aus Gumbinnen, Friedrich-Wilhelm-Platz 6, jetzt Fabrikstraße 12, 3420 Herzberg, am 3. Mai Dreher, Erich, aus Eichen, Kreis Preußisch Eylau, jetzt Eichhornweg 27, 2859 Nordholz, am 29.

April Eckert, Kurt, aus Angerburg, Masurenstraße 20, jetzt Kurze Straße 6, 3160 Lehrte, am 4. Mai Gawehn, Franz, aus Gilgenfeld (Joneiten), Kreis Elchniederung, jetzt Klinkenweg 14, 5013 Elsdorf am 29, April

dorf, am 29. April

Jährling, Herta, aus Königsberg, jetzt Plöner Stra-ße 145, 2420 Eutin, am 4. Mai Jung, Liesbeth, geb. Schwarz, aus Gumbinnen, Amselsteig 1, jetzt Wurtleutenweute 46, 2212 Brunsbüttel, am 4. Mai

aesler, Horst, aus Königsdorf, Kreis Heiligenbeil, jetzt Wehrhanweg 39 c, 4150 Krefeld, am 27. April

Kahnwald, Charlotte, geb. Raeder, aus Romei-ken, Kreis Ebenrode, jetzt Alb.-Pfeiffer-Straße 6, 6720 Speyer, am 29. April Kamann, Max, aus Kreuzingen (Skaisgirren),

Kreis Elchniederung, jetzt 3013 Barsinghausen, am 28. April

Kaschützke, Heinz, aus Tannenwalde und Stenken, Kreis Königsberg-Land, jetzt OT Wag-gum, Am Steinring 19, 3300 Braunschweig, am 1. Mai Fortsetzung azf Seite 14

## Landsmannschaftliche Arbeit

Junge Landsmannschaft

Geschäftsstelle: Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13

Landesgruppe Berlin-Brandenburg - Die Gruppe trifft sich jeden ersten Freitag im Monat um 18 Uhr im Deutschlandhaus, Stresemannstra-ße 92, Raum 110, 1000 Berlin 61 (S-Bahnhof Anhalter Bahnhof); erste Veranstaltung Freitag, 3. Mai, Konstituierung der Landesgruppe; Kontakt über Edmund van der Wal, Telefon 0 30/ 8 15 65 97, Claszeile 24, 1000 Berlin 37.

Bundeskinderlager – Die Junge Landsmann-schaft Ostpreußen (JLO) lädt alle Jungen und Mädchen im Alter zwischen 9 und 14 Jahren zum Bundeskinderlager vom 27. Juli bis 7. August in das Haus "Tannenberg" im Fichtelgebirge, Bay-ern, ein. Erstmals werden Kinder aus West- und Mitteldeutschland sowie aus Ostpreußen diese Ferienfreizeit erleben. Anmeldungen und weite-re Informationen durch Heide Bauer, Unterer Weinberg 73, W-8800 Ansbach.

Landesgruppe Berlin

Vors.: Georg Vögerl, Telefon (0 30) 8 21 20 96, Bugge-straße 6, 1000 Berlin 41. Geschäftsführung: (0 30) 2 61 10 46, Deutschlandhaus, Stresemannstraße 90, 1000 Berlin 61

So., 5. Mai, Tilsit-Stadt, Tilsit Ragnit, Elchniederung, 15 Uhr, Deutschlandhaus, Stresemannstraße 90, 1/61, Raum 110

Mi., 8. Mai, Frauengruppe der LO, 15 Uhr, Deutschlandhaus, Stresemannstraße 90, 1/61, Raum 110

Sbd., 11. Mai, Insterburg, 15 Uhr, Deutschlandhaus, Stresemannstraße 90, 1/61, Kasino Sbd., 11. Mai, Rößel, Heilsberg, Braunsberg, 18 Uhr, Restaurant Wilhelmshöhe, Methfesselstraße 43, 1/61, Frühlingsfest

So., 12. Mai, Rastenburg, 15.30 Uhr, Deutschlandhaus, Stresemannstraße 90, 1/61, Raum

Landesgruppe Hamburg Vors.: Günter Stanke, Telefon (0 41 09) 90 14, Dorfstra-ße 40, 2000 Tangstedt

BEZIRKSGRUPPEN

Harburg/Wilhelmsburg – Mittwoch, 29. April, 18.30 Uhr, Heimatabend im Gasthof "Zur grünen Tanne", Harburg, Bremer Straße 307.

HEIMATKREISGRUPPEN

Insterburg - Freitag, 3. Mai, 17 Uhr, Monatszusammenkunft in der Gaststätte "Zur Postkutsche", Horner Landstraße 208, 2000 Hamburg 74. Auskünfte erteilt Fritz Guddat, Beerboomstükken 29, 2000 Hamburg 61, Telefon 0 40/5 53 61 20.

FRAUENGRUPPEN

Billstedt - Dienstag, 7. Mai, 19 Uhr, Zusam-menkunft der Gruppe in der Altentagesstätte Lorenzenweg 2b (gegenüber Busbahnhof Bill-

stedt) zu einem Filmvortrag.

Farmsen-Walddörfer – Dienstag, 7. Mai, 16
Uhr, Treffen der Frauengruppe im Vereinslokal
des Condor e. V., Berner Heerweg 188, 2000 Hamburg 72.

Wandsbek - Donnerstag, 2. Mai, 17 Uhr, Zusammenkunft im Gesellschaftshaus Lackemann, Hinterm Stern 14.

**GEMEINSCHAFT** 

**EVANGELISCHER OSTPREUSSEN** 

Ostpreußischer Kirchentag - Sonnabend, 27. April, 10.30 Uhr, Gottesdienst und goldene Konfirmation anläßlich des ostpreußischen Kirchentages in der Erlöser-Kirche in Hamburg-Borgfel-de (U-S-Bahn Berliner Tor), ab 14.45 Uhr Mitgliederversammlung.

Landesgruppe Baden-Württemberg Vors.: Günter Zdunnek, Postfach 1258, 7142 Marbach. Geschäftsstelle: Schloßstraße 92, 7000 Stuttgart

Lahr - Montag, 29. April, 20 Uhr, Zusammenkunft des Ostdeutschen Lesekreises im Hotel Schulz in Lahr. – Einen sehr guten Besuch hatte die Jahreshauptversammlung der Ortsgruppe in Lahr in der "Krone" zu verzeichnen. Nach der Begrüßung legte Vorsitzender Heinz Schindowski einen Tätigkeitsbericht des Vorstandes in den letzten fünf Jahren vor. Er dankte den Vorstandsmitgliedern für die tatkräftige Unterstützung seiner Arbeit und nicht zuletzt den Mitgliedern für das Vertrauen, das sie dem Vorstand immer entgegengebracht haben. Im Jahre 1990 konnte die Ortsgruppe auf ihr 40jähriges Bestehen zurückblicken, das mit einer gebührenden Feier ge-würdigt worden war. Die Schriftführerin und die Kassenwartin gaben ihre Berichte ab, und die Leiterin der Frauengruppe und des Ostdeutschen Lesekreises, Irma Barraud, sprach über ihre erfolgreiche Arbeit. Auch die Frauengruppe besteht seit 25 Jahren. Nach der Entlastung des Vorstandes wurde der alte Vorstand einstimmig zum neuen gewählt. Er setzt sich wie folgt zusammen: Erster Vorsitzender Heinz Schindowski, Stellvertreter Johannes Nielsen, Schriftführerin Edith Kastilan, Kassenwartin Irmentraut Kretschmann, Reiseleiter Werner Hildebrandt, Leiterin der Frauengruppe und des Ostdeut-schen Lesekreises Irma Barraud. Neu in den Vorstand kam Angela Karl, die in der Frauengruppe und im Ostdeutschen Lesekreis als Stellvertreterin der Leiterin schon längere Zeit tätig ist. Zum Schluß gab Heinz Schindowski bekannt, daß der Kreisverband Lahr des Bundes der Ver-

triebenen, Vorsitzender Josef Mäntele, eine 4tägige Fahrt nach Sachsen vom 12.-15. September plant. Anmeldungen werden ab sofort entgegengenommen.

Schwenningen - Sonnabend, 18. Mai, und Sonntag, 19 Mai, Bundestreffen der Ostpreußen in Düsseldorf. Die Teilnehmer am Treffen fahren gemeinsam mit Privatautos zu den Messehallen.

Bad Krozingen/Staufen - Am Ostersonntag verstarb unerwartet nach kurzer Krankheit im Alter von 81 Jahren die langjährige Kreisvorsitzende von Freiburg - Land und Ortsvorsitzende des Bundes der Vertriebenen von Bad Krozingen und Staufen, Dorothee Neumann. Dorothee Neumann war seit Jahrzehnten in der Vertriebenenarbeit ehrenamtlich tätig. Mit großem Eifer, viel Verantwortungsbewußtsein und Idealismus hat sie unzähligen Heimatvertriebenen, Aussied-lern, Um- und Übersiedlern materielle und seelische Hilfe geleistet. Sie veranstaltete seit vielen Jahren bis zuletzt monatliche Versammlungen in Bad Krozingen, führte Tagungen durch und widmete sich auf Bezirksebene der Frauenarbeit im Vertriebenenverband. Besondere Anerkennung und Würdigung fanden mehrere von Dorothee Neumann durchgeführte Ausstellungen über ihre Heimat Ostpreußen, die deutschen Ostgebiete und Paketaktionen für die in Ostpreußen, Pommern und Schlesien sowie in Rumänien lebenden Deutschen. Für ihre großen Verdienste um die Betreuung von vielen Heimatvertriebenen, Flüchtlingen, Aus- und Übersiedlern wurde sie 1986 mit der Verdienstmedaille des Bundesverdienstordens durch den Bundespräsidenten ausgezeichnet. Dorothee Neumann war ein Vorbild in unserer Zeit des großen Umbruchs. Mit preußischem Pflichtbewußtsein und Verantwortungsgefühl hat sie, wie es der Bürgermeister von Sölden in seiner Laudatio anläßlich der Verleihung der Verdienstmedaille bezeichnete, stets selbstlos ihre Pflicht getan. Sie wird bei den vielen Menschen, denen sie geholfen hat, unvergessen

Stuttgart - Zu einem Heimatnachmittag hatte die Memelgruppe Stuttgart in das Haus der Heimat eingeladen. Nach einer gemütlichen Kaffee-stunde begrüßte die Vorsitzende Irmgard Partzsch ihre zum Teil weit angereisten Gäste. Der angebotene Video-Film "Jan und die Schwindlerin", der zum großen Teil in Sandkrug, Schwarzort und Nidden gedreht wurde, konnte leider nicht vorgeführt werden. Die Technik des Hauses verweigerte den Dienst. Dafür schilderte Frau Pippart, Karlsruhe, die Entstehung des Films und berichtete über persönliche Erlebnisse, auch mit ihrer Mutter, bei den Dreharbeiten. Die seinerzeit anwesenden Urlauber wurden kurzerhand in die Handlung miteinbezogen. Anstelle des vorgeführten Filmes berichtete dann Helga Gengnagel, Kulturreferentin der LOW, über ihre Fahrt nach Memel, Nidden und Schwarzort. Dabei flocht sie immer wieder persönliche Erlebnisse ein und gab Ratschläge im Umgang mit den dort lebenden Menschen. Der Film wird zur nächsten Veranstaltung am 15. Juni

nochmals geordert.

Ulm/Neu Ulm - Es fand im Kulturzentrum "Unterer Kuhberg" die Jahresversammlung der Kreisgruppe statt. Der Vorsitzende, F. W. Preuß, begrüßte die ca. 60 Anwesenden und hieß sie herzlich willkommen. Als Ehrengäste begrüßte er den Landtagsabgeordneten Karl Goebel und den Vorsitzenden des BdV, J. Wendt. In seinem Tätigkeitsbericht gab er einen Rückblick auf die vielen Veranstaltungen des letzten Jahres. Am eindrucksvollsten beschäftigten sich seine Gedanken mit den Veranstaltungen, die vor der einheimischen Öffentlichkeit Eindruck erwecken sollten. Die Beiträge bei dem BdV-Volkstumsabend auf dem Fischerplätzchen im Rahmen der Ulmer Schwörwoche, der Beitrag im Rahmen der vom Oberbürgermeister ins Leben gerufenen "Ulmer helft Euren Mitbürgern", das Erntedankfest und der Adventsnachmittag. Eine Übersicht der Veranstaltungen der Frauengruppe gab an-stelle der verstorbenen Adele Wollert die neuge-wählte Vorsitzende Stegmaier, die der erschienenen Landesmutter, Lüttich, einen Blumen-strauß überreichte. Über die Unternehmen der Wandergruppe berichtete Landsmann Zablowsky. Den Kassenbericht erstattete Erna Görke, den Kassenprüfungsbericht mit Antrag auf Entla-stung der Kassenwart Heinz Lettau. Die Totenehrung zu Beginn der Versammlung nahm Pfarrer em. Basner vor. Musikalisch umrahmt wurde die Veranstaltung durch Flötenspiel der Dirigen-tin des Chores, Marianne Höß. Eine Filmvorführung von Landsmann Fritz Romoth unter dem Thema: "Einnerungen an Ost-Westpreußen und Danzig" war der Höhepunkt der Vollversammlung. Eine Tombola und Vesperpause boten Gelegenheit zum regen Gespräch.

Landesgruppe Bayern

Vors.: Fritz Maerz, Telefon (0 89) 8 12 33 79 und 3 15 25 13, Krautheimer Straße 24, 8000 München 50

Augsburg - Sonnabend, 27. April, 15.30 Uhr, Mitgliederversammlung in der Gaststätte Rhein-gold, Prinzstraße, mit einem Dia-Vortrag über ord-Ostpreußen 1989/1990.

Erlangen - Mittwoch, 15. Mai, 15 Uhr, Treffen der Frauengruppe im Frankenhof, Raum 17. Memmingen – 18. Mai bis 19. Mai Bundestref-

fen der Ostpreußen in Düsseldorf - es findet eine

Mühldorf-Waldkraiburg – 18. bis 19. Mai 1991 Bundestreffen der Ostpreußen in Düsseldorf,

Erimnerungsfoto 850



Schule Baarden - Unser Leser Erwin Lemke sandte uns dieses Klassenfoto der einklassigen Baardener Schule, Kreis Preußisch Holland, aus dem Jahr 1927 oder 1928. Die Namen der ihm bekannten Schülerinnen und Schüler hat er von oben nach unten und von links nach rechts aufgelistet: Obere Reihe: Lehrer Neumann, Kurt Podlech, Richard Fischer, Alfred Podlech, Paul Lemke, Gerhard Gehrmann; darunter: Alfred Lemke, Paul Gehrmann, Heino Gehrmann, Ernst Podlech, Gerhard Jordan, Paul Albrecht, Horst Paetzel, Ernst Fischer, Heinz Gehrmann. Mädchen stehend: Erna Albrecht, Else Kuhn, Erna Schmidt, Käthe Lemke, Gerda Adloff; davor sitzend: Christel Gehrmann, Grete Schlimm, Elli Lemke, Grete Lemke, Helene Podlech. Vordere Reihe: Hilda Gehrmann, Martha Lemke, Helmut Gehrmann, Meta Lemke, Charlotte Schmidt. Zuschriften unter dem Kennwort "Erinnerungsfoto 850" an die Redaktion Das Ostpreußenblatt, Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13, leiten wir gern weiter. be

nähere Informationen unter Telefon 0 86 38/

Landesgruppe Bremen Vors.: Gerhard Prengel, Tel. (0 42 21) 3 01 06, Alter Postweg 51, 2805 Stuhr-Varrel

Bremen-Nord – Dienstag, 14. Mai, Treffen der Frauengruppe, 15 Uhr, im Gasthof "Zur Wald-

schmiede" in Beckedorf.

Bremerhaven – Vor der Kreisgruppe Bremer-haven der Ost- und Westpreußen, Weichsel und Warthe hielt Wernfried Lange einen Dia-Vortrag über die im Zweiten Weltkrieg als Festung schwer beschädigte Marienburg. Sie ist heute das meistbesuchte Bauwerk Ostpreußens. Lm. Lange, der jedes Jahr seine Heimat besucht, gab bei seinen Bildern einen Bericht von der Gründung 1198 und dem Wirken des Deutschen (Ritter-) Ordens, dem auch die Marienburg zu verdanken ist, bis hin zu den Restaurationsarbeiten der Polen, die dabei eine bestimmte Epoche in der Geschichte der Burg wiederherstellten. Im zweiten Teil des Vortrages zeigte Lange Dias aus dem heutigen Masuren, in dem z.T. die Zeit stehengeblieben zu sein scheint. Die Landschaft hat nichts von ihrem ursprünglichen Reiz eingebüßt, und viele Mitglieder der Landsmannschaft erinnerten sich wehmütig an die Heimat. Vorsitzender Heinrich Jachens dankte dem Referenten im Namen der vielen Anwesenden für den lehrreichen Nachmittag im Barlachhaus.

Bremervörde - Am Pfingstsonntag, dem 19. Mai, fährt ein Bus von Bremervörde zum Bundestreffen der Ostpreußen nach Düsseldorf. Abfahrt vom Rathausplatz um 5.30 Uhr; Zeven 6 Uhr. Weitere Abfahrten nach Vereinbarung, Anmeldungen bitte umgehend an Fritz Rokosch, Großer Platz 15, 2740 Bremervörde, Telefon 0 47 61/22 74.

Landesgruppe Hessen
Vors.: Anneliese Franz, geb. Wlottkowski, Tel.
(0 27 71) 59 44, Hohl 38, 6340 Dillenburg 1

Landesgruppe Niedersachsen
Vors.: Wilhelm von Gottberg, Telefon (0 58 4

Dillenburg – Während der Jahreshauptver-sammlung der Ost- und Westpreußen wurde Anneliese Franz als Vorsitzende bestätigt, eine Fahrt nach Mitteldeutschland (Dresden und Umgebung) geplant, und Beteiligung der Kreis-gruppe am Deutschlandtreffen der Ostpreußen in Düsseldorf am 1. Pfingsttag beschlossen. Die Kreisvorsitzende Anneliese Franz begrüßte wieder die zahlreich erschienenen Ost- und Westpreußen und Pommern. Der Kreis- und Landesschriftführer Hermann Franz nahm zunächst die Totenehrung vor und erstattete dann nach der Geschäftsordnung den Jahresbericht 1990 mit seinen vielen monatlichen Aktivitäten. Der Kassenbericht durch Urte Schwidrich mit dem Kassenprüfungsbericht durch Heinz Labusch und Heinz Brachvogel sowie die Vorstandsentlastung wurden zügig vorgenommen. Das Ergebnis der anschließenden Wahlen war: 1. Vorsitzende: Anneliese Franz; stellvertretender Vorsitzender Lothar Hoffmann; Schriftführer: Hermann Franz; Kassenwartin: Käthe Spalding. Anneliese Franz berichtete anschließend noch über den Ablauf der Landesdelegiertenversammlung in der Gießener Kongreßhalle, wo Dr. Christean Wagner das viel beachtete Hauptreferat gehalten hatte. Danach wurden im einzelnen die Aktivitäten für das Jahr 1991 behandelt, insbesondere auch die starke Beteiligung am Deutschlandtreffen der Ostpreußen und eine einwöchige Reise

nach Mitteldeutschland. Zu beiden Veranstaltungen sind sofortige Anmeldungen erforder-

Fulda – Dienstag, 14. Mai, 14 Uhr, Treffen der Frauengruppe im DJO Heim.

Frankfurt am Main - Montag, 13. Mai, 15 Uhr, Muttertagsfeier im Clubraum I, Haus Dornbusch, Eschersheimer Landstraße 248, mit Vorträgen von Mitgliedern des Vorstandes. - Sonntag, 19. Mai, Tagesfahrt zum Bundestreffen der Ostpreußen in Düsseldorf. Fahrpreis mit Eintritt 35,- DM, Plaketten werden im Bus ausgehängt. Anmeldung Hildegard Weber, Telefon 069/

Hanau - Sonnabend, 4. Mai, 18 Uhr, Frühlingsest der Landsmannschaft am Sportplatz von 1860, Carl-Diehm-Straße. Neben einigen Vorträ-gen der Frauengruppe, Volkstänzen und Gedich-ten spielt eine kleine Kapelle zum Tanz auf. Gäste sind herzlich willkommen. – Zum Deutschlandtreffen der Ostpreußen in Düsseldorf fährt die Gruppe mit der Gruppe Gelnhausen am Sonnabend, 18. Mai, und Sonntag, 19. Mai. Es sind noch Plätze frei. Bitte melden bei E. Okrafka, elefon 06055/5160, oder Schneider, Telefon 61 81/2 13 70.

Kassel – Dienstag, 7. Mai, 15 Uhr, heimatliches Freffen in der Kulturhalle Süsterfeld, Eifelweg 28. Ab 16 Uhr Video-Vortrag "Auf den Spuren Öst-

preußens im Königsberger Gebiet".

Werra-Meißner-Kreis – Donnerstag, 25. April, 19.30 Uhr, Dia-Vortrag in der Veranstaltungshalle Sooden. – Sonntag, 28. April, 14.30 Uhr, Frühjahrstreffen in der Altentagesstätte Rathof oberhalt Rathaus Allendorf) mit Vorträgen und Kaffeetafel. - Zum Tagesausflug nach Lüneburg mit Besuch des Ostpreußischen Landesmuseums am 8. Juni werden noch bis zum 28. April Anmeldungen entgegengenommen (Tel.: 0 56 52/

Vors.: Wilhelm von Gottberg, Telefon (0 58 42) 3 79, Külitz 1, 3133 Schnega

Goslar - Sonnabend, 4. Mai, 15 Uhr, Heimatnachmittag im Paul-Gerhardt-Haus (neben dem Abendfrieden), Martin-Luther-Straße 1. Ehrungen zum Muttertag, Anmeldungen zur Busfahrt

in's Blaue" am Donnerstag, 7. Mai (Abfahrt 7.50 Jhr, LZB, 8 Uhr, Jürgenohl-Markt). Göttingen – Seit 27 Jahren zählt der pensionierte belgische Polizist Arthur Kepenne als ehemaliger deutscher Kriegsgefangene in Ostpreu-Ben zu den bekannten ausländischen Besuchern der Gedenkfeier "Tag der Heimat" im Göttinger Rosengarten. Jetzt, bei seinem unerwarteten Besuch, hatte er eine in Sammlerkreisen noch nicht bekannte Damen-Armbanduhr mit, die zum 60. Geburtstag und 40. Thronjubiläum des belgischen Königs Bauduin in kleiner Serie exclusiv



unter "Königstreuen" zu haben war. Diese Rari- Hauptstadt zu ihrem Gesprächskreis in der Gasttät überreichte Arthur Kepenne der Leiterin der Ostpreußischen Frauengruppe in Göttingen, Ingeborg Heckendorf, zu ihrem Geburtstag. Damit bedankte er sich für die über 25jährige Gastfreundschaft und Privatunterkunft, die seine Delegation und er immer wieder genossen hat-ten. Seit der Zeit von 1940–45 als Kriegsgefangener in Königsberg und im Ostseebad Cranz spricht er ein vorzügliches Deutsch. Bei Reisen der Göttinger Ostpreußischen Frauengruppe nach Belgien und Frankreich hatte er sich gern als orts- und landeskundiger Reiseführer zur Verfü-

gung gestellt. Holzminden - Es wurde im Felsenkeller die gut besuchte Jahreshauptversammlung durchgeführt. Nach der Begrüßung durch den Vorsitzenden, Lothar Brzezinski, wurden die Teilnehmer durch einige Lieder des Chores auf den Frühling eingestimmt. Es folgte der Kassenbericht von Horst Pietsch, dem anschließend Entlastung erteilt wurde. Horst Pietsch hat das Amt des Kassenwarts über 33 Jahre in vorbildlicher Weise ausgeübt, mußte es aber aus gesundheitlichen Gründen aufgeben. Mit einem Geschenk und Blumen, als Dank und Anerkennung für seine jahrzehntelange Arbeit, wurden er und seine Frau vom Vorsitzenden verabschiedet. Als Nachfolgerin wurde Brigitte Ehrenberg einstimmig gewählt. Der Jahresbericht wurde vom Vorsitzenden vorgetragen. Noch einmal wurden die vielen Aktivitäten des vergangenen Jahres lebendig. Heimatabende, Fahrten nach Masuren und in den Ostharz, Wanderungen zu Fuß und mit dem Fahrrad, Feiern, Choreinsätze und Besuche. Die Zahl der Mitglieder ist mit 127 konstant geblieben. Als Trost für die Überalterung der Gruppe, die sich leider nicht aufhalten läßt, trug der Vorsitzende zwei humorig-besinnliche Ge-dichte über das Alter vor und erfreute die Geburtstagskinder mit einer Rose. Aber auch die Chorleiterin, Gisela Ehrenberg, alle Chormitglieder und Helfer wurden mit einem "Bliemchen" beschenkt. Nun kam die große ostpreußische Dichterin Agnes Miegel zu Wort, deren Stimme in einem Gespräch mit ihren Ahnen von einer Tonbandkassette gelauscht wurde. Mit Organisatorischem für die Fahrt nach Mecklenburg und das Deutschlandtreffen der Landsmannschaft zu Pfingsten in Düsseldorf und dem Ostpreußenlied endete der Heimatabend.

Oldenburg – Mittwoch, 8. Mai, 15.30 Uhr, Zu-sammenkunft der Frauengruppe im Gesellschaftshaus Wöbken. Für die Teilnehmer, die gut zu Fuß sind, ist ein Spaziergang durch den Schloßgarten nach Hundsmühlen geplant -Treffpunkt am Eingang Schloßgarten, Ecke Gartenstraße, Schloßwall um 14 Uhr. Die anderen erreichen das Lokal mit der Linie 14, die direkt davor hält. Es sind noch ein paar Karten für die Düsseldorf-Bus-Fahrt zum Deutschlandtreffen zu haben. Auswärtige und andere Interessenten können auch daran teilnehmen. Anfrage Telefon 04 41/8 39 85. - Die Frauengruppe Öldenburg war im April zu einem geselligen Miteinander zusammengekommen. Auch dazu hatten sich Gäste anderer Landsmannschaften und Oldenburger eingefunden. Alle Teilnehmer stellten sich vor, und alle freuten sich über die vertrauten heimatlichen Ortsnamen. Die Leiterin, Margot Zindler, brachte als Nachtrag zu dem "Annchen von Tharau – Nachmittag" im März eine Lesung über die Zeit, während der das Liedchen entstanden war, über Sitten und Gebräuche, die damals üblich waren. Zwischendurch wurden fleißig Volkslieder gesungen. Zur Düsseldorffahrt wurden Bus- und Eintrittskarten verkauft.

Osnabrück - Zur Monatsversammlung im März konnte Vorsitzender Alfred Sell eine große Anzahl Mitglieder begrüßen. Zunächst berichtete er von der Mitgliederversammlung der Agnes-Miegel-Gesellschaft in Bad Nenndorf, an der einige Mitglieder des Vorstandes der Landsmannschaft teilgenommen hatten. Von einer Kassette erklang dann die Stimme Agnes Miegels mit dem Gedicht "Es war ein Land". Anschließend wurden Dias von der Urlaubsreise der Landsmannschaft nach Bayern vorgeführt und Erinnerungen an die erlebnisreichen Tage aufgefrischt. Es wird noch einmal darauf hingewiesen, daß die Landsmannschaft am 19. 5. zum Bundestreffen der Ostpreußen nach Düsseldorf fährt. Anmeldungen können bei Waltraut Rasch, Telefon 05 41/7 31 24, und Erna Baumann, Telefon

0 54 01/3 24 12, erfolgen. Salzburger Verein – Sonnabend, 11. Mai, 15 Uhr, Dia-Vortrag durch R. Kulikowski-Sassnick in Hannover, Künstlerhaus, Sophienstraße 2, Raum D, zum Thema "Eine Reise nach Königs-

Landesgruppe Nordrhein-Westfalen Vors.: Alfred Mikoleit. Geschäftsstelle: Tel. (02 11) 39 57 63, Neckarstr. 23, 4000 Düsseldorf

Arnsberg - Sonntag, 5. Mai, ab 9.45 Uhr, Bezirks- und Arbeitstagung in den Ostdeutschen Heimatstuben in Iserlohn/Letmathe im alten Rathaus, Hagener Straße 20 (fünf Minuten vom Bahnhof). Tagesordnung unter anderen: Bericht über Jugendarbeit, Bericht über Sammlung ostdeutschen Kulturgutes sowie zahlreiche Arbeitsberichte mit Erfahrungsaustausch. Anmeldungen bitte bis spätestens 30. April. Anfahrtsmöglichkeit besteht über die Autobahn A 45 und 46 bis Abfahrt Letmathe.

Bielefeld - Montag, 6. Mai, 14.30 Uhr, Treffen der Frauengruppe der Ost- und Westpreußen im Gemeindehaus der Mathäus-Kirchengemeinde, Schelpsheide 55, zu erreichen mit der Buslinie 25 bis zur Haltestelle Gerhart-Hauptmann-Straße. -

stätte Stockbrügger, Turnerstraße 19. – Donnerstag, 9. Mai, 13.58 Uhr, Treffen der Wanderfreunde zusammen mit denen des BMD in Bielefeld von der Haltestelle Auf dem Kley der Buslinie 24 (13.42 Uhr ab Jahnplatz) zu einer Wanderung über Schweden- und Bergfrieden auf dem Hermannsweg nach Kirchdornberg. – Donnerstag, 16. Mai, 16 Uhr, Einladung an alle Interessenten zur Lesung und Besprechung heimatlicher Lite-raturwerke in das Haus der Technik, 5. Obergechoß, Jahnplatz.

Düren - Sonnabend, 4. Mai, 19.30 Uhr, Treffen zum "Tanz in den Mai" im Lokal "Zur Altstadt". Gäste sind herzlich willkommen. - Am 19. Mai Abfahrt Marienkirche um 7.30 Uhr mit dem Bus zum Deutschlandtreffen der Ostpreußen, es sind noch einige Plätze frei, bitte sofort anmelden. -Montag, 13. Mai, Treffen der Frauengruppe zur Muttertagsfeier. - Sonntag, 5. Mai, 17.30 Uhr, Mainacht im Muttergotteshäuschen. - Bei der Jahreshauptversammlung der Ost- und West-preußen, Kreisgruppe Düren, wurde Herbert Frenzel einstimmig zum ersten Vorsitzenden wiedergewählt. Der neue Vorstand setzt sich wie folgt zusammen: Stellvertreter: Gerhard Graw; Schatzmeister: Herbert Schimmelfennig; Stellvertreter: Gerda Frenzel, Gertrud Hensellek; Schriftführer: Gerda Frenzel; Vertreter der Westreußen: Kurt Mosich; Stellvertreter: Heinz chmiedner; Kulturwart: Gerhard Graw; Beisitzende: Horst Heybutzki, Dip.-Ing. Karl-Heinz Weschke; Zu Kassenprüfer wurden Lydia Lau und Hugo Fehlau gewählt. Nach der Wahl dankte der Vorsitzende den Landsleuten für das Ver-trauen, das sie dem Vorstand entgegen brachten. Herbert Frenzel, der das Amt des Vorsitzenden schon seit 15 Jahren ausübt, rief alle Ost- und Westpreußen auf, sich mehr an den Heimatabenden der Landsmannschaft zu beteiligen und ittet um verstärkte Mitgliederwerbung Recklinghausen - Freitag, 3. Mai, 19 Uhr, dies-

olizeikantine Cäcilienhöhe. Unna - Dienstag, 30. April, 20 Uhr, Treffen der reisgruppe zum traditionellen "Tanz in den Mai" im Kolpinghaus, Klosterstraße 77, Unna. Es spielt die bekannte Gitte. Eine Tombola sorgt für Überraschungen. Um Mitternacht wird der schönste Monat des Jahres mit dem Lied "Der Mai ist gekommen" begrüßt. – Die Gruppe fährt auch zum Bundestreffen der Ostpreußen nach Düsseldorf. Anmeldungen bitte unter den Rufnummern 0 23 03/1 40 17 und 0 23 03/5 48 47. Es wird am Pfingstsonntag, dem 19. Mai, um 7.30 Uhr mit einem gemeinsamen Bus gestartet. Die Zusteigemöglichkeiten können der örtlichen esse entnommen werden.

ihriger Maitanz der Gruppe Agnes Miegel in der

Landesgruppe Rheinland-Pfalz Vors.: Dr. Wolfgang Thüne, Wormser Straße 22, 6504

Landau - Die Ost- und Westpreußen Landau fahren am Pfingssonntag nach Düsseldorf zum Bundestreffen der Ostpreußen. Die Fahrtkosten übernimmt die Kreisgruppe der Landsmann-schaft in Landau. Anmeldung bitte bis 30. April bei Scharffetter, Telefon 0 63 41/8 25 60.

Landesgruppe Schleswig-Holstein Vors.: Günter Petersdorf. Geschäftsstelle: Telefon (04 31) 55 38 11, Wilhelminenstr. 47/49, 2300 Kiel

Eutin – Dienstag, 7. Mai, 15 Uhr, Monatsversammlung im Voßhaus.

Itzehoe – Donnerstag, 2. Mai, 15 Uhr, Monats-versammlung der Frauengruppe im Café Schwarz. Dr. Jutta Hantschmann liest Besinnliches und Heiteres in ostpreußischer Mundart. -In seinem Vortrag "Deutschlands Stellung in der Welt von morgen" ging der Kieler Journalist Uwe Greve zunächst auf die Lage in Mitteldeutschland ein. Während die Verhandlungen im Einiungsprozeß außenpolitisch zügig und geschickt geführt wurden, wird innenpolitisch die wirtschaftliche Entwicklung in den neuen Bundesländern zu sehr den Kräften des freien Marktes überlassen. Die Menschen dort brauchen vielfältige Aufklärung und Zuversicht, sagte Greve, gebürtiger Leipziger. Er forderte entsprechende Informationen über das Fernsehen, die Presse und durch Hauswurfsendungen sowie die schnelle Beseitigung aller Hemmnisse. In seinen weiteren Ausführungen stellte Greve fest, daß Jeutschland vor einer Wende steht, die auf eine Mittler-Funktion zwischen Ost- und Westeuropa hinausläuft. Im Rahmen einer erweiterten europäischen Gemeinschaft und der wirtschaftlichen katastrophalen Entwicklung in Polen können sich auch für die deutschen Ostgebiete jenseits von Oder und Neiße neue Aspekte ergeben. Nicht völkerrechtswidrige Annexionen sind weltgeschichtlich dauerhaft tragfähig gewesen, sondern nur vernünftig ausgehandelte Kompromisse ohne einseitige Benachteiligung

Neustadt - Donnerstag, 16. Mai, 15 Uhr, Kaffeefahrt durch Ostholsteins Blütenmeer, Abfahrt am Marktplatz. - Sonnabend, 18. Mai, Fahrt zum Deutschlandtreffen (bis zum 20. Mai) nach Düs-

seldorf, bitte rechtzeitig anmelden.

Oldenburg – Auf der Jahresversammlung konnten auch der stellvertretende Landesvorsitzende und Kreisgruppenvorsitzende Walter Gie-se sowie das Vorstandsmitglied der Kreisgruppe Horst Müller begrüßt werden. Nach dem Gedenken der im Berichtsjahr verstorbenen Mitglieder erstatteten Vorsitzender Lothar Kolkau und die Frauengruppenleiterin Irmgard Schuhmann die Jahresberichte. Die seit Jahren praktizierte Betreuungsarbeit für die in der alten Heimat verbliebenen deutschen Familien wurde auch im Dienstag, 7. Mai, 16.30 Uhr, Versammlung der Königsberger und Freunde der ostpreußischen der Walter Giese würdigte die vorbildliche Be-

Bericht der Revisoren Klaus Freudenhammer und Erwin Kreuz über die geordneten Kassenverhältnisse fand Zustimmung, Kassenwartin Irmgard Hoyen sowie dem Gesamtvorstand wurde einstimmig Entlastung erteilt. Vor den Neuwahlen wurde Lothar Kolkau mit Dankesworten des 2. Vorsitzenden Günther Kudling im Namen aller Miglieder ein Buchpräsent über-reicht. Bei den turnusmäßigen Vorstandswahlen wurden Vorsitzender Lothar Kolkau, Kassenwartin Irmgard Hoyen und Beisitzer Hugo Käh-

treuungsarbeit der Oldenburger Gruppe. Der ler erneut für 2 Jahre in ihren Ämtern bestätigt; ebenso bleiben die Kassenprüfer Klaus Freudenhammer und Erwin Kreuz weiterhin im Amt. Im Anschluß an die Tagesordnung zeigte Lm. Heinz Gawlick einen Dia-Film über eine im Jahre 1990 durchgeführte Ostpreußenreise.

> Pinneberg – Sonntag, 12. Mai, 15 Uhr, Treffen zur Muttertagsfeier im VfL-Heim Pinneberg, Fahltskamp 53. Kosten für das Kaffeegedeck 6,-DM. Im Anschluß Gedanken zum Muttertag von Helmut Klein und Gerd Karkowski.

## Mir gratulieren . . .

Fortsetzung von Seite 12 Kutschke, Horst, aus Königsberg, Moltkestraße 1 und Schrötterstraße 49, jetzt Königsweg 9, 2204 Krempe, am 28. April

.asarzewski, Auguste, geb. Reichert, aus Regeln und Kalgendorf, Kreis Lyck, jetzt Untere Straße 14, 7730 Villingen-Schwenningen, am 1. Mai ogodda, Frieda, aus Jürgen, Kreis Treuburg, und Insterburg, jetzt Distelweg 2, 3070 Nien-

burg, am 27. April urwin, Bruno, aus Widminnen, Kreis Lötzen, jetzt Bergedorfer Straße 38, 2057 Geesthacht,

Reimann, Hedwig, geb. Norkus, aus Memel, jetzt Claviusstraße 47, 8600 Bamberg, am 28. April Rudat, Herta, geb. Volkmann, aus Gumbinnen, Bismarckstraße 45, jetzt Osterrymweg 5, 4600 Dortmund 13, am 29. April Sadlowski, Elfriede, geb. Fehrenz, aus Wilhelms-

hof, Kreis Ortelsburg, jetzt Cäcilienstraße 62, 4650 Gelsenkirchen, am 28. April

dunek, Ida, geb. Groß, aus Rohrdorf, Kreis Ortelsburg, jetzt Holsteinische Straße 44, 1000 Berlin 31, am 1. Mai

kilandat, Martha, geb. Lagerpusch, aus Schulzenwiese (Schudledimmen), Kreis Elchniederung, jetzt Potthoffweg 7, 4400 Münster, am 29. April

Stockmann, Elli, aus Gumbinnen, Roonstraße 24, jetzt Meyer-zu-Eissen-Straße 16, 4800 Bielefeld 1, am 4. Mai

Veder, Ilse, geb. Belgrad, aus Wehlau, Kir-ghenstraße 23, und Königsberg, Burgkirchen-platz, jetzt Zentgrafenstraße 41, 6000 Frankfurt Vnendt, Wilhelm, aus Altkirchen, Kreis Ortels-

burg, jetzt Fritz-Austler-Straße 188, O-7030 Leipzig S. 3, am 30. April Zeller, Marie, geb. Sadlowski, aus Wilhelmsthal,

Kreis Ortelsburg, jetzt Pferdebachstraße 27, App. 22, 5810 Witten, am 29. April Ziebuhr, Martha, aus Martinshagen, Kreis Löt-zen, jetzt Zollstockstraße 27, 7295 Dornstetten,

am 28. April

zum 75. Geburtstag Becker, Horst, aus Blüchersdorf, Kreis Insterburg, jetzt Saarbrücker Straße 15, 2940 Wilhelmshaven, am 28. April

Berg, Emmy, geb. Voutta, aus Forsteck, Kreis Gumbinnen, jetzt Adolfstraße 8, 4300 Essen, am 30. April

Bux, Otto, aus Bartendorf, Kreis Lyck, jetzt Faber-straße 32, 4600 Dortmund 70, am 3. Mai Fritze, Margarete, aus Heiligenbeil, jetzt Am Fel-senkeller 24, 3500 Kassel, am 30. April

Sayk, Marta, geb. Papajewski, aus Fröhlichshof, Kreis Ortelsburg, jetzt Wittenland 13, 2301 Strande, am 29. April Glese, Christel, aus Mensguth, Kreis Ortelsburg, jetzt Neanderstraße 84, 4020 Mettmann, am 29.

Gruhnwald, Klaus, aus Raudensee, Kreis Angerburg, jetzt Niendorf, am 15. April iwitt, Irmgard, geb. Hinzmann, aus Preußisch

Holland, jetzt Breiacher Weg 52, 4400 Münster, am 29. April

onrad, Paul, aus Lyck, Litzmannstraße 4, jetzt Invalidenstraße 15, O-1040 Berlin, am 30. April enski, Elly, geb. Oldach, aus Mensguth, Kreis Ortelsburg, jetzt Am Schmandsack, 4600 Dortmund 50, am 2. Mai

Ende des Vorverkaufs Hamburg – Wie die Organisationsleitung

mitteilt, wird der Vorverkauf für die Ein-

trittsplaketten, Eintrittskarten für den Bun-ten Abend und Postkarten ab 1. Mai einge-

stellt, soweit die Bestellungen auf Rechnung

erfolgen. Bestellungen, denen die Entgelte beigefügt werden, werden noch bis zum

Nachstehend veröffentlichen wir noch

Deutschlandtreffen 1991:

10. Mai angenommen.

einmal die Eintrittspreise: Eintrittsplaketten pro Person 10,- DM zuzüglich

Porto (je nach Gewicht-pro

Briefsendung bis 20 g 1,-DM). Eintrittskarten "Bun-

ter Abend" 5,- DM pro

Person, zuzüglich Porto. Postkarten für den Sonder-

stempel á 0,50 DM zuzüg-

lich Porto, Mindestabnah-

me 10 Stück.

Lichtenstein, Alfred, aus Hügelwalde, Kreis Ortelsburg, jetzt Bachstraße 39, 4352 Herten, am 1.

Meyer, Margarete, aus Stradaunen, Kreis Lyck, jetzt Westerstraße 4, 3160 Lehrte, am 2. Mai Müller, Maria, aus Wehlau, Kirchenstraße 43, jetzt W.-Eggerath-Straße 3, 601, O-6902 Jena-

Lobeda, am 28. April Neumann, Else, geb. Lampsat, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt 8201 Pittenhart 31-Nie-derbrunn, am 4. Mai

Prang, Lothar, Dr.-Ing., Oberst iG a. D., I. Flak-Regiment 11, aus Königsberg, Kniprodestraße 23, jetzt Hubertusstraße 10, 4044 Kaarst 2, am 30. April

Sadlowki, Willi, aus Altkirchen, Kreis Ortelsburg, jetzt Bergerstraße 38, 5350 Euskirchen, am 3. Mai

Schieber, Hedwig, aus Lenzendorf, Kreis Lyck, jetzt Kreuzheckenweg 24, 7085 Bopfingen, am Mai

Schmidt, Else, geb. Falk, aus Königsberg, Küplitzer Straße, jetzt Hövelnstraße 1, 2400 Lübeck 1, am 28. April

Schubert, Hanna, geb. Führer, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Pestalozzistraße 29, 6473 Gedern, am 2. Mai Stadie, Ruth, geb. Zick, aus Wehlau, Ripkeimer

Straße, jetzt August-Bendler-Straße 23, 5830 Schwelm/Westf., am 15. April Steiderwald, Elfriede, aus Lyck, jetzt Ottostraße

14, 8700 Würzburg, am 30. April Streit, Kurt, aus Molkerei Fichtenfließ, Kreis Til-

sit-Ragnit, jetzt Oberillnau, Effretikonerstraße 80, Schweiz, am 23. April Tetzlaff, Horst, aus Borschimmen, Kreis Lyck,

jetzt Rosenbergweg 12, 4923 Extertal, am 23. Tutas, Erich, aus Mensguth, Kreis Ortelsburg, jetzt Straße der DDS 8, O-2590 Ribnitz-Damgar-

ten, am 15. März ogtländer, Alfred, aus Polenzhof, Kreis Elchniederung, jetzt Auf dem Berg 21, 5220 Wald-bröl 6, am 14. April

Weichler, Erika, aus Insterburg, jetzt Fritz-Reu-ter-Straße 11, 2420 Eutin, am 14. April Wenger, Hans, aus Fuchsberg, Kreis Königs-

berg-Land, jetzt Wilhelm-Leuschner-Weg 5, am 20. April Witt, Helene, geb. Wittke, aus Pobethen, Kreis Samland, jetzt Otto-Ernst-Weg 3, 2300 Kiel 17,

Wnuck, Martha, aus Rotbach, Kreis Lyck, jetzt Schweriner Straße 22, 4992 Espelkamp, am 23.

Zander, Heinrich, aus Goldensee, Kreis Lötzen, jetzt Marktfeldstraße 38, 4050 Mönchengladbach, am 15. April

Ziesemer, Hertha, aus Lyck, jetzt Sudermannstraße 31, 2100 Hamburg 90, am 16. April Zugenbühler, Anne-Marie, geb. Seel, aus Wiesenhöhe, Kreis Treuburg, jetzt Lohrbergstraße 10, 6457 Maintal 1, am 11. April

zur goldenen Hochzeit

Gaudeck, Paul und Frau Traute, geb. Karrasch, aus Königsberg-Ponarth, Buddestraße 7, jetzt Schillerstraße 2, O-7930 Herzberg, am 5. April Kruske, Otto und Frau Erna, geb. Biella, aus Rohmanen, Kreis Ortelsburg, jetzt Flachsblüten-weg 14, 3510 Hann.-Münden, am 15. April

Naujok, Walter, aus Ruß, Kreis Elchniederung, und Frau Gertrud, geb. Störmer, aus Schnekkenwalde, Kreis Elchniederung, jetzt In den Kötten 21, 4000 Düsseldorf 12, am 22. März

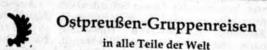
Rink, Albert und Frau Helene, geb. Schmidtke, aus Haffwinkel, Kreis Labiau, jetzt Ostdeutsche 9, 2858 Schiffdorf, am 14. April

Sträßer, Willi und Frau Edith, geb. Nötzel, aus Seckenburg, Kreis Elchniederung, jetzt Gustav-Friedrich-Siedlung 43, 5276 Wiehl, am 1.

zur Promotion

Trox, Eckhard, ein Enkel des Fleischermeisters Robert Trox, aus Alt-Ukta, Kreis Sensburg, jetzt Kirchenstieg 3, 2087 Ellerbek (Eltern Helmut Trox und Frau Elvira, geb. Neuhoff, jetzt Lee-Dieks-Weg 17, Baumschulen, 2084 Rellingen), zum Doktor der Philosophie

ANZEIGE



Wir informieren und beraten Sie beim Deutschlandtreffen in Düsseldorf, Halle 6.

Hans-Joachim Wolf, WGR-Reisen Berlin

### Aus den Heimatkreisen

Die Kartei des Heimatkreises braucht Ihre Anschrift. Melden Sie deshalb jeden Wohnungswechsel. Bei allen Schreiben bitte stets den letzten Heimatort angeben

Braunsberg Kreisvertreter: Gerhard Steffen. Geschäftsstelle: Patenstelle Braunsberg, Stadtverwaltung, Postf. 59 09,

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 15

Braunsberger Schulen - Herzliche Einladung an alle Braunsberger aus Berlin und den neuen Bundesländern. Wir treffen uns Sonnabend, 27. April, ab 16 Uhr im Restaurant "Wilhelmshöhe" (ehemaliges Kolpinghaus), Methfesselstraße 43, 1000 Berlin 61 (Nähe Flugplatz Tempelhof). Es werden Video-Filme über das heutige Brauns-berg/Braniewo und alte Ostpreußenfilme wie auch der Rainer-Barzel-Film "Zu Besuch, aber nicht als Fremder" angeboten. Doch Begegnung und Erzählen sollen die Hauptanliegen des Tref-fens sein. Kommt nach Möglichkeit alle, damit fast jeder auch alte Bekannte begrüßen kann.

Kirchspiel Basien trifft sich am 4. Mai 1991, am Vortag der alljährlichen Ermländerwallfahrt nach Werl, im Bürgerhaus in Wickede/Ruhr. Besonders interessant wird dieses Basiertreffen dadurch, daß durch die Jubiläumsfeiern und die Gruppenfahrt im Vorjahr viele Erlebnisse auszutauschen sind und die neuen Bilder, Dias und der Videofilm von Basien gezeigt werden können. Das Treffen beginnt um 10 Uhr mit einem Diavortrag über die Basienfahrt '90. Nach dem gemeinsamen Mittagessen, Spaziergang und Kaffeetrinken wird ab 17 Uhr der Videofilm vorgeführt. Nach dem Abendessen ist gemütliches Beisammensein mit Tanz. Auskünfte erteilt Luzia Allary (geb. Lange), Bodelschwinghstraße 10, 5757 Wickede/Ruhr, Telefon 0 23 77/45 02.

Fischhausen

Kreisvertreter: Louis-Ferdinand Schwarz. Geschäftsstelle: Gisela Hußfeld, Telefon (0 41 01) 2 20 37 (di.-fr. 8 bis 12 Uhr), Postfach 17 32, 2080 Pinneberg

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 4

Bundestreffen in Düsseldorf - In Wiederholung weisen wir auf das Bundestreffen der Ostpreußen am 18. und 19. Mai 1991 auf dem Messegelände in Düsseldorf hin. In Halle 4 trifft sich die Kreisgemeinschaft Fischhausen. Gemeinsam mit der Kreisgemeinschaft Königsberg/Pr.-Land sind wir an beiden Tagen an einem Informationsstand für Sie zu sprechen. Wir wünschen eine gute Anreise und freuen uns auf Ihren Besuch.

#### Gerdauen

Kreisvertreter: Erwin Goerke, Telefon (0 61 72) 3 22 20, Heuchelheimer Straße 104, 6380 Bad Homburg

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 4

Deutschlandtreffen - Zum diesjährigen Bundestreffen der Ostpreußen wird die Kreisgemeinschaft Gerdauen erstmals mit einem eigenen Informationsstand vertreten sein. Die Initiative hierzu kam von der Herausgeberin unseres Heimatbriefes Marianne Hansen, die mit ihrem bewährten Mitarbeiterteam Gerda Rachau und Dipl.-Ing, Hans-Ullrich Gettkant für den Aufbau des Standes verantwortlich sein wird. Helfend hierbei wird auch das Ehepaar Peter und Lina Gotthilf aus Rendsburg sein, die seit über zehn Jahren die Gerdauenstube zu Rendsburg betreuen, zumal den Kernpunkt der Ausstellung die großen Bildtafeln unsere Heimatstube bilden werden. Hinzu kommen, als höchst aktueller Beitrag, die vor einigen Wochen per Luftfracht aus Kaunas/Litauen eingetroffenen 72 Großbildaufnahmen über den beklagenswerten Zustand unserer Kreisstadt Gerdauen, wie er sich leider heute dem Besucher präsentiert. Um die Katalogisierung dieser Großbildaufnahmen hat sich das reisausschußmitglied Dipl.-Ing. Hans-Georg Balzer sehr verdient gemacht, der mit großem Engagement seit einigen Jahren ein Kreisbildarchiv aufbaut. Schließlich soll diese Ausstellung noch durch aktuelle Farbbilder des Kreisvertreters Erwin Goerke bereichert werden, der Anfang Mai in Gerdauen weilen wird, wo er unter anderem auch erste Kontakte mit der dortigen Kommunalverwaltung knüpfen soll. Der Info-stand wird im Bereich Gerdauen in der Halle 4 installiert und soll vor allem die recht zahlreich zu erwartenden Landsleute aus Mitteldeutschland informieren, denen bislang derartige Informatio-nen verwehrt waren. Die 72 Großbildaufnahmen werden auch zum Hauptkreistreffen am 31. August/1. September in Kassel gezeigt, bevor sie in der Gerdauenstube zu Rendsburg in die Dauerausstellung kommen.

Gumbinnen

Kreisvertreter: Dipl.-Ing. Dietrich Goldbeck, Telefon (05 21) 44 10 55, Winterberger Str. 14, 4800 Bielefeld 14

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 3

Ehemalige Cecilienschülerinnen und Friedrichsschüler - Das nächste Treffen findet am Donnerstag, 2. Mai, im Hotel Raphael GmbH., Adenauerallee 41 in 2000 Hamburg 1, in der Nähe des Hamburger Hauptbahnhofes statt. Alle ehemaligen Gumbinner sowie Freunde und Bekannte sind herzlichst eingeladen.

Friedrichsschule und Cecilienschule - Ehemalige Cecilienschülerinnen und Friedrichs-

schüler aus dem Raum Frankfurt/Main und der weiteren Umgebung treffen sich am Sonnabend, 4. Mai, 13 Uhr, wie gewohnt im Intercity-Restaurant im Hauptbahnhof Frankfurt, 1. Etage. Auskünfte bei Alice Herbst, Telefon 0 69/72 70 91.

Gruppenreise in den Raum Gumbinnen -Eine Gruppe ehemaliger Teilnehmer an den Kämpfen um Gumbinnen, Januar 1945, unternimmt im Juni eine achttägige Reise nach Nordostpreußen. Aufgesucht werden unter anderem Hochfließ, Augstupönen, Husarenberg (Perkallen), Großwaltersdorf (Walterkehmen), Trakehnen, Ebenrode, Schloßberg, ferner Angerapp/ Darkehmen, Friedland, Zinten und Balga, wo die Einheit eingesetzt war; diese war auch an der Sprengung unseres Gumbinner Bismarckturms am 21. Januar 1945 beteiligt. Einzelheiten erfahren Interessenten direkt bei Reisebüro Sagehorn, Woltmershauser Straße 402, 2800 Bremen 10, Telefon 04 21/54 1074/75, die auch an ortskundigem Reisebegleiter interessiert ist (15. bis 22. Juni

Nothilfe Gumbinnen-Gussev - Im Heimatbrief Nr. 75 und im Ostpreußenblatt war zu einer Spendenaktion für Unterstützung Notleidender und auch sozialer Einrichtungen in Gumbinnen aufgerufen worden. Nach Anlaufen der Aktion wurde bekanntlich die Freiheitsbewegung in Litauen blutig unterdrückt, was sich sofort negativ im Spendenrückgang bemerkbar machte. Da wir von Bielefeld wegen der von dort allein für die Partnerstadt Nowgorod laufenden Hilfsaktion keine zusätzliche Unterstützung erhalten können, sind wir allein auf unsere eigenen Kräfte angewiesen. So mußte leider der geplante HIlfsgü-tertransport im Februar unterbleiben, weil die Spendensumme nicht ausreichte. Jetzt wird aber im Zusammenhang mit dem offiziellen Besuch der Gumbinner Delegation Ende Mai in Gumbinnen/Gussev eine Sendung im dann möglichen Umfang zusammengestellt. Deshalb wird hiermit nochmals aufgerufen, weiter und möglichst verstärkt für die "Nothilfe Gumbinnen – Gussev" zu spenden auf deren steuerbegünstigtes Konto 5 05 05 05 bei der Sparkasse Bielefeld, BLZ 480 501 61. Vorgedruckte Zahl-/Überweisungsscheine mit Spendenquittung können angefor-dert werden bei Stadt Bielefeld, Patenschaft Gumbinnen, Postfach 181, 4800 Bielefeld 1.

Insterburg Stadt und Land

Kreisvertreter Stadt: Jürgen Bermig. Kreisvertreter Land: Klaus-Peter Steinwender. Geschäftsstelle: Telefon (0 21 51) 4 89 91 (9-12 Uhr von Mo.-Fr. oder nach tel. Vereinbarung), Altes Rathaus, Am Marktplatz 10, 4150 Krefeld 11

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 3

Jahreshaupttreffen – Wie in den Vorjahren stellt auch in diesem Jahr wieder das City Hotel Dahmen eine Anzahl Doppel- und Einzelzimmer mit insgesamt 60 Betten für die Besucher unseres Jahreshaupttreffens 6./7./8. September zu einem Sonderpreis von 70,- DM pro Nacht und Bett zur Verfügung, einschl. Tiefgaragenplatz. Es empfiehlt sich, sofort zu buchen. Mit dem Stichwort: "Insterburger Jahreshaupttreffen" (muß unbedingt genannt werden) an City Hotel Dahmen GmbH, Philadelphiastraße 63,4150 Krefeld, Telefon 0 21 51/6 09 51.

Königsberg-Stadt

Stadtvorsitzender: Klaus Weigelt. Geschäftsstelle: Annelies Kelch, Luise-Hensel-Straße 50, 5100 Aachen

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 4

Die Jugend unsere Hoffnung ist. Du sicher der Fahrer der Großeltern bist. Melde Dich bitte beim Königsberger Stand, in Halle 4 steh'n wir am rechten Rand!

Anmeldung der Jugendlichen bei der Stadtgemeinschaft Konigsberg Annelies Kelch, Luise Hensel-Straße 50, 5100 Aachen, Telefon 02 41/

Roßgärter Mittelschule - Unsere Schulgemeinschaft lädt alle Ehemaligen mit ihren Angehörigen zum Haupttreffen von Donnerstag, 2. bis Sonntag, 5. Mai 1991, nach 2408 Niendorf/Ostsee ein. Beginn der Veranstaltung im Trefflokal Johannsen's Kurhotel, Telefon 0 45 03/28 92, Strandstraße 150, um 15 Uhr. Örtliche Informationen und Zimmerreservierungen über den dortigen Verkehrsverein im "Haus des Kurgastes", Telefon 0 45 03/22 03, Strandstraße 121a. Näheres im Rundbrief 1/91. Beim Deutschlandtreffen der Ostpreußen in Düsseldorf am 18./19. Mai -Pfingstsonnabend/-sonntag erhoffen wir eine starke Teilnahme der Roßgärter Mittelschüler. Am Sonntag, 19. Mai, wird sich ab 14 Uhr im Düsseldorfer Messegelände in Halle 4 im Bereich "Königsberg-Stadt" unser, durch eine graue Stelltafel nicht übersehbare Meldekopf befinden. Zuschriften an Hans Zieske, Tarnowitzer Weg 12, 2000 Hamburg 70.

Königsberg-Land

Kreisvertreter: Helmut Borkowski, Ellernweg 7, 4540 Lengerich, Telefon (0 54 81) 25 98. Geschäftsführer: Siegfried Brandes, Telefon 05 71/8 07-22 70, Portastraße 13 - Kreishaus, 4950 Minden

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 4

Kreisausschußsitzung – Die letzte Kreisaus-schußsitzung der Heimatkreisgemeinschaft

Landkreis Königsberg fand am 16. Februar in Minden (Hotel Bad Minden) statt und brachte für die Ausschußmitglieder ein reichhaltiges Programm. Unter der Leitung von Fritz Löbert berichteten Kreisvertreter, Geschäftsführer und Kassenwart über ihre Tätigkeiten. Auf eine sech-zehnjährige erfolgreiche Tätigkeit als Kreisverreter kann Fritz Löbert inzwischen zurückblikken. Er hob dann den lobenswerten Einsatz weiterer Kreisausschußmitglieder hervor. So ist es Alfred Becker (Powunden) zu verdanken, daß in Hüffelsheim heute die Powundener Glocke hängt und eine "Powundener Straße" eingeweiht werden konnte. Auch Fuchsberg, Neuhausen und Trömpau sind durch aktive Mitarbeiter vertreten. Eine Filmdokumentation von Klaus Wulff zeigt jedoch, daß Fuchsberg heute zum größten Teil vom Erdboden verschwunden ist. Dennoch machen sich die Fuchsberger auf, um ihr Dorf zu (be)suchen; so auch Fritz Löbert. Der Samlandbrief enthält immer neue Reiseberichte und Fotos von heute. Klaus Wulff konnte über Fahrten ins nördliche Ostpreußen berichten, die von ihm mitorganisiert und betreut wurden und auch weiterhin angeboten werden. Von seinem Besuch in Königsberg Weihnachten 1990 berichtete Louis-Ferdinand Schwarz, Kreisvertreter von Fischhausen. Sein ausführlicher Bericht erschien bereits im Ostpreußenblatt vom 9. März 1991 (Folge 10) und kann im Samlandbrief vom Frühjahr 1991 ebenfalls nachgelesen werden. Die stellvertretende Kreisvertreterin Dr. Bärbel Beutner beschrieb das Archiv in der Heimatstube in Minden, das viel Material enthält und gesichtet bzw. ausgewertet werden muß. Es sollten Erlebnisberichte und Dorfchroniken aufgeschrieben und zugänglich gemacht werden. Das Buch "Flucht und Vertreibung aus Fuchsberg" von Klaus Wulff ist ein Beispiel für eine solche Herausgabe. Anschließend berichtete Geschäftsführer Siegfried Brandes von der umfangreicheren Arbeit seit Offnung der innerdeutschen Grenze. Die gut besuchten Kreistreffen, auch ein Verdienst von Fritz Löbert, werden sicherlich mit weiter steigenden Besucherzahlen rechnen können. Wilhelm Tuschewitzki legte die Tätigkeiten des "Freundeskreises zur Erhaltung und Pflege ostpreußischen Kulturgutes" dar, der mit einer Ausstellung beim Ostpreußentreffen vertreten sein wird. Eine Dauerausstellung befindet sich in Damp 2000. Nach dem Kassenbericht, dem Kassenprüfungsbericht und der Entlastung der Kassierer legte Fritz Löbert sein Amt als Kreisvertreter endgültig nieder. Die feierliche Verabschiedung hatte bereits am 15. Februar stattgefunden (s. Ostpreußenblatt vom 23. März 1991, Folge 12). Helmut Borkowski wurde einstimmig zu seinem Nachfolger gewählt und nahm das Amt, für das Vertrauen dankend, an. Damit vollzog sich auch ein Wechsel im Amt des Schatzmeisters, das bisher von Helmut Borkowski wahrgenommen worden war. Es wurde Carl Mückenberger aus Stangau vorgeschlagen und einstimmig gewählt. Er verfügt über eine langjährige Erfahrung in der Arbeit des Kreisausschusses und ist zudem in Minden wohnhaft, was ihn zum Ansprechpartner für die auswärtigen Mitarbeiter in praktischen Fragen macht. Zuversichtlich wurde der Wechsel in beiden Amtern vorgenommen, denn in der Vergangenheit wurde ein gutes Fundament gelegt. So dankte Fritz Löbert noch einmal besonders Siegfried Brandes für seinen Einsatz. In ihm wird Helmut Borkowski, selbst erfahrenes Mitglied des Kreisausschusses und zuverlässiger Helfer von Fritz Löbert, weiterhin einen umsich-Dr. Bärbel Beutner tigen Mitstreiter haben.

Kreisvertreter: Hans Terner, Geschäftsstelle: Hildegard Knuti, Tel. (04 81) 7 17 57, Naugarder Weg 6, 2240 Heide

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 4

Albert Daudert-Gilge – Am 3. April verstarb in Elmshorn Lm. Albert Daudert im gesegneten Alter von 83 Jahren an Herzversagen. Wir Labiauer beklagen den Tod eines Landsmannes, der sich um die Arbeit in der Kreisvertretung sehr verdient gemacht hat. Daudert zählte zudem noch zu den wenigen Persönlichkeiten, die im Jahre 1952 unsere Patenschaft mitbegründet haben. Alle Landsleute seines Heimatortes und des Kirchspiels Gilge erinnern sich dankbar daran, daß er als letzter Bürgermeister jahrzehntelang auch seine Aufgabe darin sah, den Zusammenhalt und die Treue zur angestammten Heimat zu pflegen und zu achten. Dies möge wie ein Vermächtnis bleiben. Dauderts Fluchtweg begann am 19. Januar 1945 – es war sein 37. Geburtstag – mit einer dramatischen Schlittenfahrt über das zugefrorene Kurische Haff. Über dieses Ereignis berichtend und durch zahlreiche andere Beiträge wurde er den Lesern des Ostpreußenblatts bekannt. In einem Zeitungsbeitrag zu seinem Tode wurden die Verdienste Alberts Dauderts im Elmshorner Stadtleben gewürdigt. Somit war die Anzahl derer, die sich stets mit ihm verbunden fühlten und nun an der Abschiedsfeier teilnahmen, sehr hoch. Kreisvertreter Terner ging am offenen Grab in bewegenden Worten auf seine langjährige Mitwirkung in der Heimatarbeit ein. Ein Leben, das man als kämpferisch bezeichnen könne, sei nun beendet. Obwohl kürzlich ein Be-schluß dazu gefaßt sei, diese Verdienste durch die Verleihung des silbernen Ehrenzeichens der LO zu würdigen, könne dies nur noch posthum geschehen. Terner legte in Dankbarkeit einen Schleifenkranz nieder. Im Auftrag der Verwaltung des Patenkreises geschah dies mit einem großen Schleifenkranz und gedenkenden Worten von Lm. Erich Paske. Es erklang zum Ab-

schied von einer FTSV-Gruppe des Blasorchesters Elmshorn das Lied vom guten Kameraden. Seiner Familie gilt unser hohes Mitgefühl.

Jahrestreffen der Haffdörfer - Wie uns Minna trahl als Organisatorin für die Treffen der früheren Bewohner aus den Haffdörfern Labagienen -Rinderort mitteilt, findet das Treffen am 3. August im Haus des Handwerks, Columbusstraße 2 in Bremerhaven statt. Verschiedene Gründe geben Anlaß, darauf hinzuweisen, daß es wahr-scheinlich zum letzten Mal durchgeführt werden kann. Daher sind alle Zusagen ebenso Rückfragen in dieser Hinsicht sehr wichtig. Adresse: Minna Strahl, Auf der Bult 52, 2850 Bremerhaven, Telefon 04 71/3 52 86.

Memel, Heydekrug, Pogegen Kreisvertreter Stadt: Herbert Preuß. Land: Ewald Rugullis, Heydekrug: Herbert Bartkus. Pogegen: Kreisvertreter: Karlheinz Lorat, Geschäftsstelle für alle vier Kreise: Uwe Jurgsties, Kirschblütenstr. 13,

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 2

Treffen der Memellandgruppen – Wismar: Sonnabend, 27. April, 14.30 Uhr, im Kulturraum der Fachschule an der Technischen Hochschule Wismar, Philipp-Müller-Straße. Hagen: Sonntag, Mai, 15 Uhr, in den Heimatstuben Hagen, Hochstraße 74. Dortmund: Sonntag, 28. April, 15 Uhr, in der Heimatstube, Landgrafenstraße/ Ecke Märkische Straße. Frankfurt am Main: Mitgliederversammlung und Vorstandswahl am Sonnabend, 27. April, 15 Uhr, im Haus der Heimat, Raum 8, Dreieichstraße 59. Lübeck: Sonntag, 26. Mai, 15 Uhr, im Lysia-Hotel. Für die 14-Tage-Reise nach Memel vom 25. Juli bis 8. August (Flug nach Königsberg und Busfahrt entlang der Kurischen Nehrung bis Memel) sind noch Plätze frei. Anfragen bzw. Anmeldungen bei D. Janz-Skerath, Nordmeerstraße 1a, 2400 Lübeck-Tra-vemünde, Telefon 0 45 02/7 49 70. Köln: Sonntag, 5. Mai, 15.30 Uhr, Gaststätte "Bürgerhaus", Köln-Vingst, Kuthstraße 27. Mannheim: 40jähriges Jubiläum der Memellandgruppe verbunden mit Ehrungen am Sonntag, 11. Mai, im Saal der katholischen Jakobusgemeinde in Mannheim-Neckarau. 14.30 Uhr Sektempfang, 15 Uhr, Feierstunde, anschließend gemeinsames Essen (Gr. Buffet), geselliges Beisammensein, Tanz, Tombola.

Neidenburg Kreisvertreter: Klaus Zehe, Bredastraße 6, 6340 Dillenburg

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 14

Der Heimatbrief Nr. 96 ist fertiggestellt und in Druck gegeben worden. Er wird allen Landsleuten und Freunden der Kreisgemeinschaft, die in der Heimatbriefkartei erfaßt sind, noch vor Pfingsten zugesandt werden. Zum Bezieherkreis gehören jetzt auch viele Landsleute aus Mitteldeutschland, deren Namen im Heimatbrief veröffentlicht werden. Wer den Heimatbrief noch nicht erhält, ihn aber bekommen möchte, teile bitte seine Anschrift dem Schriftleiter Gerhard Toffel, Insterburger Straße 44, 4620 Castrop-Rauxel, mit. Um deutliche Anschriftenangaben wird gebeten. Der Heimatbrief erscheint zweimal im Jahr – zu Pfingsten und zu Weihnachten.

Rastenburg

Kreisvertreter: Hubertus Hilgendorff, Telefon

Kreisvertreter: Hubertus Hilgendorff, Telefon

Kreisvertreter: Hubertus Hilgendorff, Telefon

Kreisvertreter: Hubertus Hilgendorff, Telefon (0 41 41) 6 17 19, Timm-Kröger-Straße 42, 2160 Stade

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 5

Fahrt in die Heimat - Vom 24.-28. Mai d. J. ist eine Gemeinschaftsfahrt Wesel/Rastenburg in unseren Heimatkreis Rastenburg geplant. Betriebsbesichtigungen, Besuch im Gestüt Liesken und Rastenburg sind vorgesehen sowie eine Fahrt nach Heiligelinde, zur Wolfsschanze und nach Masuren. Ein genaues Programm wird bei Anmeldung zugeschickt. Abfahrt am 24. Mai on Wesel Rathaus ße/Ecke Flutgrafstraße. Ankunft in Rastenburg etwa 20 Uhr. Zusteigemöglichkeiten sind mit Frau Loch, der Reiseleiterin, zu vereinbaren. Ubernachtungen in Rastenburg im Hotel Agros und in Privat-Quartieren. Reisepreis 578 DM. Alle Ausflüge, Eintrittsgelder und Führungen sind im Reisepreis enthalten. Es entstehen keine Mehrkosten. Rückkehr am 28. Mai gegen Mitternacht. Ein gültiger Reisepaß ist erforderlich. An-meldungen sind umgehend zu richten an: Sabine Loch, Erwin-Rommel-Straße 6, 7030 Böblingen, Telefon 0 70 30/27 19 09.

#### Wehlau

Kreisvertreter: Joachim Rudat, Telefon (0 41 22) 87 65, Klinkerstraße 14, 2082 Moorrege

#### Deutschlandtreffen Pfingsten - Halle 4

Heimattreffen 1991 - Nachstehend eine kurze Übersicht über die diesjährigen Heimattreffen. Ausführliche Hinweise folgen: 27. bis 28. April in Bielefeld 18, Familienheim Teutoburg, Ortstreffen Lindendorf. 18. bis 19. Mai in Düsseldorf, Messehalle 4, Deutschland-Treffen/Kreistreffen. 8. bis 9. Juni in Hannoversch-Münden, Hotel Werrastrand, Kirchspiel Grünhayn/Familien-Treffen. 24. bis 25. August in Hoya, Stadttreffen Allenburg. 6. bis 8. September in Löhne/Westf., Ortstreffen Pregelswalde. 14. bis 15. September in Syke, Hauptkreistreffen. 26. Oktober in Schwerin, Strand-Hotel, Regional-Treffen.

#### Kirchliche Nachrichten



Gemeinschaft Evangelischer Ostpreußen e.V.

Hamburg – Sonnabend, 27. April, 10.30 Uhr, Erlöser-Kirche, Hamburg-Borgfelde (U- und S-Bahn Berliner Tor), Gottesdienst und golde-ne Konfirmation mit der heimatlichen Liturgie und der Feier des heiligen Abendmahls anläßlich des ostpreußischen Kirchentags, Predigt Superintendent Reinhold George. Nach dem Mittagessen besinnliche Stunde mit Carola Bloeck (Rezitation), M. Lehmann-Grube (Flöte), D. Otto (Klavier). Ab 14.45 Uhr Mitgliederversammlung.

Bielefeld - Sonntag, 5. Mai, 9 Uhr, Gottesdienst der Evangelischen Kirchengemeinde Stieghorst im Wohnstift Salzburg.

#### Bundestreffen

Neheim-Hüsten - Freitag/Sonnabend, 3./4. Mai, Bundestreffen der Deutschen aus Litauen anläßlich des 50. Jahrestags der Umsiedlung der deutschen Volksgruppe in der Patenstadt.

GRUPPENREISEN

MIT BETREUUNG

Bus-, Schiff-,

Flug-, Bahnreisen

MASUREN - DANZIG SCHLESIEN - POMMERN

**MEMEL - KAUNAS** 

KÖNIGSBERG

BÜSSEMEIER-BUSREISEN sind

BEQUEMER durch BEINLIEGEN

100% mehr Beinfreiheit

Prospekte, Beratung, Anmeldung

REISEBÜRO BÜSSEMEIER

Rotthauser Straße 3 4650 Gelsenkirchen Telefon 02 09/1 50 41

Hotel "Herzog", Düsseldorf

Von Inhaberin persönlich geführtes Innenstadt-Hotel, Parkhäuser in un-mittelbare Nachbarschaft, Preise

zum Ostpreußentreffer. (incl. Frühstück), EZ/Dusche/WC DM 90,-; DZ/Dusche/WC DM 120,-

Herzogstraße 23, 4000 Düsseldorf 1, Telefon 02 11/37 20 47, Telefax 02 11/37 98 36

Urlaub/Reisen

### Veranstaltungen

Bielefeld – Montag, 6. Mai, 15 Uhr, Frühlingsfest im Wohnstift Salzburg.

Arnsberg – Freitag, 3. Mai, bis Sonntag, 5. Mai, Bundestreffen der Landsmannschaft der Deutschen aus Litauen e. V. im Kolpinghaus, Kapellenstraße 8, Arnsberg-Neheim-

#### Kamerad ich rufe Dich

Osterode/Harz - Sonnabend/Sonntag 25./26. Mai, 18. kleines Bundestreffen der ehemaligen 122. (Greif) Infanteriedivision im Waldhotel Aschenhütte, Osterode/ Harz. Anmeldung und Unterkunftswün-sche an Guido Bartl, Auf der Worth 1, W-3012 Langenhagen.

Burgwald/Eder - Sonnabend/Sonntag, 8./9. Juni, Treffen des Kameradenkreises der ehemaligen 2. Kompanie der S/Panzer-Abteilung 503 (Tiger) im Hotel Zum Burg-wald in W-3559 Burgwald 1/Eder. Auskünfte bei Heinrich Pfeil, Hopfengartenstraße 13 3559 Allendorf/Eder, Telefon 0 64 52/12 74, oder bei Heinz Schley, Tempelhofer Weg 2, 2057 Reinbek, Telefon 0 40/7 22 23 70.

Ostpreußen-Kleid, blau, mit Jacke, Gr. 42, zu verkaufen, DM 300,-Helga Anders, Zwickauer Str. 12, 3330 Helmstedt, Tel.: 0 53 51/

Nr. 11053 an Das Ostpreußenblatt, 2000 Hamburg 13

Junggeselle, 45/1,82, auf der Flucht geboren, sucht christl. Lebensge-fährtin aus Gesamtdeutschland, auch Rußlanddeutsche. Zuschr. u.

Lage, moderne Zimmer mit Bad, Dusche, WC, Balkon, gemütl. Aufenthaltsraum mit TV, Terrasse, Garten. Zimmer mit Frühstück 30,- DM bis 35,- DM

Südl. Schwarzwald: Schön., gemütl.
Zi. in waldreiche Gegend, ruh.
Lage, Ü/F DM 20.— Gästehaus
Staller, Friedlandstr. 13, 7715 Staller, Friedlandstr. 13, 7715

Bräunlingen, Tel.: 07 71 / 6 19 36 Grömitz/Ostsee, Ostpreußen und

Freunde der Heimat sind herzlich willkommen im Haus Danzig, früher Gasthaus Buchholz, Weßlingen/Danzig. Fam. Plog, Christian-Westphal-Str. 28, 2433 Grömitz, Tel.: 04562/6607

Inserieren bringt Gewinn!

8240 Berchtesgarden, Hotel Krone, Tel.: (0 86 52) 6 20 51, bestens gelegen u. ausgestattet, gemütlich, persönlich. Prospekt anfordern!

MASURISCHE SEEN

DAS GROSSE ERLEBNIS

SENSBURG

03. 07.-12. 07. 549,-

17. 07.-26. 07. 549,-

incl. Fahrt, Übernachtung, Frühstück, Zimmer, Dusche/WC

Prospekte, Beratung, Anmeldung Rotthauser Straße 3

4650 Gelsenkirchen

Telefon 02 09/1 50 41

EISEBÜRO Omnibusbetrieb

B. BÜSSEMEIER

Exclusive Bus-, Schiff- u. Flug-Reisen Charterflüge

Hannover – Königsberg den Donnerstag vom 9. 5.–5. 10. 1991 Preis ab 1288,– DM

wöchentliche Busreisen

Bochum - Hannover - Berlin

nach Königsberg und Memel

Pommern - Danzig - Masuren -

Schlesien

Greif Reisen 3 A.Manthey GmbH

Universitätsstraße 2 5810 Witten-Hevo Tel.: 02302/24044 Fax 02302/25050 Telex 822903

#### Freizeiten 1991 im Ostheim dem Haus der Landsmannschaft Ostpreußen in Bad Pyrmont

Verleben Sie gemeinsame Tage mit Landsleuten und der Möglichkeit, am Singen und Basteln, an Vorträgen und Ausflügen teilzunehmen.

## Sommerfreizeit

Anreisetage:

Dienstag, 18. Juni, Sonnabend, 29. Juni, Dienstag, 9. Juli

Abreisetage:

Donnerstag, 27. Juni, Montag, 8. Juli, Donnerstag 18. Juli Aufenthaltsdauer somit 9, 12, 20 oder 30 Tage (bei 30 Tagen sind nur für 28 Tage zu zahlen) Vollpension pro Tag und Person: im Doppelzimmer DM 52,-, im Einzelzimmer DM 60,zuzüglich Kurtaxe

Die genannten Preise schließen die Gästebetreuung durch Frau Margot Hammer und die Prämie für eine Reise-Rücktrittskosten-Versicherung ein. Unterbringung in freundlich möblierten Zimmern mit fließ. w/k Wasser, Etagenduschen und -WC.

Aufnahme von Einzelgästen (Ehepaaren) nur zu den genannten Terminen möglich.

Ihre Anmeldung erbitten wir an:

OSTHEIM E. V., z. Hd. Hans-Georg Hammer Parkstraße 14, 3280 Bad Pyrmont

Ostpreußen-Sensburg 2 Zi. im herrl. geleg. Privathaus direkt am Schoss-See (mit Frühst.) zu vermieten, Ausk. Tel.: 05 81/4 35 69

#### Ostseebad Grömitz

Zimmer m. Du, WC, Kochecke incl. Frühst. DM 35,- pro Pers., Zimmer m. wukW., Et. Du, incl. Frühst. DM 28,- (Vorsais.) in Priv. Pension m. Aufenthaltsraum, Garten, Parkplatz ruh. Lage, zu vermieten. Morgenroth, Grüner Kamp 5-6a, Tel.: 0 45 62/99 39/70 07.

**MASUREN-Busreise** mit VP inkl. Folkloreabend 20. 07. bis 27. 07. 1991 ab Lübeck DM 1050,-

**DANZIG-Busreisen** mit VP inkl. Folkloreabend 06. 07. bis 12. 07. 1991 17. 08. bis 23. 08. 1991 ab Lübeck DM 790,-

Fordern Sie bitte unverbindlich unsere Prospekte an!

Reisebüro Berg, 2400 Lübeck 1, Tel.: 04 51/7 70 08

#### Urlaub in Masuren

Vollpension, gute Küche, DZ mit Du + WC, von privat. Tel.: 0 53 32/25 59.

Auskunft: Annelene Kramer, Große Trift 3, 3307 Warle.

Ferienwohnung a. d. Mosel, kom-fortab., preiswert, bis 6 Pers. Prosp. anford., B. Reschke, Tel.: 0 65 32/ 49 76, 5561 Kinheim, Brückenstr.

**Haus Braunsberg** 

ein gepflegtes Gästehaus mit behaglicher Atmosphäre in ruhiger

Elisabeth Braun, Bergstraße 15, Telefon (0 26 33) 9 52 00, 5484 Bad Breisig/Rhein (Thermalquellen).

Du., WC. In der Vor- und Nach-sais. 4 Wo. reisen zu 3 Wo. Preise.

#### Noch Plätze frei

Nette Reisegruppe (Masuren, Danzig, evtl. Königsberg) sucht freundliche Mitfahrer, 29. 6.–10. 7. 91. Abfahrt Hamburg, mod. Reisebus. Tel.: 0 40/7 24 25 42.

Urlaub in Puppen/Kr. Ortelsburg Neubau (Holzhaus) dir. am Kurwig-See, Angeln, Baden, Boot vorh., Grillplatz, 4–5 Pers., Kü., Bad/WC, gr. Wohnzim. m. Kamin, Haus be-heizbar b. kühl. Witt., bis Puppen 2 km, D-Zug-Station, Haus pro Tag 80,— DM. Irene Gutowska, ul. 30-lecia 8/30, 12–100 Szczytno. Refe-renz: Walter Giese 2437 Schönwalde a. B.

Neu errichtete FeWohng. m. Frühstück

Karl-Heinz Walter PL 11-500 Gizycko Ul. Bochoterov-Westerplatte 7 WOJ. SUWALKI

Pension Timmendorfer Strand Hotel Villa Frieda Zi. m. Frühst., Farb-TV, Minibar, Tel., DU/WC; VS ab 40 DM, HS ab 45 DM pro Pers. Gudrun Gleichmann

Höppnerweg 1 2408 Timmendorfer Strand Tel.: 0 45 03/24 42

Welche alleinstehende, ältere, rüstige Dame möchte im Juli die Ferien mit meiner 79jährigen Mutter (keine Pflege!) in unserem Haus (Waldrandlage in hess. Kleinstadt) verbringen (eigenes Zimmer mit Bad).

Bedingung: naturverbunden und tierlieb

Zuschriften u. Nr. 11 071 an Das Ostpreußenblatt, 2000 Hamburg 13.

3 Zimmer, Küche, Bad, gr. Balkon, langfr. an ält. Ehepaar o. alleinst. Dame zu vermieten. Ca. 30 km südl. v. Bremen, in landschaftl. schöner Gegend. Tel. ab 19 Uhr: 0 42 45/10 45

ASSMANN-REISEN .... Auch 1991 wieder preiswerte Busreisen in die "Alte Heimat" z. B.: 01. 06.-07. 06. 08. 06.-14. 06. 06. 07.-12. 07. 13. 07.-19. 07. 03. 08.-09. 08. 17. 08.-23. 08. 07. 09.-13. 09. nach 07. 09.–13. 09. 525,– Sensi Stolp Zoppot Danzig 630,-620,-Nikolaiken Swinemünde Allenstein 640,-Lötzen Gdingen 590,-Köslin Rastenburg Osterode Kolberg Marienburg Elbing Ortelsburg 600,-610,-630,-Gnesen Bromberg 550,-520,-Posen Landsberg Hohensalza Thorn Deutsch Kr. 630,-Graudenz 620,- Deutsch Kr. 590,- Schneidemühl 630,-Bei vielen Terminen u. Orten incl. HP u. Rundf., Prospekte anfordern! Ihr Partner in allen Polenfragen REISEBÜRO ASSMANN Nordstr. 8, 4515 Essen 1, Tel.: 0 54 72/21 22

Reisen 040/38020637

Schnieder NEU AB HAMBURG: Kurzflugreisen nach

#### ALLENSTEIN, DANZIG, STETTIN

Möglichk. Tagesausflug nach Königs Luxusbus – 10 Tage Reisen HP

mit Zwischenübernachtung in Posen Allenstein – Novotel, 05. 09–14. 09. 91, 979,–, 03. 10.–12. 10. 91, 839,– mit 2 Nächten in

Danzig: 01. 08.-10. 08. 91, 989,- mit 2 Nächten in Stettin. nmen auch Gruppen! Prospekte kostenios anfordern!

24 Jahre OSTREISEN: UNSERE ERFAHRUNG – IHR ERFOLG!

LASCHET-IBERIO-REISEN KG 5100 Aachen, Zentrale: Lochnerstr. 3, Tel.: 02 41/2 53 57/8



Behringer-Reisen

rem verreisen – zu günstigen Preise

#### Die außergewöhnliche Reise 1991

Königsberg – Memel – Cranz – Rauschen – Preußisch-Eylau – Insterburg – Gumbinnen – Kaunas – Vilnius eine Epoche deutscher Kulturgeschichte

vom 21. 7.-1. 8. 1991 Preis pro P. 3 x HP, 8 x VP im DZ DM 2230,-

Ab Freiburg-Lörrach-Waldshut-Donaueschingen-Singen bis Stuttgart Fordern Sie das genaue Reiseprogramm an.



Klettgau-Erzingen, Tel.: 0 77 42 61 66

22. 9.–30. 9. 1991

Nord-Ostpreußen (Rundreise) m. Memel, Polangen und

3 Tage Aufenthalt in Königsberg

Bitte Fahrtbeschreibung anfordern!

Achtung Ab 15. Juni 1991

jeden Samstag: Linie

Bremen-Hamburg-Gudow-Stettin-Köslin-Danzig-Allenstein-Sensburg-Lötzen

jeden Montag: in umgekehrter Richtung

Fordern Sie den Fahrplan/Fahrpreis an.

Ausk./An.: Reisedienst W. Jöres Schulmeisterweg 9

2841 Wagenfeld 2/OT Ströhen Tel.: 0 57 74/2 77 + 4 10

## OLYMPIA-REISEN &

Kompetenz in Richtung Osten

5300 Bonn 3, Siegburger Str. 49, Tel. 02 28-40 00 30, FAX 02 28-46 69 32 1000 Berlin 15, Schlüterstr. 44, Tel. 0 30-88 42 82 33, FAX 0 30-8 82-56-81

Reisen Sie mit uns nach Königsberg! 6-Tages-Flugreise Moskau (2Üb.) – Königsberg/Rauschen (3 Üb.), VP

Frankfurt Berlin Mai 1298 1165 Jun-Sep 1325 1185 Okt 1240 1098 Nov 1139 955

Studien- und Heimatreisen 1991 17.-25. 06. HP 990,- DM Stettin, Danzig, Allenstein, Masu-ren, Schiffahrt, Extras ren, Schilfath, Eddas 4.–11. 10. HP 790,- DM Schneidemühl, Allenstein, Danzig, Marienburg u. Stadtbesichtigung Der Tönisvorster, Omnibusbetrieb D. Wieland, Buchenplatz 6, 4154 Tönisvorst 1, Tel.: 0 21 51/79 07 80

Busreisen: Königsberg, Danzig, Masuren, Memel und Pommern. Masuren, Memer und Foliment, Gestütsbesichtigungsreisen nach Österreich, Ungarn, Sachsen, Meck-lenburg. Bitte Prosepkt anfordern. Friedrich von Below

Omnibusreisen Lünzheide 72

Lünzheide 72 3035 Hodenhagen Tel.: 0 51 64-6 21, Fax 0 51 64-4 07



#### KÖNIGSBERG

Bisher fehlte in den zahlreichen Publikationen über Königsberg ein Werk, das die 700jährige Geschichte der Stadt bis 1945 ebenso schildert wie deren Entwicklung seit Ende des Zweiten Weltkrieges und das Schicksal der Königsberger in der Vertreibung ausführlich berücksichtigt. Die Folgen bis zur gegenwärtigen Phase im Zeichen von Perestroika und Glas-nost bleiben nicht unerwähnt. ◆ 184 Seiten, zahlreiche Bilder, z.T. farbig ◆ ISBN 3-922 131-68-9



#### FRANKFURT/ODER

Obwohl die Berliner Mauer gefallen ist, wird Frankfurt weiterhin durch die Oder-Neiße-Linie zerrissen. Dieses Stadtbild beschreiben die Autoren anhand der Bedeutung und Entwicklung von Industrie, Handwerk und Geschichte. • 108 Seiten, zahlreiche Bilder, z.T. farbig • ISBN 3-922 131-75-1



Die wechselhafte Geschichte der Stadt Elbing, geprägt durch die häufigen Belagerungen anderer Völker, wird ausdrucksstark und instruktiv erzählt. Positive Aspekte, wie das äußere Erscheinungsbild kommen in der reichhaltigen Bildauswahl zur Geltung. ◆ 168 Seiten, zahlreiche Bilder, z.T. farbig ◆ ISBN 3-922 131-65-4



#### WESTKREUZ-VERLAG BERLIN/BONN

Postfach 11 07, 5358 Bad Münstereifel Tel. 0 22 57/8 11, Fax 0 22 57/78 53



## Ich suche meine Nachfolgerin oder meinen Nachfolger!

Zum 1. Juli 1991 wird in unserer Wochenzeitung eine Volontärstelle frei. Welche Abiturientin oder welcher Abiturient hat Lust, in meine Fußstapfen zu treten und beim Ostpreußenblatt den Journalismus von der Pike auf zu lernen?

Wir sind ein junges Team und haben Spaß an unserer Arbeit, zu der Recherchieren und Schreiben ebenso gehört wie die Gestaltung der Seiten und die Bearbeitung fremder Beiträge.

Bewerbungsunterlagen (Zeugnisse, Lebenslauf, Lichtbild, eventuelle Arbeitsproben)

## Das Ostpreußenblatt

 Chefredaktion – Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13

## BERNSTEINKÜSTE Mit Rundfahrten und individueller Betreuung. Ob Königsberg, Tilsit,

Cranz, Heidekrug oder andere Orte - wir erfüllen Ihre Wünsche! Unsere Leistung für Sie:

Flug ab Hannover oder Berlin, Transfer zu den Hotels.

Erholungsanlage Ruta in Nidden Erholungsanlage Santauta in Schwarzort (beide direkt auf der Kurischen Nehrung)

Alle Doppelzimmer mit Balkon und Bad. Erholung am Strand, in den Wäldern oder in der Sauna. Der Preis beträgt für 1 Woche inclusive Flug, Vollpension und Betreuungenur DM 1.450,-

Prospekt, Beratung und Buchung: IBF GmbH · Abt. Lit. 2 · Rombachweg 11 · 6900 Heidelberg Telefon 06221-809028 · Fax 06221-809029 · Telex 461638 villa d

#### Ostpreußische Schriftsteller heute

Erzählungen und Gedichte
Herausgegeben von Silke Steinberg
Nach den beiden Bänden "Ihre Spuren verwehen nie" und "Über die Zeit hinaus" ist dies der dritte Teil von "Ostpreußens Beitrag zur abendländischen Kultur". Mit über 40 Beiträgen kommen hier 28 Autoren der Gegenwart zu Wort. wart zu Wort.

208 Seiten, 12 Abbildungen, broschiert Staats- und Wirtschaftspolitische Gesellschaft (swg) e. V. Postfach 32 31 28, 2000 Hamburg 13

Mitteldeutschland ist nicht Ostdeutschland ist nicht Polen

Briefaufkleber 25 x 40 mm, 100 Stück 10,- DM incl. Porto, Bezug bei K. Riedel, An der Schlucht 1-c, 8506 Langenzenn

### Lachsöl

mit wertvollen Omega-3-Fettsäuren, für alle, die auf cholesterinbewußte Ernäh alle, die auf Grossen. rung achten müssen. 400 Kapseln nur DM 49 DM 85,-2 x 400 Kapseln nur DM 85,-O. Minck · Pf. 9 23 · 2370 Rendsburg

Kunstmaler bietet Ölgemälde nach alten Fotos aus der Heimat. Wer möchte nicht das Heimatdorf, den elterlichen Hof oder eine liebgewordene Landschaft als stimmungsvolles Gemälde besitzen. Preis je nach Größe (24 x 30 = 150,- bis 60 x 80 = 380,-DM) ohne Rahmen, 05602/3641

Lachsölkapseln Cholesterinspiegel regu-lierend, 96 Stück 14,80. R. Schätzle, Pf. 2802 in 7410 Reutlingen

Bücher, Landkarten ostdeutsche Provinz- u. Städtewappen als Auto-

Autkleber DM 2,-HEIMAT = Buchdienst

Banszerus Grubestraße 9, 3470 Höxter

Handgearbeiteter Bernsteinschmuck nach "Königsberger Tradition" Fordern Sie bitte unverbindlich unseren Farbkatalog an.

Saarländische Bernstein-Manufaktur

Georg Taterra Haus Königsberg/Pr. Parallelstraße 8 • 6601 Riegelsberg

### ALBERTEN zum Abitur

massiv Messing vergoldet als Anstecknadel

6.-

21.-

58.-

echt Silber, vergoldet als Anstecknadel als Brosche m. Sicherung

echt 585/000 Gold als Anstecknadel als Anhänger mit Kette

176.-360.als Brosche m. Sicherung 395.-

Postfach 100151 8011 Baldham b. München Telefon (0 81 06) 87 53

## Heimatkarte von

farb. Plan von Königsberg und Danzig und deutsch-polnischem Namensverzeichnis. 12,- DM zzgl. Verp. u. Nachn.

Verlag Schadinsky Breite Str. 22-D-3100 Celle Fax (05141) 1005 Tel. (05141) 1001

Prostata-Kapseln

Blase – Prostata – Schließmuskel Anwendungsgebiete: Zur Pflege u. Förde-rung der Harn- u. Geschlechtsorgane. Zur Funktionsverbesserung im Prostata-Be im zunehmenden Alter.

300 Kapseln DM 60,-2 x 300 Kapseln "nur DM 100,-O. Minck · Pf. 9 23 · 2370 Rendsburg 

#### Tonband-Cass.

"Ostpr. Humor", Gedichte, Anekdoten u. Witze in Ostpr. Platt, ostpr. Dialekt u. Hochdeutsch, Cass. Nr. 1 (90 Min.) DM 22,—, Cass. Nr. 2, 3u. 4 (je 60Min., je DM 18,—). Jede Nr. hat einen anderen Text, auch als Weihnachts- und Geburtstagsgeschenk geeignet. Leo Schmadtke, 2849 Goldenstedt, Postfach, Tel.: 0 44 44 /3 31

#### Familienanzeigen

Ihren 70. Geburtstag feiert am 25. April 1991 Frau

Irmgard Eggerstedt geb. Boeckel aus Kl. Schönau Kreis Bartenstein, Ostpreußen

jetzt 2081 Hetlingen, Cranz 1

Es gratulieren ihre Verwandten und Bekannten



**Jahre** n 29. April 1991 Charlotte Kahnwald geb. Raeder

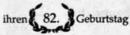
Romeiken jetzt Alb.-Pfeiffer-Straße 6 6720 Speyer

In Liebe und Dankbarkeit gratulieren Kinder und Enkel Suchen Namensträger -

Am 30. April feiert unsere liebe Mutter, Oma und Uroma

> Anna Daniel geb. Funk

aus Zohpen, Kreis Wehlau jetzt Burgkamp 6 2359 Kisdorf



Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen beste Gesundheit

Kinder, Enkel und Urenkel

Bin Großmutter geworden! Ann-Marieken Grade 18. März 1991

Marion Grade, geb. Michalski Es freut sich mit mir Wulff Grade

Moltkestraße 67, 2380 Schleswig

Ihren

66. Geburtstag

feiert am 30. April 1991 Frau Erna Schubert geb. Schneider aus Iwenberg, Kreis Pillkallen jetzt O-6428 Mellenbach/ Thüringen Karl-Marx-Straße 59

Die allerbesten Glückwünsche! Ihre Kinder und Enkelkinder

Geburtstag

feierte am 18. April 1991 Gertrud Heincke geb. Wiskandt aus Königsberg (Pr)

jetzt Bruchstraße 68, 4030 Ratingen 1

Es gratulieren herzlich und wünschen weiterhin gute Gesundheit die Kinder, Schwiegersöhne und Enkel

Am 30. April 1991 feiert unsere liebe Mutti, Oma und Uroma

Helene Groß geb. Schirrmacher aus Königsberg (Pr) Hans-Sagan-Straße 19 a



Geburtstag.

Es gratulieren ganz herzlich und wünschen beste Gesundheit Töchter Gisela und Regina mit Familien

Atzelbergstraße 18, 6000 Frankfurt

Nach langer schwerer Krankheit, die sie mit unendlicher Geduld getragen hat, entschlief am 17. April 1991 unser liebes gutes Mutt-chen, unsere treusorgende Schwiegermutter, Groß- und Urgroß-

#### Elisabeth Kruppa

geb. Kaminski aus Lyck, Ostpreußen

im Alter von 90 Jahren.

In stiller Trauer die Kinder Elsbeth Reinisch, geb. Kruppa Alfred Reinisch Irma Massalski, geb. Kruppa Klaus Kruppa Erdmuthe Kruppa, geb. Dembeck Enkel und Urenkel

Schäferstraße 5, 2410 Mölln

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 25. April 1991, um 14 Uhr in der Friedhofskapelle des alten Friedhofes Mölln, Hindenburgstraße, statt.

Frau Professor

### Margarete Schuchmann

+ 10. 4. 1991

Ihre Nichte Schwester Ursula Wippersteg

Die Gasse 9-11, O-6080 Schmalkalden-Aue

Nach einem arbeitsreichen Leben in steter Fürsorge und Opferbereitschaft für ihre Angehörigen, fern ihrer geliebten Heimat, ist Frau

#### Gertrud Krajewski

geb. Peter

aus Saalfeld-Ebenau, Ostpreußen

im gesegneten Alter von 87 Jahren in die Ewigkeit abberufen worden. Sie folgte ihren Söhnen Helmut († 1976) und Heinz († 1990).

> In Liebe und Dankbarkeit im Namen der Familie Inge Sadowski, geb. Krajewski

A. d. Schildwiese 40, 3340 Wolfenbüttel, den 19. März 1991

Nach langer Krankheit entschlief am 18. April 1991 mein lieber Mann, unser lieber Vater, Schwiegervater

#### **Heinrich Rohmann**

† 18. 4. 1991 \* 17. 10. 1900 Preußendorf, Kreis Lötzen

> In tiefer Trauer Wilhelmine Rohmann, geb. Beyer Kinder und Enkelkinder

Reiner-Lange-Straße 1, 2160 Stade

### Annemarie E. Caldwell

geb. Günther \* 30. 5. 1920 + 25, 2, 1991 aus Sensburg

> In stiller Trauer L. G. Caldwell und Kinder Schwestern Ruth und Magdalene Harry Holst

RT. 2, Massanutten Village, MC Gaheysville VA. USA

Fern seiner geliebten Heimat verstarb

#### Werner Pflug

geb. 16. 1. 1909 gest. 28. 2. 1991 aus Grenzhöhe, Kreis Schloßberg

> In Trauer und Dankbarkeit Meta Pflug, geb. Rentel als Ehefrau und alle Angehörigen

126 Filbert St. Hamden, Conn. USA 06517

Nach einem erfüllten Leben verstarb heute unsere gute Mutter, Schwiegermutter und Großmutter

#### Elfriede Kraekel

geb. Falk

aus Altlautersee, Kreis Angerapp, Ostpr. im Alter von 77 Jahren.

> In stiller Trauer Siegfried Kraekel

Am Brünnchen 12, 5227 Windeck-Werfen, den 26. März 1991

Am 2. April 1991 hat Gott unsere liebe Schwester, Frau

#### Ilse Schwaak

geb. Bartsch

wohnhaft gewesen Krombach-Kreuztal früher Sonnenborn/Kreis Mohrungen

von ihrem schweren Leiden erlöst. Wir sind sehr traurig.

Erika Heinzelmann, geb. Bartsch **Anne Bartsch** Bildichinger Steige 26, 7240 Horb Renate Trost, geb. Bartsch Eleonore Bürkner, geb. Bartsch

Gott der Herr nahm heute, elf Monate nach dem Tode ihres Ehemannes, meine liebe Schwester, Schwägerin

#### Lisbeth Vater

geb. Ollesch

\* 30. 6. 1904 in Groß Nattatsch

† 16. 4. 1991 Velbert

im Alter von fast 87 Jahren zu sich.

In stiller Trauer Erika Dommasch, geb. Ollesch Irmgard Ollesch Klaus und Rosemarie Wasserfuhr

Danziger Platz 11, 5620 Velbert 1 Die Beerdigung hat im engsten Familienkreis stattgefunden.



Ich träumt als Kind mich zurück und schüttelte mein greises Haupt. Wie sucht ihr mich heim, ihr Bilder die längst ich vergessen geglaubt.

Wir nehmen Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Groß- und Urgroßmutter

#### Johanna Lalla

geb. Giese

aus Lötzen-Woisack

Sie verließ uns in ihrem 91. Lebensjahr.

In stiller Trauer

Dietrich Lalla und Frau Christel, geb. Judel Gerhard Lalla und Frau Else, geb. Witte Elfriede Vogel, geb. Lalla

Westerbreite 64, 3180 Wolfsburg 12 Fallersleben, 11. April 1991

Der Herr hat Gefallen an denen die ihn fürchten, die auf seine Güte hoffen.

Unsere liebe Schwester

Diakonisse

Emma Amling

geboren am 13. November 1907 in Krausendorf, Ostpreußen zum Diakonissenamt eingesegnet am 24. Mai 1936 in Lötzen wurde am 6. April 1991 nach Gottes heiligem Willen heimgerufen.

> Ev.-luth. Diakonissen-Mutterhaus Bethanien (Lötzen) Quakenbrück Diakonisse Hilda Schirmanski, Oberin Pastor Arnold Sawitzki, Vorsteher

Psalm 147,11

Lötzener Straße 14, 4570 Quakenbrück, den 12. April 1991 Die Beerdigung fand statt am Donnerstag, dem 11. April 1991, auf dem evangelischen Friedhof in Quakenbrück.

> Sie starben fern der Heimat

Apotheker Walter Schiemann

Am 12. April 1991 in der Frühe ist mein lieber Mann, unser Bruder.

Vater, Schwiegervater, Großvater

\*12.11.1909 in Laugallen/Memel Inhaber der Coppernicus-Apotheke in Allenstein Gründer der Gemeinschaft heimatvertriebener Apotheker Mitbegründer der Westdeutschen Apothekerbank Gründer der Deutschen Apotheken-Buchstelle Gründer der Albert-Schweitzer-Apotheke in Hannover nach kurzer Krankheit friedlich eingeschlafen.

Wir trauern

Heide Schiemann, geb. Flügel Gertrud, Alfred, Liselotte, Kunibert Heide mit Katharina und Eike Rainer und Doris mit Carsten, Urs und Anneke Roland und Sonja mit Katka und Gregor Bruno und Gudrun mit Ricarda und Mareille Sabine mit Mareike und Hendrik Walter und Gudrun mit Björn und Arne Oswald und Evelin Erika, Ulrike und Dieter mit Sebastian sowie alle Angehörigen und Freunde

Mattenweg 13, 7816 Münstertal/Schwarzwald Die Beerdigung fand am Dienstag, 16. April 1991, um 14.30 Uhr in der St. Trudpert-Kirche in Münstertal statt.

Wenn die Kraft zu Ende geht ist Erlösung Gnade.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Frau, Mutter, Schwiegermutter, Oma

#### Helene Rehberg

geb. Eisermann

geb. 14. 1. 1906 gest. 15. 4. 1991 aus Eichen, Kreis Pr. Eylau 0000000000000 In stiller Trauer

**Rudolf Rehberg** Werner Rehberg und Frau Anni Rudi Rehberg und Christa Martin Rehberg und Frau Erika Hannelore Rehberg Enkel, Urenkel und alle Angehörigen

Östliche 56, 7530 Pforzheim

Fern ihrer geliebten Heimat entschlief am 3. April 1991 nach einem Leben voller Liebe und Fürsorge unsere liebe, gute Mutti, Schwiegermutter und Omi

Elise Rupsch

geb. Breihan aus Tilsit-Schillen

im 83. Lebensjahr.

In stiller Trauer Heinz und Hildegard Kringel Manfred und Ursula Zander Gerhard und Barbara Zink

Stindestraße 1, 1000 Berlin 41



Ein treues Herz hat aufgehört zu schlagen.

### **Helene Spang**

\* 9. 4. 1911 † 18. 4. 1991

> In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied **Mathes Spang** Gertrud Reiner, geb. Spang Minna Kammer, geb. Spang Beate und Christiane und alle, die sie lieb hatten

Jürgensstraße 7, 3302 Schandelah

Jedoch es ist nun Zeit, daß wir gehen, ich, um zu sterben, und ihr, um zu leben. Wer aber von uns zu dem Besseren hingehe, das ist allen verborgen, außer nur Gott

Wir nehmen Abschied von unserer Mutter, Schwiegermutter und

## Frida-Elise Stallbaum

geb. Glang \* 23. 10. 1908 † 16. 4. 1991

In stiller Trauer

Hans Panni und Hannelore Panni, geb. Stallbaum Thomas und Marion Manfred Stallbaum und Ursula Stallbaum Rüdiger Ulrich und Annette Ulrich, geb. Stallbaum **Brigitte und Ulrike** Dietrich Stallbaum und Elsabe Stallbaum Kirsten und alle Angehörigen

Traueranschrift: Dietrich Stallbaum, Suhrenkamp 6, 2000 Hamburg 63 Die Beerdigung fand am Montag, dem 22. April 1991, um 11 Uhr von der Ihlwaldkapelle in Bad

## Die Sonne erfüllte noch nicht ihr Soll

Das Wetter in der Heimat im Monat März / Von Meteorologe Dr. Wolfgang Terpitz

Nach dem Tauwetter Ende Februar wagte der Frühling Anfang März seine ersten Gehversuche. Im Gegensatz zu Süd- und West-deutschland, wo er recht forsch voranschritt, zog er nach Ostpreußen nur zögerlich ein. Denn das nordost-



europäische Hoch wirkte wie ein Bollwerk und versperrte der milden Mittelmeerluft den Weg. Nach geringen Nachtfrösten stie-gen die Temperaturen am Tage nur wenig über die 0-Grad-Marke.

Als am 4. und 5. März doch einmal - wenn auch nur für kurze Zeit - milde Luft nach Ostpreußen gelangte, kündigte sich das mit einem Frühlingsgewitter und Temperaturen bis zu 7 Grad Celsius an. Nach dieser

#### Die Abstimmung 1921 Eine Gedenkstunde am Mahnmal

Recklinghausen - Am Sonntag, 28. April 1991, um 11.30 Uhr, findet zum Gedenken an die Abstimmung 1921, bei der 98 % der Wähler für die Angehörigkeit zu Deutsch-land stimmten und zur 8. Wiederkehr der Einweihe unseres Mahnmales der Opfer der Vertreibung 1945, eine Gedenkstunde statt.

Die Landsleute wollen hier auch an das Elend der Kurden erinnern und damit aufzeigen, daß die Vertreibung außer Landgewinn für zwei Völker keinen menschlichen Wert hatte und auch in der heutigen Zeit machbar ist.

Der Spielmannszug König Ludwig wird der Veranstaltung beiwohnen. Die Ansprache hält der Kreisvorsitzende des BdV, Fischer. Der Gedenkstein befindet sich auf dem Gelände der Firma LEBAU, Alte Grenzstraße 153, 4350 Recklinghausen-Süd.

Adelbert Lemke

Episode war das Hoch nach Rußland gewandert und hatte sich gekräftigt. So ließ es erneut den Frühling vor der Tür. Die Folge waren zurückgehende Temperaturen mit geringem Nachtfrost. Obwohl die Sonne vom blauem Himmel schien und die Nachmittagswerte bis auf 5 Grad brachte machte. mittagswerte bis auf 5 Grad brachte, machte ein auffrischender Südostwind den Auf-enthalt im Freien nicht gerade gemütlich.

Als der Südostwind noch stärker geworden war, beendete er am 9. März für die nächsten anderthalb Wochen die Nachtfröste. Danach sickerte mit einem schwachen südwestlichen Wind Meeresluft in die Heimat. Die einsetzende Milderung ging nur leider auch mit Schmuddelwetter einher. Mit anderen Worten: Bei schlechter Sicht und einem bedecktem Himmel nieselte es

Das Wetter besserte sich schließlich, und schon erlebte Ostpreußen am 15. März einen echten Frühlingstag und gleichzeitig den wärmsten Tag dieses Monats. In Allenstein wurden an ihm 13 Grad und in Königsberg gar 14 Grad Celsius von den Thermometern abgelesen. Auch in den Morgenstunden sank das Quecksilber nicht unter 6 Grad.

Für diese Wetterlage waren atlantische Tiefausläufer verantwortlich. Sie sorgten dafür, daß es während der nächsten acht Tage - wenn auch nicht mehr mit ganz so hohen Werten - mild blieb. Nachtfröste waren nur örtliche Ereignisse, da der Himmel meist bedeckt war. Gelegentlich fiel Regen, der sich bisher sehr rar gemacht hatte. Besonders am 21. März näherten sich die morgendlichen Temperaturen unter dem Einfluß von Hochs und einem klaren Himmel erneut der 0-Grad-Marke.

Als sich über Skandinavien eine Hochdruckzelle für vier weitere Tage verstärkte, strömte an ihrer Südseite aus Rußland nochmals winterliche Kaltluft nach Ostpreußen. Das Ergebnis waren Nachtfröste. Aus Kö-

Am letzten Tag frischte der Wind auf, drehte auf westliche Richtungen und brach-te wieder mildere Luft in die Heimat. Mit dem Nachtfrost war es nun vorbei. Im Gegenteil, es regnete. Als es wieder trocken wurde, gab es einen klaren Tag, an dem die Sonne von einem blauen Himmel die Heimat bestrahlte. Sie erwärmte die Luft bis zu 7 Grad Celsius. Weiße Wolken zogen gelegentlich vorüber und verschönerten den scheidenden März.

Für den ganzen Monat wurde als mittlere Temperatur etwas über 2 Grad errechnet. Damit war er 2 bis 2,6 Grad zu mild. In der Gegend von Johannisburg und Lyck wird es schätzungsweise sogar noch um 1 Grad wärmer gewesen sein. Gleichzeitig herrschte in Ostpreußen ein trockenes Wetter. Mit etwa 20 mm erfüllte der Niederschlag nur die Hälfte seines Solls. Auch die Sonne konnte ihr Ziel nicht ganz erreichen. Sie schien ungefähr 100 Stunden vom Himmel.

#### Gruppenreisen

#### Bis ans Ende der Welt

Berlin - Auch im Februar 1992 heißt es wieder für Landsleute aus allen Teilen der Bundesrepublik: "Auf zum lockenden 5. Kontinent" und nach Neuseeland, was gleichbedeutend ist mit "Mehr und Schöneres kann man im Leben nicht erreichen".

Über die Landesgruppe Berlin wird diese phantastische Traditionsreise nun schon zum nigsberg kam am 29. früh die Meldung über neunten Mal durchgeführt. Um für alle Teilnehmer ein Optimum zu erzielen, wurde der 61.

Rundreiseverlauf für 1992 neu konzipiert. Eine wesentliche Bereicherung des Programms ist die Aufnahme des Großen Barrier Riffs. Es ist eine der größten Naturattraktionen unserer Erde, erstreckt sich über 2000 km entlang der nordöstlichen australischen Küste und ist mit 600 Inseln durchsetzt. Aus dem tiefblauen Pazifikwasser leuchten die Korallen wie Smaragde. Das Riff ist eines der zoologischen und landschaftlichen Wunder unserer Erde. Hier im Norden Australiens - in Cairns - rückt das Riff bis dicht an die Festlandküste heran.

Weitere Stationen des Australien-Teils der Reise sind Alice Springs, Ayers Rock, der größte Monolith der Erde (ein unvergeßliches Er-lebnis sind die Farbveränderungen bei Sonnenauf- und -untergang), Melbourne und die Traumstadt Sydney.

Zehn Reisetage sind für Neuseeland vorgesehen: Die Natur hat Neuseeland mit allen erdenklichen Formen und Schönheiten verschwenderisch ausgestattet. Die Südinsel wird von den Neuseeländischen Alpen mit ihren Gletschern und Gipfeln durchzogen, welche im Westen steil zur Tasman-See hin abfallen und im Osten in die fruchtbaren Canterbury Plains auslaufen. Zerklüftete Fjorde im Süden erinnern an Norwegen.

Die Nordinsel, durch die stürmische Cook-Straße von ihrer südlichen Schwester getrennt, hat subtropische Regenwälder, aber auch Vulkane und Geysire aufzuweisen. Hier befindet sich die Hauptstadt Wellington sowie das bunte, wimmelnde Auckland.

Beibehalten werden auf der Hin- und Rückreise an das andere Ende der Welt die bewährten Zwischenaufenthalte in Bangkok und Sin-

In Australien sind wieder Treffen mit den dortigen Ostpreußengruppen geplant. Zuletzt waren Bundesschatzmeister Günter Petersdorf und der Schloßberger Kreisvertreter Georg Schiller mit Ostpreußengruppen in Australien (das Ostpreußenblatt hat hierüber berichtet). Die Ostpreußentreffen in Melbourne wurden von dem dortigen Vorsitzenden Harry Spieß und seinen Getreuen wie in den Vorjahren hervorragend organisiert.

Anmeldungen und Programmanforderunen sind zu richten an die Landsmannschaft Ostpreußen - Landesgruppe Berlin-, Deutschlandhaus, Stresemannstraße 90, 1000 Berlin



# KONIGSBERG

## Ein Mythos erwacht zu neuem Leben

Für viele ist es zwar noch absolut unvorstellbar, aber Königsberg – die verbotene Stadt – kann wieder besucht werden.

SKAN-TOURS begann die Verhandlungen mit den zuständigen sowjetischen Behörden bereits im Juli 1990, sofort nach den ersten Meldungen über eine Öffnung Königsbergs für Touristen. So war es kein Zufall, daß SKAN-TOURS der Reiseveranstalter sowohl der ersten offiziellen deutschen Flug-Reisegruppe (am 22. Februar 1991) als auch der ersten offiziellen deutschen Bus-Reisegruppe (am 22. März 1991) in Königsberg war.

SKAN-TOURS hat es sich zum Prinzip gemacht, keine Leistungen ungesehen über Agenturen einzukaufen. Alle Angebote werden direkt vor Ort von den Touristikexperten von SKAN-TOURS geprüft und begutachtet. Zusammen mit der Zusage einer ordnungsgemäßen

Alternation of Control of Springer and Control of Spri

#### SKAN-TOURS Standardangebote

#### 7-Tage-Busreise nach Königsberg

Sie reisen im modernen Fernreisebus durch Polen und Litauen nach Königsberg. In Brest legen Sie eine Zwischenübernachtung ein. Während Ihres dreitägigen Aufenthalts in Königsberg haben Sie die Gelegenheit zu einer ausführlichen Stadtbesichtigung. Ferner können Sie das Königsberger Gebiet mit Insterburg und Tilsit besuchen oder einen Ausflug zur Samlandküste mit Aufenthalt im bekannten Ostseebad Rauschen unternehmen. Diese Ausflüge sind nicht im Reisepreis enthalten. Auf der Rückreise übernachten Sie in Posen.

Ahreise von festgelegten Zustlegsorten

Fahrt im modernen Fernreisebus mit WC und **Bord-Service** 

5 Hotelübernachtungen (alle Zimmer mit Bad oder Dusche/WC)

5 x Frühstück Stadtbesichtigung mit deutschsprachiger Führung

in Königsberg deutschsprachige Reiseleitung in der Sowjetunion

Preis: ab DM 698, -- pro Pers. im Doppelzimmer

#### **SKAN-TOURS Zusatzangebote**

- Unsere örtliche Reiseleitung arrangiert für Sie auf Wunsch vor Ort:
- Kurische Nehrung; Ausflug mit Schiffspassage Cranz/Nidden und Mittagessen (DM 25,--/Pers.)
- Eintrittskarten für Kulturveranstaltungen und -stätten
- Dolmetscherbetreuung (DM 3,--/Std.) - Taxigestellung (DM 5,--/Std.)
- Kleinbusgestellung bis 10 Personen (DM 8,--/Std.) große Hafenrundfahrt (DM 5,--/Pers.)
- Auch mit individuellen, persönlichen Wünschen wenden Sie sich bitte vertrauensvoll an unsere Reiseleitung.

SKAN-TOURS organisiert sowohl Kultur-, Studien- und

Einen individuellen Reiseverlauf nach Ihren Vorgaben erarbeiten wir Ihnen gern ab einer Gruppenstärke von 25 Personen (bei Flugreisen) oder 35 Personen (bei Busreisen). Ihre Wünsche können sowohl die Zielorte, die Aufenthaltsdauer, die Tagesetappen als auch Zwischenübernachtungen in Polen oder Litauen betreffen.

Ihr Ansprechpartner in unserer Zentrale in Gifhorn ist



n Südafrika haben die Extremisten von links und rechts Hochkonjunktur. Es vergeht kaum ein Tag, an dem nicht die Medien über weitere blutige Auseinandersetzungen zwischen den rivalisierenden schwarzen Organisationen berichten. Trotz der "Friedensgespräche" zwischen Nelson Mandela und Zuluführer Mangosuthu Buthelezi scheint ein friedliches Miteinanderleben nicht möglich zu sein. Selbst der African National Congress (ANC), dessen schwer bewaffnete Guerillas mitverantwortlich sind, verlangte, daß die verhaßte und als Instrument der Apartheidspolitik abgelehnte Polizei zu Hilfe gerufen wird. Dennoch setzt sich die gleiche Organisation unter Führung des Vizepräsidenten Nelson Mandela für weitere Sanktionen ein, ohne anscheinend zu begreifen, daß mit diesem Würgegriff die auch für Schwarze lebensnotwendige Wirtschaft endgültig erstickt. Der noch andauernde Prozeß wegen Entführung und Mißhandlung von Minderjährigen gegen seine Frau Winnie ist zu einem politischen Machtkampf geworden, durch den die Justiz mit Druck, Verleumdung und anderen Terrormethoden in die Knie gezwungen werden soll.

In Durban steht derweil der 27jährige Eugene Marais vor Gericht, der in einem Racheakt im vorigen Jahr einen schwarzen Bus unter Feuer nahm und sieben Passagiere ermordete. Marais glaubt auch heute noch wie aus seiner Aussage zu erkennen ist -, daß schwarze Menschen mit Tieren zu vergleichen sind. In dem Bergarbeiterstädtchen Welkom drangen weiße Sturmtruppen in das Krankenhaus und bedrohten schwarze Patienten. In Kapstadt erklärte der gesamte Vorstand der Konservativen Partei, daß der Kampf der Buren um ihr Vaterland jetzt erst



Der ANC (hier eine Kundgebung mit Nelson Mandela) wendet sich neuerdings wieder gewaltbereiten Gruppen zu. Aber auch radikale Weiße rüsten zum Kampf

ten Wohngebieten bestimmte sowie die heftig diskutierte Landreform fallen ebenfalls unter die Forderungen des ANC.

Ehe es zu neuen Gesprächen mit der Rebegonnen habe. KP-Führer Dr. Andries gierung kommen wird, will der ANC in ei- kretärs Joe Slovo. Von den 37 Mitgliedern

das Zusammenleben der Rassen in getrenn- würde die Partei weiter vom politischen Geschehen isolieren.

Außerst fraglich ist nach wie vor die Rolle der Kommunistischen Partei unter Führung ihres aus Litauen stammenden Generalse-

werden als äußerst brisant bezeichnet und könnten zu neuen Auseinandersetzungen zwischen den 4,5 Millionen Weißen und den 23 Millionen Schwarzen führen. Das Programm lehnt jede Wiedergutmachung, Beschlagnahme oder Nationalisierung des Landes ab, das Weißen gehört und u. a. durch die Umsiedlung von 3,5 Millionen Menschen den Schwarzen abgenommen wurde. Stattdessen können Schwarze jetzt jederzeit und wo immer sie wollen Land erwerben. Mehr als eine Million Schwarze werden nach Annahme des Gesetzes Hausbesitzer. Eine weitere Million wird folgen, wenn die entsprechenden Grundstücke vermessen sind. Radikale schwarze Organisationen sind nicht zufrieden und drohen damit, ihre ehemaligen Länder mit Gewalt zu besetzen. Konservativen-Führer Andries Treurnicht drohte, daß die Weißen gezwungenermaßen um ihre Freiheit und das Recht auf Selbstbestimmung kämpfen würden.

In den fünfziger Jahren erhielt Professor Frederick Rothmann Tomlinson vom derzeitigen Ministerpräsidenten Hendrik Verwoerd den Auftrag, die Idee der schwarzen Homelands (dem Fundament der Apartheid) zu untersuchen. Er entwickelte den Gedanken, aus den ethnischen Reservaten der schwarzen Stämme politische Einheiten zu schaffen. Später bezeichnete man ihn vielfach als den "Architekten der Apartheid". Er wehrte sich dagegen und fiel später sogar bei Verwoerd in Ungnade. Der eigentliche Verfechter der Apartheid wollte die politische Lösung, scheute jedoch die enor-

## Verspielt Südafrika seine letzte Chance?

Extremisten beider Lager drohen die Reformpolitik de Klerks scheitern zu lassen

VON KARL BREYER, Johannisburg

Treurnicht versicherte, daß "sein Volk" be- ner konsultativen Konferenz im Juni sein des Exekutiv-Komitees des ANC sind mehr mandos etabliert, die bereits militärisch ausgebildet werden. In der Karoo-Steppe haben sich die ersten weißen Siedler niedergelassen, die dort einen eigenen Staat – notfalls mit Waffengewalt und durch Vertreibung der ansässigen Mischlinge – gründen wol-len. Die Kirchen, einschließlich der katholischen Bischöfe und der mächtigen Niederdeutsch-Reformierten Kirche schweigen. Man kann sich des Eindrucks nicht erwehren, daß sie sich zu "Wiederaufbereitungsanlagen des marxistischen Sozialismus" ent-

Die bange Frage bleibt, ob angesichts dieser massiven Bedrohnung der Extremisten jedweder Couleur die Reformpolitik des Staatspräsidenten Frederik Wilhelm de Politikers, ein neues Sudafrika zu schaffen, gibt es sicher keinen Zweifel. Auch die Haltung des ANC-Vizepräsidenten Mandela, der anscheinend in einen Machtkampf mit den radikalen Kräften seiner Bewegung ver-wickelt ist und sich nach wie vor nicht von den Fesseln der Vergangenheit lösen kann, ist eindeutig. Die Tatsache, daß sowohl de Klerk wie auch Mandela (der Vorschlag kam von den gemäßigten Kräften des ANC und hat dadurch weitaus mehr Glaubwürdigkeit) sich für eine Allparteien-Konferenz ausgesprochen haben, stimmt zuminde-ANC nach wie vor die Erfüllung gewisser Bedingungen, darunter die Rückkehr der Südafrika heimkehren zu wollen). Jetzt soll

reit ist, das eigene Leben für die Rechte der Nationales Exekutiv-Komitee reorganisie-Weißen zu opfern. In zahlreichen Städten ren. Viele der 37 maßgebenden Mitglieder und Dörfern Transvaals wurden Burenkom- sollen neu gewählt werden. Man nimmt sogar an, daß Winnie Mandela, gestützt von den radikalen Kräften, den Vorsitz übernimmt. Auch erwartet man, daß die militanten Kräfte unter den Heimkehrern ein wichtiges Wort mitzureden haben werden und damit den Einfluß des gemäßigten Nelson Mandela reduzieren könnten. Bis dahin will der ANC zusätzlich in einer Anti-Apartheid-Konferenz eine Einheitsfront aller schwarzen Kräfte formieren. Zu dieser Allianz sollen die Kommunistische Partei, der Pan Africanist Congress (der jedes Gespräch wickelt haben, wie es kürzlich der Berliner mit den Weißen ablehnt), Azapo (Azanian sierung ihrer Anhänger hat auch dazu bei-

als die Hälfte im Zentralkomitee der Kommunistischen Partei Südafrikas. Trotzdem verfolgt die nach wie vor stalinistisch orientierte Organisation einen eigenen Kurs. Sie hat ihre eigenen Büros, ihre eigenen Angestellten, ihre eigenen Veröffentlichungen. KP und ANC versuchen sogar, sich gegenseitig die Mitglieder abzuwerben. Jedenfalls spielen die Kommunisten eine äußerst zwielichtige Rolle und neigen zur verstärkten Radikalisierung. So steht fest, daß Chris Hani, führendes Mitglied der KP und Oberbefehlshaber der ANC-Guerillas, nach wie vor den bewaffneten Kampf als unvermeidlich bezeichnet. Die zunehmende Radikali-Politologe Professor Dr. Klaus Motschmann Peoples Organisation) und die Gewerk- getragen, daß die Forderungen nach einer

## Die Apartheid liegt in den letzten Zügen - Suche nach neuen Perspektiven

Klerk eine echte Chance hat. Am Willen des schaftsföderation Cosatu gehören. Gesprä-verfassungsgebenden Versammlung, die men Kosten, die Professor Tomlinson geche zwischen ANC und l'AC haben inzw schen begonnen.

Auch die Regierung de Klerk spielt mit dem Gedanken einer demokratischen Einheitsfront am Verhandlungstisch der Allparteien-Konferenz. Neben der regierenden Nationalen Partei (die übrigens jetzt auch nichtweiße Mitglieder aufnimmt und einer Umfrage zufolge mit der Unterstützung von 66 Prozent der Mischlinge und 48 Prozent der Inder rechnen kann), sollen die farbige Labour-Partei unter Pfarrer Allan Hendrickse, die Inkatha-Freiheitspartei unter Zulustens hoffnungsvoll. Dennoch verlangt der Führer Mangosuthu Buthelezi, verschiedene andere Homeland-Führer, die christliche Zionistenkirche (die fünf Millionen Mitglie-Exilanten (von den 40 000 Flüchtlingen im der zählt und sich zu einer politischen Partei Ausland haben bisher 6000 erklärt, nach formieren will) sowie die liberale Demokratische Partei vertreten sein. Auch die Konder Hochkommissar der Vereinten Natio- servativen, die bisher jedes Gespräch als nen für Flüchtlinge sich mit dem Problem Verrat am weißen Mann ablehnten, drängen beschäftigen. Bis zum 30. April muß die Re- jetzt auf Teilnahme. Sie haben erkannt, daß gierung de Klerk die letzten politischen eine neue Verfassung nur durch gemeinsa-Gefangenen freigelassen haben. Die endgül-Gefangenen freigelassen haben. Die endgül-Mas kommt danach? Südafrika benötigt sprechenden Gesetzentwürfen dem Parla-neue Perspektiven. Sie sollten nicht den Extige Aufhebung des Group Areas Act, der bisher an den Tag gelegte sture Haltung ment vorgelegt wurden. Die Vorschläge

logischerweise nur von Schwarzen kontrolliert und damit von vorneherein dem Verhandlungsprozeß ein Ende machen würde und der Ruf zum Rücktritt der jetzigen sowie die Bildung einer Übergangsregierung immer engerischer vorgetragen werden und demnächst durch Streiks, Massendemonstrationen Verbraucherboykotts und durchgesetzt werden soll.

Während de Klerk über eine Teilung der Macht redet und vor allem die Sicherung der Menschenrechte und den Schutz der Minderheiten als wichtigste Verhandlungsthemen in den Vordergrund stellt, spricht die Gegenseite fast nur von "one man - one vote". Bisher gibt es keine Alternative, die die SAKP und der ANC akzeptieren wür-

Inzwischen ist zunächst das Problem der Landreform zum Stein des Anstoßes geworden. Sowohl die konservative Opposition wie der ANC lehnen die Pläne der Regie-

nannt hatte. Der später sehr zurückgezogen lebende Gelehrte bekannte sich jedoch wiederholt zu seinem Mammutbericht, der aus 17 Bänden und 63 detaillierten Karten besteht. In einem seiner wenigen Interviews sagte Tomlinson, der Südafrikaner war, aber englische und deutsche Vorfahren hatte: "Wir Weiße sind in Afrika im Auftrag Gottes. Ich glaube, daß wir ein wichtiges missionarisches Werk zu erfüllen haben und ich sah den Bericht der Tomlinson-Kommission als Teil dieses Werkes und als Teil meiner christlichen Pflicht."

Die Homelands werden sicherlich in absehbarer Zeit in das südafrikanische Staatsgebilde zurückkehren. Die Apartheid liegt in den letzten Zügen. Vor wenigen Wochen wurde Professor Tomlinson in Swellendam in der Kapprovinz begraben. Mit ihm wurde wohl auch der Traum der großen Apartheid zu Grabe getragen.

tremisten überlassen werden.